

مرسل من: [postbox@ipu.org](mailto:postbox@ipu.org)

التاريخ: الجمعة، 23 حزيران/يونيو 2023، الساعة 15:17

الموضوع: الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

إلى: الأمانة العامة للاتحاد البرلماني العربي



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

حضرة الزملاء،

يسرني أن أشارككم الدعوة إلى الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي، التي ستعقد في لواندا، أنغولا، في الفترة من 23 إلى 27 تشرين الأول/أكتوبر 2023.

وستتم مشاركتكم معلومات إضافية في الوقت المناسب ونشرها على الصفحة الإلكترونية المخصصة في إطار الفعاليات المقبلة للاتحاد البرلماني الدولي على الرابط الإلكتروني التالي :

<https://www.ipu.org/events/current-and-future-events>

ويرجى أخذ العلم أن الموضوع العام للجمعية العامة هو العمل البرلماني من أجل السلام والعدل والمؤسسات القوية (الهدف رقم 16 من أهداف التنمية المستدامة).

وكما جرت العادة، نشجع جميع الأعضاء على السعي لتحقيق التكافؤ بين الرجال والنساء (الجنسدي)، ومشاركة الشباب، والتوازن السياسي في تشكيل وفودهم.

ونود أيضاً أن نسترعي انتباهكم إلى شرط إدراج أعضاء البرلمان الذين يشغلون مناصب في مختلف هيئات الاتحاد البرلماني الدولي في الوفد - راجع القائمة الكاملة لأصحاب المناصب على الموقع الإلكتروني التالي:

<https://www.ipu.org/file/12809/download> (مرفق رقم 1).

وسينتخب المجلس الحاكم رئيساً جديداً للاتحاد البرلماني الدولي خلال هذه الجمعية العامة. يمكن الاطلاع على مذكرة حول عملية هذه الانتخابات في الملحق رقم 3 من الدعوة، وسيتم نشر الترشيحات على الموقع الإلكتروني في الوقت المناسب.

وسيفتح باب التسجيل الإلكتروني للجمعية العامة بين 10 تموز/يوليو و2 تشرين الأول/أكتوبر.

ومع أطيب التمنيات ونتطلع إلى رؤيتكم جميعاً قريباً،

أندا فيليب

الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي

الاتحاد البرلماني الدولي

شومان دو بومييه 5

صندوق البريد 330

1218 لو جراند-ساكونيكس - سويسرا

[www.ipu.org](http://www.ipu.org)

الهاتف: +41 22 919 41 90

الفاكس: +41 22 919 41 60





Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

## الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

27-23 تشرين الأول/أكتوبر 2023

مرفق رقم 1

تشكيل اللجان



## تشكيل اللجنة التنفيذية

تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

الأعضاء	انتهاء فترة الولاية
الرئيس بحكم منصبه: السيد دوارتي باتشيكو (البرتغال)	تشرين الأول/أكتوبر 2023
نائب رئيس اللجنة التنفيذية: نواب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي: المجموعة الإفريقية: المجموعة العربية:	آذار/مارس 2025
معالى الدكتور علي راشد النعيمي (دولة الإمارات العربية المتحدة)	تشرين الأول/أكتوبر 2023
السيدة ب. كرايريكش (تايلاند) السيد أ. سيدوف (أوزبكستان)	تشرين الأول/أكتوبر 2023
مجموعة آسيا والمحيط الهادئ: مجموعة أوراسيا: مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاربي: مجموعة +12:	تشرين الأول/أكتوبر 2024 تشرين الأول/أكتوبر 2025
السيدة ب. أرغيمون (الأوروغواي) السيد ج. إ. إيشانيز (إسبانيا)	تشرين الأول/أكتوبر 2024 تشرين الأول/أكتوبر 2025
الأعضاء: سعادة السيد أحمد خرشي (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية) السيد إ. فلوريس غارسيا (تشيلي) السيدة ي. ك. ن. سابانغو (جمهورية الكونغو الديمقراطية)	تشرين الأول/أكتوبر 2025 تشرين الأول/أكتوبر 2023 آذار/مارس 2027



تشرين الأول/أكتوبر 2026	السيد ف. مارشان (فرنسا)
تشرين الأول/أكتوبر 2025	السيدة و. كيفالوغياي (اليونان)
تشرين الأول/أكتوبر 2026	السيدة أ. سرانجي (الهند)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيد ر. رباني (باكستان)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيدة ج. ألم إريكسون (السويد)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيدة. إ. إنيكون (أوغندا)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيد ج. ف. ن. مودندا (زيمبابوي)

#### أعضاء بحكم منصبهم:

آذار/مارس 2025	السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)	رئيسة مكتب النساء البرلمانيات:
آذار/مارس 2025	السيد د. كاردين (المملكة المتحدة)	رئيس مجلس إدارة منتدى البرلمانين الشباب:



## اللجنة الفرعية للشؤون المالية

تعمل لجنتنا الفرعية للشؤون المالية كهيئة استشارية في لجنتنا التنفيذية. وتقوم بمراجعة وتقديم توصيات بشأن المسائل المالية أو أي مسألة أخرى تحيلها إليها اللجنة. وعلى وجه الخصوص، فإنها توجه الأمانة أثناء إعداد الموازنة السنوية للاتحاد البرلماني الدولي. وهي تتألف من ممثل واحد من كل مجموعة من مجموعتنا الجيوسياسية الست، والذي يتم اختياره من قبل اللجنة التنفيذية من بين أعضائها الحاليين. إن ولاية الأعضاء هي سنتين، قابلة للتجديد مرة واحدة.

تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

### انتهاء فترة الولاية

تشرين الأول/ أكتوبر 2023	السيدة ج. ألم إريكسون (السويد)	الرئيس:
تشرين الأول/ أكتوبر 2023	السيد إ. فلوريس غارسيا (تشيلي)	الأعضاء:
	شاغر	
تشرين الأول/ أكتوبر 2023	السيدة ب. كراريكيش (تايلاند)	
آذار/مارس 2025	معالي الدكتور علي راشد النعيمي (دولة الإمارات العربية المتحدة)	
تشرين الأول/ أكتوبر 2023	السيد أ. سيدوف (أوزبكستان)	



## مجموعة الشراكة بين الرجال والنساء (الجنديرية)

تتألف هذه المجموعة من الأعضاء الأربعة التاليين المعينين من قبل اللجنة التنفيذية:

تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

الرئيس: معالي الدكتور علي راشد النعيمي (دولة الإمارات العربية المتحدة)

الأعضاء:

شاعر

السيد أ. سيدوف (أوزبكستان)

شاعر



## اللجان الدائمة

ترد أربع لجان دائمة تساعد الجمعية العامة للاتحاد البرلماني الدولي العادية في عملها. وهي تشمل ممثلين عن جميع المجموعات الوطنية وتعمل وفقاً لقواعدها الخاصة. وتتألف مكاتب كل منها على النحو التالي:

## لجنة السلم والأمن الدوليين

تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

انتهاء فترة الولاية بصفته عضواً في المكتب\*

تشيرين الأول/ أكتوبر 2023 (الولاية الثانية)

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

تشيرين الأول/ أكتوبر 2023 (الولاية الثانية)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

سعادة السيد محمد بن مهدي بن عجيان بن محمد الأحبابي (دولة قطر)

شاعر

سعادة السيد محمد أنور بوشويط

(الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية)

السيد ف. موسوا (ملاوي)

السيدة س. أميرو (أوغندا)

سعادة السيد محمد بن مهدي بن عجيان بن محمد الأحبابي (دولة قطر)

سعادة السيدة وحدة محمود هد عبد الجميلي (جمهورية العراق)

سعادة السيد أحمد التوزي (المملكة المغربية)

السيد ب. محطب (الهند)

السيدة ر.م. سينغكارو (إندونيسيا)

السيد م. ريزاخا (الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

الرئيس:

نائب الرئيس:

المجموعة الإفريقية

المجموعة العربية

مجموعة آسيا والمحيط الهادئ



آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

السيدة أ. ألبو (جمهورية مولدوفا)

مجموعة أوراسيا

شاعر

شاعر

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة

البحر الكاريبي

شاعر (تشيلي)

آذار/مارس 2023 (الولاية الثانية)

تشرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الأولى)

السيدة ك. كانو كوربودا (بناما)

تشرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الثانية)

السيد ل-ج. دو نيكولا (فرنسا)

مجموعة +12

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

السيدة د. بيرغاميني (إيطاليا)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

السيد ل. ويرلي (سويسرا)

أعضاء بحكم منصبهم:

السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)

رئيسة مكتب النساء البرلمانيات:

السيد د. كاردين (المملكة المتحدة)

رئيس مجلس إدارة منتدى البرلمانين الشباب:

مقرا اللجنة الدائمة إلى الدورة الـ 148 للجمعية العامة:

- السيد س. لاکروا (بلجيكا)

- السيدة م. ستولبيزر (الأرجنتين)



## لجنة التنمية المستدامة

انتهاء فترة الولاية بصفته عضواً في المكتب\*

شاغر	الرئيس:
السيد و. ويليام (سيشيل)	نائب الرئيس:
السيدة ج. نايولا ليسودا (كينيا)	المجموعة الإفريقية
السيد ب. غيرفيس أسيرفادن (موريشيوس)	
السيد و. ويليام (سيشيل)	
سعادة الدكتور حمد محمد المطر (دولة الكويت)	المجموعة العربية
سعادة السيدة ميرة السويدي (دولة الإمارات العربية المتحدة)	
سعادة السيد نضال محمود العلو (الجمهورية العربية السورية)	
السيد ف.د. رام (الهند)	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ
السيد ب. س. رودانا (إندونيسيا)	
السيدة م.ر.ج أريناس (الفلبين)	
السيدة ت. فاردانان (أرمينيا)	مجموعة أوراسيا
السيد س. غافريلوف (روسيا الاتحادية)	
السيدة م. باراتوفا (أوزبكستان)	



آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)  
آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)  
آذار/مارس 2024 (الولاية الأولى)  
آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)  
آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

مجموعة أمريكا اللاتينية السيدة إ. كويستا سانتانا (الإكوادور)  
ومنطقة البحر الكاريبي السيدة س. باراغ (غويانا)  
السيد ر. لوزانو (الأوروغواي)  
مجموعة +12 السيدة ج. بوروكين (ليتوانيا)  
السيد ف. نوتاري (موناكو)  
شاغر

#### أعضاء بحكم منصبهم:

رئيسة مكتب النساء البرلمانيات: السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)  
رئيس مجلس إدارة منتدى البرلمانين الشباب: السيد د. كاردين (المملكة المتحدة)

#### مقررو اللجنة الدائمة إلى الدورة الـ 148 للجمعية العامة:

- السيد س. باترا (الهند)
- سعادة السيدة ميرة السويدي (دولة الإمارات العربية المتحدة)
- السيدة ل. فازيلنكو (أوكرانيا)



## لجنة الديمقراطية وحقوق الإنسان

انتهاء فترة الولاية بصفته عضواً في المكتب\*

تشرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الأولى)

السيد أ. غاجادين (سورينام)

الرئيس:

شاغر

نائب الرئيس:

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

سعادة السيدة فريدة إليمي (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية)

المجموعة الإفريقية

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

السيد و. أويزمانا (رواندا)

تشرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الأولى)

السيدة و.ن. ماتيكو (جمهورية تنزانيا الاتحادية)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

سعادة السيدة تمام محمد عبد القادر الريايطي (المملكة الأردنية الهاشمية)

المجموعة العربية

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

سعادة الدكتور سلطان بن حسن الضابت الدوسري (دولة قطر)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

سعادة الشيخ حميد بن عبد الله الأحمر (الجمهورية اليمنية)

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

السيد ف. زون (إندونيسيا)

مجموعة آسيا والمحيط الهادئ

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

السيدة ج. محمود (المالديف)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

السيد ف. ه. نايك (باكستان)

تشرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الأولى)

السيد ه. كونجوريان (أرمينيا)

مجموعة أوراسيا

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

السيد ن. تيلافولدييف (أوزبكستان)

شاغر



مجموعة أمريكا اللاتينية السيدة م. د. س. ألفا بريتو (البيرو)  
ومنطقة البحر الكاريبي

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

السيد أ. غاجاديين (سورينام)

تشرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الأولى)

السيدة س. نان (الأوروغواي)

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

السيد ف. سانشيز ديل ريال (إسبانيا)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

السيد س. لوهر (سويسرا)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

السيدة ل. فازيلنكو (أوكرانيا)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

مجموعة +12

أعضاء بحكم منصبهم:

رئيسة مكتب النساء البرلمانيات: السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)

رئيس مجلس إدارة منتدى البرلمانين الشباب: السيد د. كاردين (المملكة المتحدة)

مقرا اللجنة الدائمة إلى الدورة الـ 147 للجمعية العامة:

- السيدة ل. رينولدز (أستراليا)

- السيد و. بوستامنتيه (البيرو)



## لجنة شؤون الأمم المتحدة

انتهاء فترة الولاية بصفته عضواً في المكتب\*

	شاغر	الرئيس:
تشيرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الثانية)	السيد أ. غريفروي (بلجيكا)	نائب الرئيس:
آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)	سعادة السيد علي طالي (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية)	المجموعة الإفريقية
آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)	السيد د. لاوهينغامايي (تشاد)	
آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)	السيدة ر. توكي (كينيا)	
آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)	سعادة السيد محمد تيسير بني ياسين (المملكة الأردنية الهاشمية)	المجموعة العربية
آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)	سعادة السيد مبارك عبدالله العجمي (دولة الكويت)	
آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)	سعادة الدكتورة حمدة بنت حسن بن عبدالرحمن ابوظاعن السليطي (دولة قطر)	
آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)	السيدة د. كوماري (الهند)	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ
آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)	السيد ه. أيويافي (اليابان)	
آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)	السيدة ب. كاتانو (الفلبين)	
تشيرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الأولى)	السيدة ه. تيغرانان (أرمينيا)	مجموعة أوراسيا
آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)	السيد أ. سافينيخ (بيلاروسيا)	
تشيرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الأولى)	السيدة و. قطراوي (جمهورية مولدوفا)	



مجموعة أمريكا اللاتينية السيد أ. لينز (البرازيل)

ومنطقة البحر الكاريبي

آذار/مارس 2025 (الولاية الثانية)

السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)

السيد و. بوستامانتيه (البيرو)

السيد أ. غريفروي (بلجيكا)

السيد د. ماكغوينتي (كندا)

السيدة أ. شكروم (أوكرانيا)

تشرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الأولى)

تشرين الأول/أكتوبر 2024 (الولاية الأولى)

تشرين الأول/أكتوبر 2023 (الولاية الثانية)

آذار/مارس 2023 (الولاية الأولى)

آذار/مارس 2025 (الولاية الأولى)

مجموعة +12

أعضاء بحكم منصبهم:

السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)

رئيسة مكتب النساء البرلمانيات:

السيد د. كاردين (المملكة المتحدة)

رئيس مجلس إدارة منتدى البرلمانين الشباب:

\* وفقاً للقاعدة 8 الفقرة (1) من لوائح اللجان الدائمة بصيغتها المعدلة في تشرين الأول/أكتوبر 2013، يُنتخب أعضاء المكتب لمدة سنتين، ويجوز إعادة انتخابهم لفترة أخرى مدتها سنتين.



## لجنة حقوق الإنسان للبرلمانيين

يُنتخب أعضاء اللجنة، لفترة ولاية مدتها خمس سنوات، بصفتهم الشخصية بطريقة تضمن تمثيل جميع الحضارات والأنظمة السياسية المختلفة في العالم. ويخضع عمل اللجنة لقواعدها وممارساتها بالإضافة إلى الإجراءات الخاصة بفحص الشكاوى ومعالجتها. وتتألف عضوية اللجنة حالياً من:

تم التحديث في 23 حزيران/يونيو 2023

### انتهاء فترة الولاية

الرئيس:	السيد س. كوغولاقي (بلجيكا)	آذار/مارس 2026
نائب الرئيس:	السيدة م. ج. أوديامبو (كينيا)	رئيس منتخب حتى كانون الثاني/يناير 2024
	السيد ب. مبيكو لাকা (جمهورية الكونغو الديمقراطية)	تشرين الأول/أكتوبر 2027
	السيد و. بلان (فرنسا)	آذار/مارس 2026
	السيدة ل. كوارتايل (إيطاليا)	آذار/مارس 2027
شاغر		آذار/مارس 2026
	السيدة أ. رينوسو (المكسيك)	تشرين الأول/أكتوبر 2024
	السيد م. حسين سيد (باكستان)	تشرين الأول/أكتوبر 2027
	السيدة س. أسيان بيريرا (الأوروغواي)	آذار/مارس 2026
	السيد ه. كامبوني (زامبيا)	تشرين الأول/أكتوبر 2027



## لجنة شؤون الشرق الأوسط

وافق المجلس الحاكم على التعديلات المقترحة على قواعد اللجنة في 21 آذار/مارس 2022. وتتألف عضوية اللجنة حالياً من:

تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

### انتهاء فترة الولاية

الرئيس:	السيد ه. جوليان-لافييرير (فرنسا)	تشرين الأول/ أكتوبر 2026
الأعضاء:	سعادة السيدة فوزية بن باديس (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية)	تشرين الأول/ أكتوبر 2023
	السيدة ن.و.ت. ماكوينجا (بوتسوانا)	آذار/مارس 2026
	سعادة السيد كريم درويش (جمهورية مصر العربية)	تشرين الأول/ أكتوبر 2025
	السيد ه. جوليان-لافييرير (فرنسا)	تشرين الأول/ أكتوبر 2026
	السيد م. علي سيراه (إندونيسيا)	تشرين الأول/ أكتوبر 2025
	سعادة السيدة نجوى حميد محمد علي كاكه بي (جمهورية العراق)	تشرين الأول/ أكتوبر 2026
	السيد د. دانون (إسرائيل)	بحكم منصبه
	السيد ه. ج. تالسم (هولندا)	آذار/مارس 2027
	سعادة السيد موسى حديد (دولة فلسطين)	بحكم منصبه
	السيدة ل. فيهلما ريبيل (سويسرا)	تشرين الأول/ أكتوبر 2026
	السيدة ر. كافاكسي كان (تركيا)	آذار/مارس 2025
	سعادة الدكتورة شيخة عبيد سالم خليفة الطنيجي (دولة الإمارات العربية المتحدة)	تشرين الأول/ أكتوبر 2025
	السيد أ. نيفوري (الأوروغواي)	تشرين الأول/ أكتوبر 2026
	السيد و. مومومبا أموتيكيه (زامبيا)	آذار/مارس 2027



## مجموعة مسهلي الحوار حول قبرص

عين المجلس البرلماني الدولي آنذاك هذه المجموعة في أيلول/سبتمبر 1998 كبديل للجنة السابقة لرصد الحالة في قبرص التي انتهت ولايتها. تتكون مجموعة المسهلين من الأعضاء الثلاثة التالية:

تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

تشرين الأول/أكتوبر 2026

تشرين الأول/أكتوبر 2026

آذار/مارس 2027

الأعضاء: السيد س. كوغولاتي (بلجيكا)

السيد ل. ويرلي (سويسرا)

الدكتور أ. فاداي (المجر)



## لجنة تعزيز احترام القانون الدولي الإنساني

أقرّ المجلس الحاكم لوائح اللجنة في تشرين الأول/ أكتوبر 2013. وتتألف اللجنة حالياً من الأعضاء التاليين:

تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

انتهاء فترة الولاية

آذار/مارس 2025

السيد ج. كياري (كينيا)

الرئيس:

الأعضاء:

تشرين الأول/ أكتوبر 2025

السيدة ف. مويوما فوراحا (جمهورية الكونغو الديمقراطية)

المجموعة الإفريقية

السيد ج. كياري (كينيا)

آذار/مارس 2027

سعادة السيدة دلال جاسم الزايد (مملكة البحرين)

المجموعة العربية

آذار/مارس 2025

سعادة السيد أرشد الصالحي (جمهورية العراق)

آذار/مارس 2025

السيدة د. أونيل (أستراليا)

مجموعة آسيا والمحيط الهادئ

تشرين الأول/ أكتوبر 2023

السيد س. باترا (الهند)

آذار/مارس 2025

السيد و. سينشيفي (جمهورية مولدوفا)

مجموعة أوراسيا

شاغر

تشرين الأول/ أكتوبر 2026

السيدة م. براوير (الأرجنتين)

مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي

تشرين الأول/ أكتوبر 2026

السيد أ. أ. باريديس غونزاليس (البيرو)

تشرين الأول/ أكتوبر 2023

السيد ك. لاکروا (بلجيكا)

مجموعة +12

تشرين الأول/ أكتوبر 2026

السيدة ج. مورواوسكا- ستانیکا (بولندا)



## الفريق الاستشاري الرفيع المستوى لمكافحة الإرهاب والتطرف العنيف

تم التحديث في 04 أيار/مايو 2023

انتهاء فترة الولاية

	شاغر	الرئيس:
2023 تشرين الأول/أكتوبر	السيدة أ. فاداي (المجر)	نائب الرئيس:
		الأعضاء:
2025 تشرين الأول/أكتوبر	سعادة السيد منذر بون (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية)	المجموعة الإفريقية
2026 تشرين الأول/أكتوبر	السيدة س. نتاراكوتيماننا (بوروندي)	
آذار/مارس 2025	السيد أ. علي (مالي)	
2025 تشرين الأول/أكتوبر	السيد م. كاريدو (النيجر)	
آذار/مارس 2025	السيدة ه. ن. مورانغوا (رواندا)	
آذار/مارس 2027	سعادة السيدة لجنة بنت محسن حيدر درويش الزعابي (سلطنة عمان)	المجموعة العربية
آذار/مارس 2027	سعادة الدكتور عبدالرحمن بن صنهاة بن عبدالله الحربي (المملكة العربية السعودية)	
آذار/مارس 2027	السيدة س. أمباريش (الهند)	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ
آذار/مارس 2027	السيد أ. غولوو (الجمهورية الإسلامية الإيرانية)	
2025 تشرين الأول/أكتوبر	السيدة و. عبدالله (المالديف)	
آذار/مارس 2025	السيد أ. سوانغونغكول (تايلاند)	
2025 تشرين الأول/أكتوبر	السيد س. راشكوف (بيلاروسيا)	مجموعة أوراسيا
	شاغر	



آذار/مارس 2027

تشرين الأول/ أكتوبر 2025

آذار/مارس 2025

تشرين الأول/ أكتوبر 2023

آذار/مارس 2027

آذار/مارس 2027

آذار/مارس 2025

مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة  
البحر الكاريبي

السيدة أ. غونزاليز (بناما)

السيد ج. غانديني (الأوروغواي)

السيدة أ. فاداي (المجر)

السيد د. دانون (إسرائيل)

السيد م. كاريسون (السويد)

السيدة ج. غاباني (سويسرا)

شناغر

مجموعة +12

أعضاء بحكم منصبهم:

رئيسة مكتب النساء البرلمانيات: السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)

رئيس مجلس إدارة منتدى البرلمانين الشباب: السيد د. كاردين (المملكة المتحدة)



## مجموعة العمل حول العلم والتكنولوجيا

تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

انتهاء فترة الولاية

آذار/مارس 2025

السيد د. نوغتن (أيرلندا)

الرئيس:

آذار/مارس 2025

سعادة السيدة سحر عبد المنعم محمد عطية

نائب الرئيس:

(جمهورية مصر العربية)

آذار/مارس 2025

الأعضاء:

آذار/مارس 2025

السيد ف. تشاو (بنين)

المجموعة الإفريقية

آذار/مارس 2025

السيد ر. ب. و. توفوندراري (مدغشقر)

آذار/مارس 2025

السيد أ. رامدهاني (موريشيوس)

آذار/مارس 2025

السيدة أ. موزانا (رواندا)

شاغر

آذار/مارس 2025

سعادة السيدة سحر عبد المنعم محمد عطية (جمهورية مصر

المجموعة العربية

العربية)

آذار/مارس 2027

سعادة السيد عباس حسين صالح الجبوري (جمهورية العراق)

آذار/مارس 2025

السيدة تون بي (الصين)

مجموعة آسيا والمحيط الهادئ

آذار/مارس 2025

السيدة ه. فيجايكومار غافيت (الهند)

آذار/مارس 2025

السيد ك. وونغ (ماليزيا)



آذار/مارس 2027	السيد ك. تونتيسيرين (تايلاند)	
تشرين الأول/أكتوبر 2025	السيد ف. سبينو (جمهورية مولدوفا)	مجموعة أوراسيا
آذار/مارس 2025	السيدة ل. غوميروفا (روسيا الاتحادية)	
آذار/مارس 2025	السيدة ر.أ. كامبين برامبيلا (الإكوادور)	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
آذار/مارس 2025	السيد ف. أزليسكو باريرو (دولة بوليفيا متعددة القوميات)	
آذار/مارس 2025	السيد م. بوبا (سورينام)	
تشرين الأول/أكتوبر 2026	السيد ف. فوجتكو (جمهورية التشيك)	مجموعة +12
آذار/مارس 2025	السيد د. نوغتن (أيرلندا)	
آذار/مارس 2025	السيدة ب. جيردنك (هولندا)	
آذار/مارس 2025	السيدة س. دينيكيا (رومانيا)	
آذار/مارس 2025	السيد ت. هورتر (سويسرا)	

#### أعضاء بحكم منصبهم:

رئيسة مكتب النساء البرلمانيات: السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)  
 رئيس مجلس إدارة منتدى البرلمانين الشباب: السيد د. كاردين (المملكة المتحدة)



## الفريق الاستشاري المعني بالصحة

تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

أقر المجلس الحاكم قواعد وممارسات الفريق الاستشاري في تشرين الأول/أكتوبر 2012. وتتألف المجموعة حالياً من الأعضاء التالية:

انتهاء فترة الولاية	
الرئيس:	السيد ج.ي. إيشانيز (إسبانيا) أيلول/سبتمبر 2023
نائب الرئيس:	السيدة س. نونيز سيرون (المكسيك) رئيس منتخب حتى آذار/مارس 2023 حزيران/يونيو 2023
الأعضاء:	السيد ي. سيليك (كرواتيا) شباط/فبراير 2026 السيدة و.س. لونا موراليس (كوبا) تموز/يوليو 2023 السيدة ل. كليفورد-لي (إيرلندا) شباط/فبراير 2027 السيد ن. أ. شيما (باكستان) شباط/فبراير 2027 السيد د. موروزوف (روسيا الاتحادية) تشرين الأول/أكتوبر 2023 سعادة السيدة هدى عبد الرحمن صالح الحليسي (المملكة العربية السعودية) حزيران/يونيو 2023 السيد ف. ندوغوليلي (تنزانيا) شباط/فبراير 2027 السيدة ب. توهميننا (تايلاند) آذار/مارس 2024 السيدة و. أتانيا زوفا (أوزبكستان) تشرين الأول/أكتوبر 2027 السيدة ج. كاتوتا مويلوا (زامبيا) حزيران/يونيو 2023
المستشاران الخاصان:	السيدة ب. لي (الولايات المتحدة الأمريكية) السيدة أولريكا كارلسون (السويد)



## مكتب النساء البرلمانيات

يتألف هذا المكتب، الذي أنشأه منتدى النساء البرلمانيات، من سيدات أعضاء بحكم منصبهنّ ومن سيدات منتخبات، ويعمل وفقاً لقواعده الخاصة. ويتألف على الشكل التالي:

تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

## المكتب (2021-2023):

### انتهاء فترة الولاية

آذار/مارس 2025

السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)

الرئيسة:

آذار/مارس 2025

سعادة السيدة فريدة إليمي (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية)

النائب الأول للرئيسة:

آذار/مارس 2025

سعادة الدكتورة عايدة نصيف أيوب (جمهورية مصر العربية)

النائب الثاني للرئيسة:

### الممثلات الإقليميات

### انتهاء فترة الولاية

آذار/مارس 2027

السيدة ج. كافيرا مايبيرا (جمهورية الكونغو الديمقراطية)

سعادة السيدة فريدة إليمي (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية)

### المجموعة الإفريقية

آذار/مارس 2025

السيدة ج. أ. أ. تبان (جنوب السودان)

السيدة ن. بوجيلا (إسواتيني)



## المجموعة العربية

2027 آذار/مارس	شاعر	سعادة السيدة سهام موسى حمود الموسوي (جمهورية العراق)
2025 آذار/مارس	شاعر	سعادة الدكتورة عائدة نصيف أيوب (جمهورية مصر العربية)

## مجموعة آسيا والمحيط الهادئ

2027 آذار/مارس	السيدة س. سيريفجشابون (تايلاند)	السيدة ل. رنولدز (أستراليا)
2025 آذار/مارس	السيدة و. أزد (الجمهورية الإسلامية الإيرانية)	السيدة ب. أ. كوماارودين (إندونيسيا)

## مجموعة أوراسيا

2027 آذار/مارس	شاعر	شاعر
2025 آذار/مارس	السيدة ج. كاريلوفا (روسيا الاتحادية)	السيدة م. فازيليفيتش (بيلاروسيا)

## مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي

2027 آذار/مارس	السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)	السيدة ف. بيرسو (غيانا)
2025 آذار/مارس	السيدة و. ب. أندرايه مونيوز (الإكوادور)	السيدة أ. ف. ساغاساتي (الأرجنتين)

## مجموعة +12

2027 آذار/مارس	السيد د. بيرغاميني (إيطاليا)	السيدة م. رامبيل غارنر (كندا)
2025 آذار/مارس	السيدة س. بونوفيك (صربيا)	السيدة ف. روتون (فرنسا)



## أعضاء اللجنة التنفيذية:

(بحكم منصبهن، طوال مدة عضوبتهن في اللجنة التنفيذية)

### انتهاء فترة الولاية

آذار/مارس 2027	السيدة ي. ك. ن. سابانغو (جمهورية الكونغو الديمقراطية)
تشرين الأول/أكتوبر 2026	السيدة أ. سارانغي (الهند)
تشرين الأول/أكتوبر 2025	السيدة و. كيفاوجياني (اليونان)
تشرين الأول/أكتوبر 2024	السيدة ب. أرغيمون (الأوروغواي)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيدة و. أنياكون (أوغندا)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيدة ب. كرايريكش (تاييلاند)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيدة ج. ألم إريكسون (السويد)

## رؤساء دورات منتدى النساء البرلمانيات:

(بحكم منصبهن لمدة سنتين)

آذار/مارس 2025	سعادة السيدة هالة رمزي فايز (مملكة البحرين)
تشرين الأول/أكتوبر 2025	السيدة و. نييراسفاري (رواندا)
آذار/مارس 2024	السيدة ي. يوسيانان روبا بوتري (إندونيسيا)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيدة م. باتيت (إسبانيا)



## مجلس إدارة منتدى البرلمانين الشباب

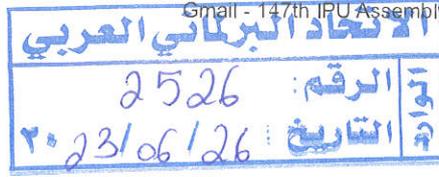
يُعدُّ منتدى البرلمانين الشباب في الاتحاد البرلماني الدولي هيئة دائمة مكرسة لتعزيز المشاركة الكمية والنوعية للشباب في البرلمانات وفي الاتحاد البرلماني الدولي. ويعمل المنتدى وفقاً لقواعده وطرق عمله التي وافق عليها المجلس الحاكم في آذار / مارس 2014.

ويقوم مكتب مُنتخب، يعرف باسم **مجلس منتدى البرلمانين الشباب**، بأعمال المنتدى. وتمثل كل مجموعة جيوسياسية في المجلس من قبل رجل واحد وامرأة واحدة دون سن 45 عاماً.

### تم التحديث في 28 آذار/مارس 2023

السيد د. كاردين (المملكة المتحدة)	آذار/مارس 2025	الرئيس
سعادة السيد محمد أنور بوشويط (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية)	آذار/مارس 2025	المجموعة الإفريقية
السيدة إ. ت. موتيكا (ناميبيا)	آذار/مارس 2025	
سعادة السيد كمال أيت ميك (المملكة المغربية)	آذار/مارس 2025	المجموعة العربية
سعادة السيدة سارة فلكناز (دولة الإمارات العربية المتحدة)	آذار/مارس 2025	
السيدة د. ر. إستي (إندونيسيا)	آذار/مارس 2025	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ
السيد ف. فاكافانوا (تونغا)	آذار/مارس 2025	
السيدة ه. هاكوبيان (أرمينيا)	آذار/مارس 2025	مجموعة أوراسيا
شاغر		
السيدة ب. أغيري (إكوادور)	آذار/مارس 2025	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر
السيد و. سوتو (البيرو)	آذار/مارس 2025	الكاربي
السيد د. كاردين (المملكة المتحدة)	آذار/مارس 2025	مجموعة +12
السيدة و. رودينكو (أوكرانيا)	آذار/مارس 2025	





Arab Ipu &lt;arab.ipu@gmail.com&gt;

## 147th IPU Assembly // 147e Assemblée de l'UIP

Post box <postbox@ipu.org>  
Reply-To: Post box <postbox@ipu.org>  
To: arab.ipu@gmail.com

Fri, Jun 23, 2023 at 3:17 PM



### Inter-Parliamentary Union For democracy. For everyone.

Dear Colleagues,

I am pleased to share with you the Convocation for the 147th IPU Assembly, which will be held in Luanda, Angola, from 23 to 27 October 2023.

Additional information will be shared in due course and posted on the dedicated webpage under Future IPU Events at <https://www.ipu.org/events/current-and-future-events>

Please note that the overall theme of the Assembly is *Parliamentary action for peace, justice and strong institutions (SDG 16)*.

As per usual practice, we are encouraging all Members to strive for gender parity, youth participation and political balance in the composition of their delegations.

We would also like to draw your attention to the requirement that those MPs who hold office in the various IPU bodies be included in the delegation – see full list of office holders at <https://www.ipu.org/file/12809/download>

The Governing Council will be electing a new IPU President at this Assembly. A note on the process for this election can be found in Annex 3 of the Convocation and candidatures will be posted on the website in due course.

Online registration for the Assembly will be open between 10 July and 2 October.

With our very best wishes and looking forward to seeing you all again soon,

Anda Filip

The IPU Secretariat

Inter-Parliamentary Union

Chemin du Pommier 5  
Case Postale 330  
1218 Le Grand-Saconnex - Switzerland  
[www.ipu.org](http://www.ipu.org)

T +41 22 919 41 90  
F +41 22 919 41 60

[Twitter](#) | [Facebook](#) | [Flickr](#) | [YouTube](#) | [Instagram](#) | [LinkedIn](#)

This email (and any attachments) is confidential to the intended recipient(s). It may contain privileged or proprietary information. If you have received it in error, please delete it from your system and notify the sender immediately. Any unauthorized use, disclosure or copying is not permitted. The content does not necessarily reflect the official views of the Inter-Parliamentary Union (IPU) unless specifically stated. No liability is accepted for damage caused by any virus unintentionally transmitted by this email.



## Union interparlementaire

Pour la démocratie. Pour tous.

Chers collègues,

J'ai le plaisir de vous transmettre la convocation pour la 147<sup>e</sup> Assemblée de l'UIP, qui se tiendra Luanda (Angola), du 23 au 27 octobre 2023.

D'autres informations seront communiquées en temps utile et publiées sur la page web consacrée aux futurs événements de l'UIP à l'adresse <https://www.ipu.org/fr/evenements/evenements-en-cours-et-venir>.

Veuillez noter que le thème général de l'Assemblée est *L'action parlementaire pour la paix, la justice et des institutions efficaces (ODD 16)*.

Conformément à l'usage de l'UIP, nous encourageons tous les Membres à s'efforcer de respecter la parité des sexes, la participation des jeunes et l'équilibre politique dans la composition de leurs délégations.

Nous attirons également votre attention sur la nécessité d'inclure dans les délégations les parlementaires titulaires d'un mandat pour les organes de l'UIP – voir la liste complète des titulaires sur <https://www.ipu.org/file/12810/download>.

Le Conseil directeur élira un nouveau Président de l'UIP lors de cette Assemblée. Une note sur le processus de cette élection figure à l'annexe 3 de la Convocation et les candidatures seront affichées sur le site web en temps utile.

L'inscription en ligne à l'Assemblée sera ouverte du 10 juillet au 2 octobre.

Nous vous adressons nos meilleures salutations et nous réjouissons de vous revoir bientôt.

**Ambassador Anda Filip** | Directrice, Parlements membres et Relations extérieures

Le secrétariat de l'UIP

Union interparlementaire

Chemin du Pommier 5  
Case Postale 330  
1218 Le Grand-Saconnex - Switzerland  
[www.ipu.org](http://www.ipu.org)

T +41 22 919 41 90

**F +41 22 919 41 60**[Twitter](#) | [Facebook](#) | [Flickr](#) | [YouTube](#) | [Instagram](#) | [LinkedIn](#)

This email (and any attachments) is confidential to the intended recipient(s). It may contain privileged or proprietary information. If you have received it in error, please delete it from your system and notify the sender immediately. Any unauthorized use, disclosure or copying is not permitted. The content does not necessarily reflect the official views of the Inter-Parliamentary Union (IPU) unless specifically stated. No liability is accepted for damage caused by any virus unintentionally transmitted by this email.

---

**2 attachments****Convocation-147Assembly-compilation-e.pdf**

703K

**Convocation-147Assembly-compilation-f.pdf**

656K

## COMPOSITION OF THE EXECUTIVE COMMITTEE

*Updated on 28 March 2023*

	<b>Members</b>	<b>Expiry of term</b>
<i>Ex-officio President:</i>	Mr. D. Pacheco (Portugal)	October 2023
<i>Vice-President of the Executive Committee:</i>		
<i>IPU Vice-Presidents:</i>		
<i>African Group</i>		
<i>Arab Group</i>	Dr. A.R. Al Nuaimi (United Arab Emirates)	March 2025
<i>Asia-Pacific Group</i>	Ms. P. Krairiksh (Thailand)	October 2023
<i>Eurasia Group</i>	Mr. A. Saidov (Uzbekistan)	October 2023
<i>Group of Latin America and the Caribbean</i>	Ms. B. Argimón (Uruguay)	October 2024
<i>Twelve Plus Group</i>	Mr. J.I. Echániz (Spain)	October 2025
<i>Members:</i>	Mr. A. Kharchi (Algeria)	October 2025
	Mr. I. Flores García (Chile)	October 2023
	Ms. I.K.N. Sabangu (Democratic Republic of the Congo)	March 2027
	Mr. F. Marchand (France)	October 2026
	Ms. O. Kefalogianni (Greece)	October 2025
	Ms. A. Sarangi (India)	October 2026
	Mr. R. Rabbani (Pakistan)	October 2023
	Ms. J. Alm Ericson (Sweden)	October 2023
	Ms. E. Anyakun (Uganda)	October 2023
	Mr. J.F.N. Mudenda (Zimbabwe)	October 2023
<i>Ex-officio members:</i>		
President of the Bureau of Women MPs	Ms. C. Lopez Castro (Mexico)	March 2025
President of the Board of the Forum of Young MPs	Mr. D. Carden (United Kingdom)	March 2025

---

## **SUB-COMMITTEE ON FINANCE**

Our Sub-Committee on Finance acts as an advisory body to our Executive Committee. It reviews and makes recommendations on financial matters or any other issue referred to it by the Committee. In particular, it guides the Secretariat during the preparation of the annual IPU budget.

It is composed of one representative from each of our six [geopolitical groups](#), who are selected by the Executive Committee from among its existing members. Members serve a term of two years, renewable once.

*Updated on 28 March 2023*

		<b><i>Expiry of term</i></b>
<i>Chairperson:</i>	Ms. J. Alm Ericson (Sweden)	October 2023
<i>Members:</i>	Mr. I. Flores García (Chile)	October 2023
	<i>Vacancy</i>	
	Ms. P. Krairiksh (Thailand)	October 2023
	Dr. A.R. Al Nuaimi (United Arab Emirates)	March 2025
	Mr. A. Saidov (Uzbekistan)	October 2023

*Updated on 28 March 2023*

## **GENDER PARTNERSHIP GROUP**

This [Group](#) is composed of the following four members appointed by the [Executive Committee](#):

**Chairperson:**

Dr. A.R. AlNuaimi (United Arab Emirates)

**Members:**

*Vacancy*

Mr. A. Saidov (Uzbekistan)

*Vacancy*

## STANDING COMMITTEES

Four **Standing Committees** assist the statutory IPU [Assembly](#) in its work. They include representatives of all National Groups and function in accordance with their own [Rules](#). The composition of their respective Bureaux is as follows:

*Updated on 28 March 2023*

### PEACE AND INTERNATIONAL SECURITY

		<b><i>Expiry of term as a Bureau member*</i></b>
<b>President:</b>	Mr. M.B.M. Al-Ahbab (Qatar)	October 2023 (second term)
<b>Vice-President:</b>	<i>Vacancy</i>	
<i>African Group</i>	Mr. M.A. Bouchouit (Algeria)	March 2025 (second term)
	Mr. V. Musowa (Malawi)	March 2025 (first term)
	Ms. S. Amero (Uganda)	March 2025 (first term)
<i>Arab Group</i>	<i>Current President</i>	October 2023 (second term)
	Ms. W. Fahad (Iraq)	March 2025 (first term)
	Mr. A. Touizi (Morocco)	March 2025 (second term)
<i>Asia-Pacific Group</i>	Mr. B. Mahtab (India)	March 2025 (second term)
	Ms. R.M. Singkaru (Indonesia)	March 2025 (second term)
	Mr. M. Rezakhah (Islamic Republic of Iran)	March 2025 (second term)
<i>Eurasia Group</i>	Mr. A. Albu (Republic of Moldova)	March 2025 (first term)
	<i>Vacancy</i>	
	<i>Vacancy</i>	
<i>Group of Latin America and the Caribbean</i>	<i>Vacancy</i> (Argentina)	March 2025 (second term)
	<i>Vacancy</i> (Chile)	March 2023 (second term)
	Ms. C. Cano Córdoba (Panama)	October 2023 (first term)
<i>Twelve Plus Group</i>	Mr. L-J. de Nicolaÿ (France)	October 2023 (second term)
	Ms. D. Bergamini (Italy)	March 2025 (first term)
	Mr. L. Wehrli (Switzerland)	March 2025 (first term)
<b>Ex-officio members:</b>		
<i>President of the Bureau of Women MPs</i>	Ms. C. Lopez Castro (Mexico)	
<i>President of the Board of the Forum of Young MPs</i>	Mr. D. Carden (United Kingdom)	
<b>Rapporteurs of the Standing Committee to the 148th Assembly:</b>		
	- Mr. C. Lacroix (Belgium)	
	- Ms. M. Stolbizer (Argentina)	

## SUSTAINABLE DEVELOPMENT

		<b><i>Expiry of term as a Bureau member*</i></b>
<b>President:</b>	<i>Vacancy</i>	
<b>Vice-President:</b>	Mr. W. William (Seychelles)	October 2023 (first term)
<i>African Group</i>	Ms. J. Naisula Lesuuda (Kenya)	March 2025 (second term)
	Mr. P. Gervais Assirvaden (Mauritius)	March 2025 (second term)
	<i>Current Vice-President</i>	
<i>Arab Group</i>	Mr. H. Al Matar (Kuwait)	October 2023 (first term)
	Ms. M. Al Suwaidi (United Arab Emirates)	March 2025 (first term)
<i>Asia-Pacific Group</i>	Mr. N. Al Alou (Syrian Arab Republic)	October 2023 (first term)
	Mr. V.D. Ram (India)	March 2025 (second term)
	Mr. P.S. Rudana (Indonesia)	March 2025 (first term)
<i>Eurasia Group</i>	Ms. M.R.J. Arenas (Philippines)	March 2025 (first term)
	Ms. T. Vardanyan (Armenia)	October 2023 (first term)
	Mr. S. Gavrilov (Russian Federation)	October 2024 (first term)
<i>Group of Latin America and the Caribbean</i>	Ms. M. Baratova (Uzbekistan)	March 2025 (second term)
	Ms. E. Cuesta Santana (Ecuador)	March 2025 (second term)
	Ms. S. Parag (Guyana)	March 2025 (second term)
<i>Twelve Plus Group</i>	Mr. R. Lozano (Uruguay)	March 2024 (first term)
	Ms. G. Burokiene (Lithuania)	March 2025 (first term)
	Mr. F. Notari (Monaco)	March 2025 (second term)
	<i>Vacancy</i>	
<b>Ex-officio members:</b>		
<i>President of the Bureau of Women MPs</i>	Ms. C. Lopez Castro (Mexico)	
<i>President of the Board of the Forum of Young MPs</i>	Mr. D. Carden (United Kingdom)	
<b>Rapporteurs of the Standing Committee to the 148th Assembly:</b>		
	- Mr. S. Patra (India)	
	- Ms. M. Al Suwaidi (United Arab Emirates)	
	- Ms. L. Vasylenko (Ukraine)	

## DEMOCRACY AND HUMAN RIGHTS

### **President:**

Mr. A. Gajadien (Suriname)

### **Expiry of term as a Bureau member\***

October 2023 (first term)

### **Vice-President:**

*Vacancy*

#### *African Group*

Ms. F. Ilimi (Algeria)

March 2025 (first term)

Mr. E. Uwizeyimana (Rwanda)

March 2025 (second term)

Ms. E.N. Matiko (United-Republic of Tanzania)

October 2023 (first term)

#### *Arab Group*

Ms. T. Alriyati (Jordan)

March 2025 (first term)

Mr. S. Al Dosari (Qatar)

March 2025 (second term)

Mr. H.A. Al-Ahmar (Yemen)

March 2025 (first term)

#### *Asia-Pacific Group*

Mr. F. Zon (Indonesia)

March 2025 (second term)

Ms. J. Mahmood (Maldives)

March 2025 (second term)

Mr. F.H. Naek (Pakistan)

March 2025 (first term)

#### *Eurasia Group*

Mr. H. Konjoryan (Armenia)

October 2023 (first term)

Mr. N. Tilavoldiev (Uzbekistan)

March 2025 (second term)

*Vacancy*

#### *Group of Latin America and the Caribbean*

Ms. M.d.C. Alva Prieto (Peru)

March 2025 (first term)

*Current President*

October 2023 (first term)

Ms. S. Nane (Uruguay)

March 2025 (second term)

#### *Twelve Plus Group*

Mr. V. Sanchez Del Real (Spain)

March 2025 (first term)

Mr. C. Lohr (Switzerland)

March 2025 (first term)

Ms. L. Vasylenko (Ukraine)

March 2025 (first term)

### **Ex-officio members:**

*President of the Bureau of Women MPs*

Ms. C. Lopez Castro (Mexico)

*President of the Board of the Forum of Young  
MPs*

Mr. D. Carden (United Kingdom)

### **Rapporteurs of the Standing Committee to the 147<sup>th</sup> Assembly:**

- Ms. L. Reynolds (Australia)
- Mr. E. Bustamante (Peru)

## UNITED NATIONS AFFAIRS

### **President:**

### **Vice-President:**

#### *African Group*

#### *Arab Group*

#### *Asia-Pacific Group*

#### *Eurasia Group*

#### *Group of Latin America and the Caribbean*

#### *Twelve Plus Group*

### **Ex-officio members:**

*President of the Bureau of Women MPs*

*President of the Board of the Forum of Young  
MPs*

*Vacancy*

Mr. A. Gryffroy (Belgium)

Mr. A. Talbi (Algeria)

Mr. D. Laouhingamaye (Chad)

Ms. R. Tonkei (Kenya)

Mr. M.T. Bani Yassin (Jordan)

Mr. M. Alajmi (Kuwait)

Ms. H.H. Al-Sulaiti (Qatar)

Ms. D. Kumari (India)

Mr. H. Aoyagi (Japan)

Ms. P. Cayetano (Philippines)

Ms. H. Tigranyan (Armenia)

Mr. A. Savinykh (Belarus)

Ms. E. Qatrawi (Republic of Moldova)

Mr. A. Lins (Brazil)

Ms. C. López Castro (Mexico)

Mr. E. Bustamante (Peru)

*Current Vice-President*

Mr. D. McGuinty (Canada)

Ms. A. Shkrum (Ukraine)

Ms. C. Lopez Castro (Mexico)

Mr. D. Carden (United Kingdom)

### ***Expiry of term as a Bureau member\****

October 2023 (second term)

March 2025 (first term)

March 2025 (first term)

March 2025 (second term)

March 2025 (second term)

March 2025 (second term)

March 2025 (first term)

March 2025 (second term)

March 2025 (first term)

March 2025 (first term)

October 2023 (first term)

March 2025 (second term)

October 2023 (first term)

March 2025 (second term)

October 2023 (first term)

October 2024 (first term)

October 2023 (second term)

March 2023 (first term)

March 2025 (first term)

\* In accordance with [Rule 8.1](#) of the Rules of the Standing Committees as amended in October 2013, Members of the Bureau shall be elected for a term of two years and may be re-elected for a further period of two years.

## COMMITTEE ON THE HUMAN RIGHTS OF PARLIAMENTARIANS

The members of the Committee, who serve five-year terms, are elected in a personal capacity in such a way as to ensure that all the world's different civilizations and political systems are represented. The functioning of the Committee is governed by its [Rules and Practices](#) as well as by the [Procedure for the examination and treatment of complaints](#). The Committee's membership is currently as follows:

*Updated on 23 June 2023*

		<b><i>Expiry of term</i></b>
<b><i>President:</i></b>	Mr. S Cogolati (Belgium)	March 2026 Elected President until January 2024
<b><i>Vice-President:</i></b>	Ms. M.G. Odhiambo (Kenya)	October 2027
<b><i>Members:</i></b>	Mr. B. Mbuku Laka (Democratic Republic of the Congo)	March 2026
	Mr. E. Blanc (France)	March 2027
	Ms. L. Quartapelle (Italy)	March 2026
	<i>Vacancy</i>	
	Ms. A. Reynoso (Mexico)	October 2024
	Mr. M. Hussain Sayed (Pakistan)	October 2027
	Ms. C. Asiaín Pereira (Uruguay)	March 2026
	Mr. H. Kamboni (Zambia)	October 2027

## COMMITTEE ON MIDDLE EAST QUESTIONS

The Governing Council approved the proposed amendments to the [Rules of the Committee](#) on 21 March 2022. The Committee's membership is currently as follows:

*Updated on 28 March 2023*

	<b>Expiry of term</b>
<b>President:</b> Mr. H. Julien-Laferrière (France)	October 2026
<b>Members:</b> Ms. F. Benbadis (Algeria)	October 2023
Ms. N.W.T. Makwinja (Botswana)	March 2026
Mr. K.A.K. Darwish (Egypt)	October 2025
<i>Current President</i>	
Mr. M. Ali Serah (Indonesia)	October 2025
Ms. N.H.M. Kaky (Iraq)	October 2026
Mr D. Danon (Israel)	<i>Ex officio</i>
Mr. H.-J. Talsma (Netherlands)	March 2027
Mr. M. Hadid (Palestine)	<i>Ex officio</i>
Ms. L. Fehlmann Rielle (Switzerland)	October 2026
Ms. R. Kavakci Kan (Türkiye)	March 2025
Ms. S. Al Taneiji (United Arab Emirates)	October 2025
Mr. A. Niffouri (Uruguay)	October 2026
Mr. O. Mumbuna Amutike (Zambia)	March 2027

## GROUP OF FACILITATORS FOR CYPRUS

This Group was appointed by the then Inter-Parliamentary Council in September 1998 as a replacement for the former Committee to [Monitor the Situation in Cyprus](#) whose mandate came to an end. The Group of Facilitators is composed of the following three members:

*Updated on 28 March 2023*

<b>Members:</b>	Mr. S. Cogolati (Belgium)	October 2026
	Mr. L. Wehrli (Switzerland)	October 2026
	Dr. Á. Vadai (Hungary)	March 2027

## COMMITTEE TO PROMOTE RESPECT FOR INTERNATIONAL HUMANITARIAN LAW

[Rules of the Committee](#) were approved by the Governing Council in October 2013. The Committee is currently composed of the following members:

*Updated on 28 March 2023*

		<b>Expiry of term</b>
<b>President:</b>	Mr. J. Kiarie (Kenya)	March 2025
<b>Members:</b>		
<i>African Group</i>	Ms. F. Muyumba Furaha (Democratic Republic of the Congo)	October 2025
	<i>Current President</i>	
<i>Arab Group</i>	Ms. D. Alzayed (Bahrain)	March 2027
	Mr. A. Al-Salihi (Iraq)	March 2025
<i>Asia-Pacific Group</i>	Ms. D. O'Neill (Australia)	March 2025
	Mr. S. Patra (India)	October 2023
<i>Eurasia Group</i>	Mr. E. Sinchevici (Republic of Moldova)	March 2025
	<i>Vacancy</i>	
<i>Group of Latin America and the Caribbean</i>	Ms. M. Brawer (Argentina)	October 2026
	Mr. A. A. Paredes González (Peru)	October 2026
<i>Twelve Plus Group</i>	Mr. C. Lacroix (Belgium)	October 2023
	Ms. G. Morawska-Stanecka (Poland)	October 2026

**HIGH-LEVEL ADVISORY GROUP ON COUNTERING TERRORISM AND VIOLENT EXTREMISM**

*Updated on 4 May 2023*

		<b>Expiry of term</b>
<b>Chairperson:</b>	<i>Vacancy</i>	
<b>Vice Chairperson:</b>	Ms. A. Vadai (Hungary)	October 2023
<i>African Group</i>	Mr. M. Bouden (Algeria)	October 2025
	Ms. S. Ntarakutimana (Burundi)	October 2026
	Mr. A. Aly (Mali)	March 2025
	Mr. M. Karidio (Niger)	October 2025
	Ms. H.N. Murangwa (Rwanda)	March 2025
<i>Arab Group</i>	Ms. L. Mohsin Haider Al Zaabi (Oman)	March 2027
	Mr. A. Alharbi (Saudi Arabia)	March 2027
<i>Asia-Pacific Group</i>	Ms. S. Ambareesh (India)	March 2027
	Mr. A. Golroo (Islamic Republic of Iran)	March 2027
	Ms. E. Abdulla (Maldives)	October 2025
	Mr. A. Suwanmongkol (Thailand)	March 2025
<i>Eurasia Group</i>	Mr. S. Rachkov (Belarus)	October 2025
	<i>Vacancy</i>	
<i>Group of Latin America and the Caribbean</i>	Ms. M. Guerra Castillo (Mexico)	March 2027
	Ms. A. González (Panama)	October 2025
	Mr. J. Gandini (Uruguay)	March 2025
<i>Twelve Plus Group</i>	Current Vice-Chairperson	October 2023
	Mr. D. Danon (Israel)	March 2027
	Mr. M. Karlsson (Sweden)	March 2027
	Ms. J. Gapany (Switzerland)	March 2025
	<i>Vacancy</i>	
<b>Ex-officio members:</b>		
President of the Bureau of Women MPs	Ms. C. Lopez Castro (Mexico)	
President of the Board of the Forum of Young MPs	Mr. D. Carden (United Kingdom)	

## WORKING GROUP ON SCIENCE AND TECHNOLOGY

Updated on 28 March 2023

		<b>Expiry of term</b>
<b>Chairperson:</b>	Mr. D. Naughten (Ireland)	March 2025
<b>Vice Chairperson:</b>	Ms. S. Attia (Egypt)	March 2025
<i>African Group</i>	Mr. F. Tchaou (Benin)	March 2025
	Mr. R.B.O. Tovondray (Madagascar)	March 2025
	Mr. A. Ramdhany (Mauritius)	March 2025
	Ms. A. Muzana (Rwanda)	March 2025
	<i>Vacancy</i>	
<i>Arab Group</i>	<i>Current Vice-Chairperson</i>	
	Mr. A.H. Saleh (Iraq)	March 2027
<i>Asia-Pacific Group</i>	Ms. Tong Yi (China)	March 2025
	Ms. H. Vijaykumar Gavitt (India)	March 2025
	Mr. C. Wong (Malaysia)	March 2025
	Mr. K. Tontisirin (Thailand)	March 2027
<i>Eurasia Group</i>	Mr. V. Spînu (Republic of Moldova)	October 2025
	Ms. L. Gumerova (Russian Federation)	March 2025
<i>Group of Latin America and the Caribbean</i>	Ms. R.A. Campain Brambilla (Ecuador)	March 2025
	Mr. F. Ollisco Barrero (Plurinational State of Bolivia)	March 2025
	Mr. M. Bouva (Suriname)	March 2025
<i>Twelve Plus Group</i>	Mr. V. Vojtko (Czech Republic)	October 2026
	<i>Current Chairperson</i>	
	Ms. P. Geerdink (Netherlands)	March 2025
	Ms. S. Dinică (Romania)	March 2025
	Mr. T. Hurter (Switzerland)	March 2025
<b>Ex-officio members:</b>		
President of the Bureau of Women MPs	Ms. C. Lopez Castro (Mexico)	
President of the Board of the Forum of Young MP	Mr. D. Carden (United Kingdom)	

## **ADVISORY GROUP ON HEALTH**

[Rules and practices of the Advisory Group](#) were approved by the Governing Council in October 2012. The Group is currently composed of the following members:

*Updated on 28 mars 2023*

		<b><i>Expiry of term</i></b>
<b><i>President:</i></b>	Mr. J.I. Echániz (Spain)	September 2023 Elected President until March 2023
<b><i>Vice-President:</i></b>	Ms. S. Núñez Cerón (Mexico)	June 2023 Elected Vice-President until March 2023
<b><i>Members:</i></b>	Mr. I Celic (Croatia)	February 2026
	Ms. E.C. Luna Morales (Cuba)	July 2023
	Ms. L. Clifford-Lee (Ireland)	February 2027
	Mr. N. A. Cheema (Pakistan)	February 2027
	Mr. D. Morozov (Russian Federation)	October 2023
	Ms. H. Al-Helaissi (Saudi Arabia)	June 2023
	Mr. F. Ndugulile (Tanzania)	February 2027
	Ms. P. Tohmeena (Thailand)	March 2024
	Ms. O. Atanyazova (Uzbekistan)	October 2027
	Ms. G. Katuta Mwelwa (Zambia)	June 2023
<b><i>Special advisors:</i></b>	Ms. B. Lee (USA)	
	Ms. Ulrika Karlsson (Sweden)	

## BUREAU OF WOMEN PARLIAMENTARIANS

This Bureau, established by the [Forum of Women Parliamentarians](#), is composed of both *ex officio* and elected members and works in conformity with its own [Rules](#). Its composition is currently as follows:

Updated on 28 March 2023

### BUREAU (2021-2023)

		<b>Expiry of term</b>
<b>President:</b>	Ms. C. López Castro (Mexico)	March 2025
<b>First Vice-President:</b>	Ms. F. Ilimi Haddouche (Algeria)	March 2025
<b>Second Vice-President:</b>	Ms. A.N. Ayyoub Awadallah (Egypt)	March 2025

### REGIONAL REPRESENTATIVES

		<b>Expiry of term</b>
<i>African Group</i>		
<i>Current First Vice-President</i>	Ms. J. Kavira Mapera (Democratic Republic of Congo)	March 2027
Ms. N. Bujela (Eswatini)	Ms. J.A.A. Taban (South Sudan)	March 2025
<i>Arab Group</i>		
Ms. S. Mosa Hammood (Iraq)	<i>Vacancy</i>	March 2027
<i>Vacancy</i>	<i>Current Second Vice-President</i>	March 2025
<i>Asia-Pacific Group</i>		
Ms. L. Reynolds (Australia)	Ms. S. Sirivejchapun (Thailand)	March 2027
Ms. P.A. Komarudin (Indonesia)	Ms. E. Azad (Islamic Republic of Iran)	March 2025
<i>Eurasia Group</i>		
<i>Vacancy</i>	<i>Vacancy</i>	March 2027
Ms. M. Vasilevich (Belarus)	Ms. G. Karelova (Russian Federation)	March 2025
<i>Group of Latin America and the Caribbean</i>		
Ms. V. Persaud (Guyana)	<i>Current President</i>	March 2027
Ms. A.F. Sagasti (Argentina)	Ms. W.P. Andrade Muñoz (Ecuador)	March 2025
<i>Twelve Plus Group</i>		
Ms. M. Rempel Garner (Canada)	Ms. D. Bergamini (Italy)	March 2027
Ms. V. Riotton (France)	Ms. S. Paunovic (Serbia)	March 2025

**MEMBERS OF THE EXECUTIVE COMMITTEE**

*(ex officio, for the duration of their term on the Executive Committee):*

Ms. I. K. N. Sabangu (Democratic Republic of the Congo)	March 2027
Ms. A. Sarangi (India)	October 2026
Ms. O. Kefalogianni (Greece)	October 2025
Ms. B. Argimón (Uruguay)	October 2024
Ms. E. Anyakun (Uganda)	October 2023
Ms. P. Krairiksh (Thailand)	October 2023
Ms. J. Alm Ericson (Sweden)	October 2023

**CHAIRPERSONS OF SESSIONS OF THE FORUM OF WOMEN PARLIAMENTARIANS**

*(ex officio for two years)*

Ms. H. Ramzy Fayez (Bahrain)	March 2025
Ms. E. Nyirasafari (Rwanda)	October 2025
Ms. I. Yusiana Roba Putri (Indonesia)	March 2024
Ms. M. Batet (Spain)	October 2023

## BOARD OF THE FORUM OF YOUNG PARLIAMENTARIANS OF THE IPU

The Forum of Young Parliamentarians of the IPU is a permanent body dedicated to enhancing the quantitative and qualitative participation of youth in parliaments and in the IPU. The Forum works in conformity with its [Rules and Working modalities](#) approved by the Governing Council in March 2014.

An elected bureau, known as the **Board of the Forum of Young Parliamentarians**, conducts the work of the Forum. Each geopolitical group is represented on the Board by one male and one female member under the age of 45 years.

*Updated on 28 March 2023*

<b>President:</b>	Mr. D. Carden (United Kingdom)	March 2025
<i>African Group</i>		
	Mr. M.A. Bouchouit (Algeria)	March 2025
	Ms. E.T. Muteka (Namibia)	March 2025
<i>Arab Group</i>		
	Mr. K. Ait Mik (Morocco)	March 2025
	Ms. S. Falaknaz (United Arab Emirates)	March 2025
<i>Asia-Pacific Group</i>		
	Ms. D.R. Esti (Indonesia)	March 2025
	Mr. F. Fakafanua (Tonga)	March 2025
<i>Eurasia Group</i>		
	Ms. H. Hakobyan (Armenia)	March 2025
	<i>Vacancy</i>	
<i>Group of Latin America and the Caribbean</i>		
	Ms. P. Aguirre (Ecuador)	March 2025
	Mr. W. Soto (Peru)	March 2025
<i>Twelve Plus Group</i>		
	<i>Current President</i>	March 2025
	Ms. O. Rudenko (Ukraine)	March 2025



# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

27-23 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

## دعوة

A/147/C.1

19 حزيران/يونيو 2023

معالي السيدة الرئيسة،

معالي السيد الرئيس،

ستُعقد الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي والاجتماعات ذات الصلة في الجمعية الوطنية في أنغولا، لواندا، من الإثنين، 23 ولغاية الجمعة، 27 تشرين الأول/أكتوبر 2023.

ويسرنا أن نرفق طيه معلومات مفصلة عن هذه الاجتماعات. ويطربنا أمل كبير أن يكون برلمانكم ممثلاً في الجمعية العامة الـ147 وأن يقوم الوفد، تحت قيادتكم، بدور نشط في المداولات.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،

(التوقيع)

مارتن تشونغونغ

الأمين العام

(التوقيع)

دوارتي باتشيكو

الرئيس



## معلومات حول الجمعية العامة

### جدول أعمال الجمعية العامة

1. انتخاب رئيس الجمعية العامة الـ147
2. النظر في طلبات إدراج بند طارئ في جدول أعمال الجمعية العامة
3. المناقشة العامة حول العمل البرلماني من أجل السلام والعدل والمؤسسات القوية (الهدف رقم 16 من أهداف التنمية المستدامة)
4. الجزء الخاص بالمساءلة بشأن تنفيذ قرارات الاتحاد البرلماني الدولي والمقررات الأخرى
5. الاتجار بالأيتام: دور البرلمان في الحد من الأضرار  
(اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان)
6. تقارير اللجان الدائمة
7. الموافقة على البند الموضوع للجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان في الجمعية العامة الـ149 وتعيين المقررين.

### الجدول الزمني

يرد في الملحق رقم 1 الجدول الزمني للجمعية العامة والاجتماعات ذات الصلة. سيجري الحفل الافتتاحي عند الساعة 19:00 من يوم الإثنين، 23 تشرين الأول/أكتوبر 2023.

وسيعقد المجلس الحاكم يومي 24 و 27 تشرين الأول/أكتوبر، وسيُنظر في مجموعة من المسائل المتعلقة بعمل الاتحاد البرلماني الدولي وأنشطته، ويتخذ قرارات بشأنها، بما في ذلك انتخاب رئيس جديد للاتحاد البرلماني الدولي. وتجود في الملحق رقم 2 جدول أعمال الدورة الـ212 للمجلس الحاكم للاتحاد البرلماني الدولي، وكذلك، اجتماعات الهيئات التشريعية الأخرى خلال الجمعية العامة الـ147.

وستبدأ الجمعية العامة مناقشتها العامة في 24 تشرين الأول/أكتوبر، مع الجزء الرفيع المستوى المخصص لرؤساء البرلمانات. سيتم نشر مذكرة توضيحية بشأن الموضوع العام للجمعية العامة في الوقت المناسب على الصفحة الإلكترونية للجمعية العامة.

وستعتمد الجمعية العامة، في جلسيتها المعقودتين في 26 و 27 تشرين الأول/أكتوبر، قرارات بشأن البند الطارئ، والبند الموضوع الذي ستتناوله اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان. سيعقد جزء خاص بالمساءلة لمدة ساعة خلال الجلسة العامة للجمعية العامة في 26 تشرين الأول/أكتوبر لمتابعة الإجراءات



المتخذة من البرلمانات الأعضاء بشأن قرارات الاتحاد البرلماني الدولي، والمقررات الأخرى. ومن المتوقع أن تتوصل الجمعية العامة إلى وثيقة ختامية حول موضوع المناقشة العامة، وأن تحتتم أعمالها بحلول الساعة 18:00، يوم الجمعة، 27 تشرين الأول/أكتوبر 2023.

## البند الطارئ

وفقاً للقاعدة 11 الفقرة 1 من قواعد الجمعية العامة والمادة 14 الفقرة 2 من النظام الأساسي للاتحاد البرلماني الدولي، يجوز لأي عضو في الاتحاد البرلماني الدولي أن يطلب إدراج بند طارئ في جدول أعمال الجمعية. وإذا قررت الجمعية ذلك، ستتم مناقشة هذا البند الطارئ من قبل الجمعية العامة في صباح يوم الأربعاء، 25 تشرين الأول/أكتوبر 2023. وأُخذت أيضاً ترتيبات لعقد اجتماع لجنة الصياغة في فترة بعد الظهر من اليوم نفسه من أجل إعداد مشروع قرار. وستعتمد الجمعية العامة بعد ذلك قراراً في 26 تشرين الأول/أكتوبر 2023.

ويجب أن تتناول جميع الطلبات لإدراج بند طارئ حالة دولية هامة حدثت مؤخراً تستلزم اتخاذ إجراء عاجل من جانب المجتمع الدولي، والتي يكون من المناسب أن يعرب الاتحاد البرلماني الدولي عن رأيه ويحشد الاستجابة البرلمانية. من أجل ضمان الترجمة، والنشر، يجب أن تقدم جميع المقترحات لبند طارئ إلى الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي بموعد أقصاه يوم الإثنين، 23 تشرين الأول/أكتوبر، الساعة 17:00. ينبغي أن تتضمن المقترحات مذكرة تفسيرية موجزة ومشروع قرار، يحددان بوضوح نطاق الموضوع الذي يشملها الطلب.

## المجلس الحاكم

يتألف المجلس الحاكم من ثلاثة أعضاء من كل برلمان ممثلاً في الاتحاد البرلماني الدولي. ويجب أن يشمل تمثيل كل برلمان في المجلس الحاكم كلاً من الرجال والنساء. وستقتصر الوفود المؤلفة من جندر واحد على عضو واحد فحسب (المجلس الحاكم القاعدة 1.2).

ووفقاً للقاعدة 13 من قواعد المجلس الحاكم، يجوز لأعضاء المجلس أن يطلبوا إدراج بنود إضافية في جدول الأعمال. ويجب أن تدرج هذه البنود ضمن ولاية المجلس التي تحدد وتوجه، وفقاً للمادة 20 من النظام الأساسي، أنشطة الاتحاد البرلماني الدولي وتراقب تنفيذها.

وستُحيل الأمانة على الفور جميع طلبات إدراج بنود إضافية إلى جميع أعضاء المجلس الحاكم. وبعد الاستماع إلى رأي اللجنة التنفيذية، يبت المجلس في هذا الطلب بأغلبية الأصوات المدلى بها في حال تلقت الأمانة ذلك الطلب قبل افتتاح الدورة بخمسة عشر يوماً على الأقل؛ وإلا بأغلبية الثلثين.



وفي 27 تشرين الأول/أكتوبر 2023، سيجري المجلس الحاكم انتخابات بالاقتراع السري لرئيس جديد للاتحاد البرلماني الدولي. يمكن تقديم الترشيحات، مصحوبة برسالة تغطية موقعة وسيرة ذاتية موجزة، إلى الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي حتى يوم الجمعة، 26 تشرين الأول/أكتوبر 2023، الساعة 09:00. تتوفر مذكرة بشأن انتخاب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي في الملحق رقم 3.

وخلال الجمعية العامة في لواندا، ستشرع الهيئات التشريعية للاتحاد البرلماني الدولي في إجراء استعراض عام للنظام الأساسي للاتحاد البرلماني الدولي وقواعده. إن البرلمانات الأعضاء مدعوة لتبادل آرائها أو مقترحاتها بشأن التعديلات المحتملة على النظام الأساسي والقواعد بحلول 1 أيلول/سبتمبر 2023.

### اللجان الدائمة

ستجتمع اللجان الدائمة الأربع خلال الجمعية العامة في لواندا. وتنظم اللجان الدائمة، من بين أمور أخرى، مناقشات حول المسائل التي تدخل في اختصاصها، وتعتمد القرارات والاقتراحات التي تعبر عن الموقف الجماعي للاتحاد البرلماني الدولي وتحدد إجراءات للمتابعة من قبل البرلمانات الأعضاء.

ومن أجل زيادة مساهمة اللجان الدائمة في تنفيذ استراتيجية الاتحاد البرلماني الدولي للفترة 2022-2026، قررت إعطاء الأولوية لمجموعة محددة من "مجالات التركيز" (الملحق رقم 4). ستكون مجالات التركيز بمثابة إرشادات عند وضع جدول الأعمال وخطة العمل للجان الدائمة.

وستناقش اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان البند الموضوع الاتجار بالأيتام: دور البرلمانات في الحد من الأضرار، وستعتمد قراراً بشأنه.

وستعقد اللجان الدائمة الثلاث الأخرى جلسات استماع، وحلقات نقاش، كما هو موافق عليه في الجمعية العامة الـ146 للاتحاد البرلماني الدولي.

### المشاركة

يجوز للبرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي أن تعين ثمانية مندوبين كحد أقصى، أو 10 لبرلمانات البلدان التي يبلغ عدد سكانها 100 مليون نسمة أو أكثر (المادة 10 الفقرة 2 من النظام الأساسي). يجب ألا يتجاوز عدد البرلمانيين الإضافيين المرافقين للوفود مستشارين اثنين.

ويرجى تذكير البرلمانات الأعضاء بأنه ينبغي إشراك شاغلي مناصب الاتحاد البرلماني الدولي في الوفود الوطنية إلى الجمعية العامة. ويمكن الاطلاع على قائمة شاغلي المناصب الحاليين على الموقع الإلكتروني



للاتحاد البرلماني الدولي على الرابط التالي: [www.ipu.org/about-ipu/structure-and-governance](http://www.ipu.org/about-ipu/structure-and-governance). وقد يتأخر تأكيد التسجيل بالنسبة للوفود التي لا تضم شاغلي المناصب.

وتماشياً مع المادة 10 الفقرة 3 من النظام الأساسي، "...يجوز للبرلمانات الأعضاء أن تسجل وفداً إضافياً إذا كان يضم عضواً برلمانياً شاباً واحداً على الأقل (أقل من 45 سنة) شريطة أن يكون الوفد مؤلفاً من الجنسين وألا يكون العضو متأخراً في تسديد المساهمات المقررة عليه". وبطبيعة الحال، إن البرلمانات الأعضاء ترحب بضم أكثر من برلماني شاب إلى وفودها.

وتشجع جميع البرلمانات الأعضاء أيضاً على السعي إلى تحقيق التكافؤ بين الرجال والنساء (الجندي)، والتوازن السياسي في تشكيلة وفودها. ووفقاً للمادة 10 الفقرة 4 من النظام الأساسي، إن أي وفد تألف حصراً من برلمانيين من الجنس نفسه لدورتين متتاليتين للجمعية العامة، سيتم تخفيض عدده تلقائياً إلى شخص واحد.

ويرجى من المجموعات الجيوسياسية تحديد موعد اجتماعاتها في 22 تشرين الأول/أكتوبر، أو في وقت آخر يوم 23 تشرين الأول/أكتوبر، بحيث لا يتعارض مع جلسات منتدى النساء البرلمانيات.

وإنَّ البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي المترتب عليها متأخرات تساوي أو تزيد عن مبلغ الاشتراكات المستحقة عليها لسنتين كاملتين سابقتين لا يجوز أن يمثلها أكثر من مندوبين اثنين في اجتماعات الاتحاد البرلماني الدولي، (المادة 5 الفقرة 2 من النظام الأساسي)، ولا يحق لها التصويت.

ويجوز للأعضاء المنتسبين أن يشاركوا في الجمعية العامة ولجانها الدائمة بالحقوق نفسها التي تتمتع بها البرلمانات الأعضاء، باستثناء الحق في التصويت وتقديم مرشحين لمنصب انتخابي.

ويحق للمنظمات الدولية والهيئات الأخرى التي يدعوها المجلس الحاكم الممثلة في الجمعية بصفة مراقبين دائمين أن تسجل مندوبين اثنين كحد أقصى.

وتتسع قاعة الجلسات العامة، حيث ستعقد اجتماعات الجمعية العامة والمجلس الحاكم، لعدد محدود من المقاعد. وتبعاً لما يسمح به الحضور الفعلي للجمعية العامة الـ147، ستسعى الأمانة العامة إلى تخصيص عدد كافٍ من المقاعد لجميع الوفود. وعلى الأقل، سيُخصص لكل وفد برلماني وطني عدد كافٍ من المقاعد اللازمة للتصويت المحتمل أن تجريه الجمعية العامة والمجلس الحاكم.



## الشواغر التي يتعين ملؤها خلال الجمعية العامة الـ147

سيتم تعميم قائمة أولية بشواغر هيئات الاتحاد البرلماني الدولي إلى الأعضاء، وستنشر على الموقع الإلكتروني للاتحاد البرلماني الدولي قبل افتتاح الجمعية العامة.

وإن البرلمانات الأعضاء مدعوة إلى النظر في تقديم ترشيحات للجان الاتحاد البرلماني الدولي الرئيسية وهيئاته الأخرى (<https://www.ipu.org/about-us/structure/assembly>)، مع الأخذ بالاعتبار متطلباته. والتوازن الجندي للهيئات المعنية، كما هو منصوص عليه في النظام الأساسي للاتحاد البرلماني الدولي وقواعده. وينبغي أن يتمتع المرشحون بالخبرة، قدر المستطاع، في مجالات عمل الهيئات المعنية، وينبغي أن يدعمهم برلمانهم في الاضطلاع بمهامهم بصفتهن شاغلي مناصب في الاتحاد البرلماني الدولي. وتُشجع البرلمانات الأعضاء الجديدة في الاتحاد البرلماني الدولي والبرلمانات الأعضاء التي لا تشغل حالياً مناصب في الاتحاد بشكل خاص على تقديم الترشيحات.

كما اتفقت عليه المجموعات الجيوسياسية سابقاً، من المقرر إجراء تناوب على الرئاسة ونواب رؤساء اللجان الدائمة بمناسبة عقد الجمعية العامة في لواندا - يمكن الاطلاع على مزيد من المعلومات في الملحق رقم 5.

## إعداد مشاريع القرارات واختيار بنود جدول الأعمال

في ما يلي المواعيد النهائية المتعلقة بإعداد قرار اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان على الشكل التالي:

30 حزيران/يونيو 2023	الموعد النهائي للمقررين لتقديم مشروع القرار، والمذكرة التفسيرية إلى الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي.
08 تشرين الأول/أكتوبر 2023	الموعد النهائي ليقدم أعضاء الاتحاد البرلماني الدولي المقترحات للتعديلات على مشروع القرار.
23-27 تشرين الأول/أكتوبر 2023	الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي وضع الصيغة النهائية للقرار واعتماده.

ووفقاً لقواعد اللجان الدائمة، ينبغي تقديم مقترحات بشأن البنود الموضوعة - تماشياً مع استراتيجية الاتحاد البرلماني الدولي ومجالات التركيز المحددة من قبل اللجنة الدائمة - قبل يوم واحد من اجتماع مكتب اللجنة الدائمة المعنية. وعلى هذا النحو، ينبغي على الأعضاء الذين يرغبون بذلك، أن يقدموا إلى الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي مقترحاتهم بشأن البند الموضوع القادم التي ستنظر فيها اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان في موعد أقصاه 25 تشرين الأول/أكتوبر 2023، كحد أقصى.



وستكون هذه المقترحات الأساس للمشاورات التي يجريها مكتب اللجنة الدائمة المعنية قبل اتخاذ قرار نهائي من قبل اللجنة الدائمة.

### المناقشة العامة (البند 3 من جدول الأعمال)

سيتمحور موضوع المناقشة العامة في الجمعية العامة الـ147 حول العمل البرلماني من أجل السلام والعدل والمؤسسات القوية (الهدف رقم 16 من أهداف التنمية المستدامة).

وتماشياً مع قواعد الجمعية العامة، يمكن لممثلين اثنين من كل وفد برلماني وطني أن يتكلما أثناء المناقشة العامة وأن يتشاركا وقت التحدث كما يرونه مناسباً. يجوز لأي عضو برلماني إضافي من كل وفد أن يأخذ الكلمة في المناقشة العامة، شرط أن يكون/تكون برلمانياً/برلمانية شاباً/شابة.

وكما جرت العادة، من أجل أخذ الكلمة في المناقشة العامة، يجوز للبرلمانات الأعضاء التسجيل في لحظتها في مكتب تسجيل المتحدثين خارج قاعة الجلسات العامة في الجمعية الوطنية، ويجوز للبرلمانات الأعضاء أيضاً أن تسجل المتحدث/المتحدثين مسبقاً عبر [نظام التسجيل عبر الإنترنت](#)، الذي سيفتح اعتباراً من 22 آب/أغسطس 2023.

وسيتم تحديد وقت التحدث استناداً إلى عدد المتحدثين المسجلين وإلى المبادئ التوجيهية العامة التالية:

القائمة أ	جزء رفيع المستوى (رؤساء)	7 دقائق
القائمة ب	المتحدثون الأولون من الوفود	6 دقائق
القائمة ج	المتحدثون الثانيون من الوفود	الوقت المتبقي (على ما مجموعه 7 دقائق لمتحدثين اثنين)
القائمة د	البرلمانيون الشباب	دقيقتان
القائمة هـ	المراقبون الدائمون	3 دقائق

وسيتم تحديد ترتيب المتحدثين بواسطة القرعة العلنية عند الساعة 17:00 يوم الإثنين، 23 تشرين الأول/أكتوبر 2023.

### نواب رئيس الجمعية العامة

وفقاً للقاعدة 7 الفقرة 3 من قواعد الجمعية العامة، يحق لجميع الوفود من البرلمانات الأعضاء أن تسمي واحداً من أعضائها نائباً لرئيس الجمعية العامة. وسيتم استدعاء البعض من نواب الرئيس ليحلّوا مكان رئيس الجمعية العامة خلال إحدى الجلسات أو في جزءٍ منها.



وعند الوصول إلى مكتب التسجيل التابع للاتحاد البرلماني الدولي، يرجى من الوفود أن تعلن عن اسم البرلماني الذي ترشحه كنائب لرئيس الجمعية العامة. وبدلاً من ذلك، يمكن تقديم الأسماء إلى الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي، بحلول الساعة 12:00 ظهراً، يوم الثلاثاء، 24 تشرين الأول/أكتوبر 2023.

## توزيع الأصوات

سيتوفر جدول مؤقت يعرض توزيع الأصوات المخصصة للوفود في الجمعية العامة الـ147 على الموقع الإلكتروني للجمعية العامة.

ويرجى من البرلمانات الأعضاء التحقق من الأرقام المخصصة لهم مقابل اسم بلدهم، وعند الضرورة، إبلاغ الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي خطياً بأي تعديلات مطلوبة ومن المستحسن قبل انعقاد الجمعية العامة. وسيوزع الجدول النهائي الذي يبين توزيع الأصوات في الجمعية العامة عند افتتاح الجلسة.

## اللغات والكلمات والوثائق

ستقدم الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي خدمات الترجمة الفورية، خلال الجمعية العامة للاتحاد البرلماني الدولي، بلغات عمل الجمعية العامة للاتحاد (العربية، والإنجليزية، والفرنسية، والإسبانية) في اجتماعات الهيئات التشريعية كافة.

وتم حجز أربع قنوات أخرى للترجمة الفورية للغات الصينية، واليابانية، والبرتغالية، والروسية في جلسات الجمعية العامة والمجلس الحاكم. سيتوفر عدد محدود من المقصورات الإضافية في قاعة الجلسات العامة. يتحمل الطرف الطالب التكاليف ذات الصلة. سيتم تناول هذه الطلبات على أساس الأولوية بالأسبقية.

وستتوفر الترجمة الفورية عن بُعد عبر منصة زوم Zoom أو إنتربرايفي Interprefy لاجتماعات اللجان الدائمة، ومنتدى النساء البرلمانيات ومنتدى البرلمانيين الشباب. لذلك، ينبغي على البرلمانات الراغبة في الحصول على قناة في قاعة اللجنة الدائمة الرئيسية القاعة الكبرى (Sala Nobre) التأكد من أن مترجميهم الفوريين مدربين بشكل كامل على كلا المنصتين القائمتين على الحوسبة السحابية.

وعند الاقتضاء، سيسرّ فريق خدمات المؤتمرات التابع للاتحاد البرلماني الدولي ([services@ipu.org](mailto:services@ipu.org)) تقديم المزيد من المعلومات.

وستُنشر نصوص البيانات الرسمية التي تسلّم في المناقشة العامة على الصفحة الإلكترونية للجمعية العامة، وستكون جزءاً من سجلات الجمعية العامة. بالتالي، يجب على جميع الوفود إرسال كلماتهم عبر البريد



الإلكتروني التالي: [speeches@ipu.org](mailto:speeches@ipu.org). وبسبب القيود التقنية، سيتم نشر الكلمات باللغات الإنجليزية، والفرنسية والإسبانية فحسب.

وتماشياً مع القرار الذي اتخذته المجلس الحاكم للاتحاد البرلماني الدولي للحد من انبعاثات الكربون من المنظمة ومواصله الحد من النفايات الورقية، ستتم طباعة عدد محدود من مجموعات الوثائق لمختلف جلسات الجمعية العامة.

### تطبيق الجمعية العامة على الهواتف الخليوية

سيكون تطبيق الجمعية العامة الـ 147 متاحاً للتحميل مجاناً على الهواتف الخليوية، في أوائل شهر تشرين الأول/أكتوبر 2023. ويهدف التطبيق إلى تمكين تسهيل التشاور عبر الإنترنت لوثائق الاتحاد البرلماني الدولي الرسمية كجزء من سياسة الورقة الذكية للاتحاد البرلماني الدولي وتسهيل مشاركة المندوبين في الجمعيات العامة للاتحاد البرلماني الدولي.

### نتائج الجمعية العامة

ستعمم نتائج الجمعية العامة الـ 147 إلى جميع الأعضاء، وستنشر على الموقع الإلكتروني للاتحاد البرلماني الدولي في غضون شهر واحد بعد اختتام الجمعية العامة، عند ذلك يمكن تحميل نسخة إلكترونية كاملة بصيغة (PDF). ستحصل الوفود كافة أيضاً على نسخة مطبوعة واحدة من كتيّب النتائج عبر البريد.

### التسجيل

سيتم تفعيل نظام التسجيل عبر الإنترنت التابع للاتحاد البرلماني الدولي ابتداءً من 10 تموز/يوليو 2023. ستتوفر مذكرة معلومات حول كيفية استخدام نظام التسجيل على الصفحة الإلكترونية للجمعية العامة. يُطلب من جميع الوفود احترام الموعد النهائي للتسجيل وهو 2 تشرين الأول/أكتوبر 2023.

وسيفتح مكتب خدمة التسجيل والمعلومات في الجمعية الوطنية اعتباراً من يوم السبت 21 تشرين الأول/أكتوبر 2023، من الساعة 09:00 ولغاية الساعة 18:00، ومن يوم الأحد 22 ولغاية يوم الخميس 26 تشرين الأول/أكتوبر 2023، من الساعة 08:00 ولغاية الساعة 18:30، وكذلك، يوم الجمعة 27 تشرين الأول/أكتوبر 2023، من الساعة 08:00 ولغاية الساعة 18:00.



## إقامة المندوبين في لواندا

لجميع المسائل اللوجستية المتعلقة بإقامة المندوبين في لواندا، إن المندوبين مدعوون إلى الاطلاع على الموقع الإلكتروني الذي أعدته الجمعية الوطنية في أنغولا للجمعية العامة الـ147، المتاح على الرابط التالي:

[.https://ipu147.ao](https://ipu147.ao)

وتتضمن وثيقة المعلومات العامة، التي سترسل مع الدعوة الرسمية من الجمعية الوطنية في أنغولا، تفاصيل حول إقامة المندوبين في لواندا. يجب أن تقدم الطلبات لحجوزات الفنادق في أقرب وقت ممكن. ونود تذكير الوفود بأنه تماشياً مع الممارسة المتبعة في الاتحاد البرلماني الدولي، تتحمل مؤسساتهم تكاليف السفر الدولي، والإقامة في الفندق.

ويجب أن يكون لدى جميع المندوبين ضمان صحي دولي عند السفر إلى الخارج.

ويمكن الحصول على معلومات ومساعدة إضافية مباشرة من الأمانة العامة للجمعية الوطنية في أنغولا الخاصة بالجمعية العامة الـ147 عبر:

الهاتف: +244 923120140

البريد الإلكتروني: [147ipu@parlamento.ao](mailto:147ipu@parlamento.ao)

الموقع الإلكتروني: <https://ipu147.ao>



الجدول الزمني للجمعية العامة الـ147 والاجتماعات ذات الصلة  
لواندا، من 23 لغاية 27 تشرين الأول/أكتوبر 2023

السبت، 21 تشرين الأول/أكتوبر 2023		
بداية التسجيل	18:00 – 09:00	
اللجنة التنفيذية*	13:00 – 10:00	
اللجنة التنفيذية*	18:00 – 15:00	
الأحد، 22 تشرين الأول/أكتوبر 2023		
مجموعة الشراكة بين الرجال والنساء (الجنديرية)*	10:00 – 09:00	
لجنة حقوق الإنسان للبرلمانيين*	13:00 – 09:30	
اللجنة التنفيذية*	13:00 – 10:00	
لجنة حقوق الإنسان للبرلمانيين*	18:00 – 14:30	
الاثنين، 23 تشرين الأول/أكتوبر 2023		
مكتب النساء البرلمانيات*	10:00 – 09:00	
اجتماع مستشاري وأمناء سر الوفود (باللغة الإنجليزية/الفرنسية)	10:30 – 09:30	
منتدى النساء البرلمانيات	13:00 – 10:30	
اجتماع مشترك بين رؤساء المجموعات الجيوسياسية ورؤساء اللجان الدائمة*	13:00 – 11:00	
لجنة شؤون الشرق الأوسط*	17:00 – 14:00	
منتدى النساء البرلمانيات	17:30 – 14:30	
لجنة حقوق الإنسان للبرلمانيين*	18:00 – 14:30	
الحفل الافتتاحي	20:00 – 19:00	
الثلاثاء، 24 تشرين الأول/أكتوبر 2023		
اللجنة التوجيهية (لجنة التسيير) للجمعية العامة*	09:00 – 08:00	
مجلس إدارة منتدى البرلمانيين الشباب*	10:30 – 09:00	
المجلس الحاكم	11:00 – 09:00	



الفريق الاستشاري الرفيع المستوى المعني بمكافحة الإرهاب والتطرف العنيف*	11:30 – 09:00	
اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان مناقشة حول مشروع القرار بشأن الاتجار بالأيتام: دور البرلمانات في الحد من الأضرار	13:00 – 09:00	
اللجنة الدائمة للسلم والأمن الدوليين - حلقة نقاش حول موضوع قائمة بالأدوات للأعضاء البرلمانيين للمشاركة في الحوار، والتشريع، والرقابة، والمنع في السعي لتحقيق السلام - حلقة نقاش حول موضوع دور البرلمانات في تعزيز ثقافة الشفافية، ومكافحة الفساد، ومشاركة المواطن لإعادة الثقة في المؤسسات الوطنية والدولية، وتعزيز السلام - الانتخابات	13:00 – 09:00	
اجتماع جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية	12:30 – 11:00	جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية
الجمعية العامة: بدء المناقشة العامة بشأن الموضوع العمل البرلماني من أجل السلام والعدل والمؤسسات القوية (المهدف رقم 16 من أهداف التنمية المستدامة)	13:00 – 11:00	
لجنة تعزيز احترام القانون الدولي الإنساني*	13:00 – 11:00	
ورشة عمل بشأن حقوق الطفل	13:30 – 12:00	
مجموعة العمل حول العلم والتكنولوجيا*	16:30 – 14:30	
الجمعية العامة: المناقشة العامة	17:00 – 14:30	
الفريق الاستشاري المعني بالصحة* (باللغة الإنجليزية فحسب)	17:30 – 14:30	
اجتماع جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية	17:30 – 14:30	جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية
منتدى البرلمانيين الشباب للاتحاد البرلماني الدولي	17:30 – 14:30	
لجنة حقوق الإنسان للبرلمانيين*	18:00 – 14:30	
اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان صياغة مشروع القرار في جلسة عامة	18:00 – 15:00	
الجمعية العامة قرار بشأن البند الطارئ	18:30 – 17:00	



الأربعاء، 25 تشرين الأول/أكتوبر 2023

مكتب اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة*	10:30 – 09:00	
مناقشة متكافئة الفرص	10:30 – 09:00	
الجمعية العامة	13:00 – 09:00	
- مناقشة البند الطارئ	10:00 – 09:00	
- مواصلة المناقشة العامة	13:00 – 10:00	
اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان	12:30 – 09:30	
إتمام صياغة مشروع القرار في جلسة عامة		
لجنة حقوق الإنسان للبرلمانيين*	13:00 – 09:30	
اجتماع جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية	12:30 – 10:00	جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية
مكتب اللجنة الدائمة للسلم والأمن الدوليين*	12:30 – 11:00	
اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة	13:00 – 11:00	
ورشة عمل منظمة من قبل الاتحاد البرلماني الدولي بالشراكة مع جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية	16:00 – 14:30	
التحول الرقمي للبرلمانات		
القمة البرلمانية العالمية الثانية بشأن مكافحة الإرهاب	18:30 – 14:00	
الاستجابة العالمية للدعوة إلى إنقاذ منطقة الساحل		
فريق عمل الاتحاد البرلماني الدولي المعني بالحل السلمي للحرب في أوكرانيا*	17:30 – 14:30	
اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة	18:30 – 14:30	
- مناقشة حول موضوع القرار القادم، الشركات من أجل العمل المناخي: تعزيز الوصول إلى طاقة صديقة		
للبيئة بتكلفة ميسورة، وضمان الابتكار، والمسؤولية، والإنصاف		
- الأعمال التحضيرية للاجتماع البرلماني في مؤتمر الأمم المتحدة المعني بتغير المناخ (الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف) في دولة الإمارات العربية المتحدة		
الجمعية العامة	18:30 – 14:30	
مواصلة المناقشة العامة		
لجنة الصياغة المحتملة بشأن البند الطارئ*	18:30 – 14:30	
اجتماع جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية	17:30 – 16:00	جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية



الخميس، 26 تشرين الأول/أكتوبر 2023

مجموعة الشراكة بين الرجال والنساء (الجندرية)*	10:00 – 09:00	
مكتب اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة*	10:30 – 09:00	
اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة - جلسة استماع للخبراء حول موضوع ضمان الأمن الغذائي العالمي - الانتخابات	11:00 – 09:00	
الجمعية العامة مواصلة المناقشة العامة	13:00 – 09:00	
اجتماع جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية	12:30 – 10:00	جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية
اللجنة التنفيذية*	13:00 – 10:00	
مكتب اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان*	13:00 – 11:00	
جلسة مفتوحة للجنة تعزيز احترام القانون الدولي الإنساني	13:00 – 11:30	
اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة	13:00 – 11:30	
مجموعة العمل حول العلم والتكنولوجيا*	16:30 – 14:30	
اللجنة الدائمة للسلم والأمن الدوليين	16:30 – 14:30	
اجتماع جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية	17:30 – 14:30	جمعية الأمناء العامين للبرلمانات الوطنية
لجنة حقوق الإنسان للبرلمانيين*	18:00 – 14:30	
الجمعية العامة - اعتماد قرار بشأن البند الطارئ، - الجزء الخاص بالمساءلة بشأن تنفيذ قرارات الاتحاد البرلماني الدولي والمقررات الأخرى - اختتام المناقشة العامة	18:30 – 14:30	
اللجنة الدائمة لشؤون الشرق الأوسط*	18:30 – 17:00	
اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان اعتماد مشروع القرار	18:30 – 17:00	
جلسة استماع مع المرشحين لرئيس الاتحاد البرلماني الدولي	18:30 – 17:00	

\*الجلسة مغلقة



الجمعة، 27 تشرين الأول/أكتوبر 2023

<p>المجلس الحاكم</p> <p>- انتخاب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي</p> <p>- القرارات المتعلقة بحقوق الإنسان للبرلمانيين</p> <p>- تقارير الاجتماعات المتخصصة</p>	13:00 – 09:00	
<p>مكتب النساء البرلمانيات*</p>	13:00 – 11:00	
<p>المجلس الحاكم</p>	- 14:30	
<p>الجمعية العامة</p> <p>- اعتماد القرارات</p> <p>- تقارير اللجان الدائمة</p> <p>- الوثيقة الختامية للمناقشة العامة</p> <p>- الجلسة الختامية</p>	عند نهاية المجلس الحاكم	

\*الجلسة مغلقة



فعاليات الجمعية العامة الأخرى بما فيها الجلسات المغلقة



اللجان/حلقات النقاش



الجمعية العامة/المجلس الحاكم

دليل الرموز:





# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

23-27 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

ملحق رقم 2

A/147/A.1

19 حزيران/يونيو 2023

الجمعية العامة

## جدول أعمال الجمعية العامة الـ147

1. انتخاب رئيس الجمعية العامة الـ147
2. النظر في طلبات إدراج بند طارئ في جدول أعمال الجمعية العامة
3. المناقشة العامة حول موضوع العمل البرلماني من أجل السلام والعدل والمؤسسات القوية (الهدف رقم 16 من أهداف التنمية المستدامة)
4. الجزء الخاص بالمساءلة بشأن تنفيذ قرارات الاتحاد البرلماني الدولي والمقررات الأخرى
5. الاتجار بالأيتام: دور البرلمانات في الحد من الأضرار (اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان)
6. تقارير اللجان الدائمة
7. الموافقة على البند الموضوع للجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان في الجمعية العامة الـ149 وتعيين المقررين.





# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

27-23 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

CL/212/A.1

19 حزيران/يونيو 2023

المجلس الحاكم

البند 1

## جدول الأعمال المؤقت للدورة الـ212 للمجلس الحاكم

لواندا، أنغولا، 24 و 27 تشرين الأول/أكتوبر 2023

1. إقرار جدول الأعمال

2. الموافقة على المحاضر الموجزة للدورة الـ211 للمجلس الحاكم

3. انتخاب رئيس الجمعية العامة الـ147

4. تقرير الرئيس

(أ) بشأن أنشطته منذ الدورة الـ211 للمجلس الحاكم

(ب) بشأن أنشطة اللجنة التنفيذية

5. التقرير المرحلي للأمين العام بشأن أنشطة الاتحاد البرلماني الدولي منذ الدورة الـ211 للمجلس الحاكم  
سيطلع الأمين العام المجلس على أنشطة الاتحاد البرلماني الدولي منذ دورته السابقة ويقدم لمحة عامة عن التقدم  
المحرز في تنفيذ استراتيجية الاتحاد البرلماني الدولي للفترة 2022-2026.

6. النتائج المالية للعام 2022

ستتم إحاطة المجلس الحاكم بالنتائج المالية المدققة للعام 2022 ودعوته إلى الموافقة على الحسابات وكذلك  
الإدارة المالية للأمين العام، المرجأة من الدورة الـ211 للمجلس الحاكم.

7. الوضع المالي للاتحاد البرلماني الدولي

8. الموازنة الموحدة للعام 2024

ستتم دعوة المجلس الحاكم إلى اعتماد الموازنة الموحدة للعام 2024.



## 9. المكاتب الإقليمية للاتحاد البرلماني الدولي

سيتمنى المجلس الحاكم تحديثاً عن آخر التطورات بشأن إنشاء مكاتب إقليمية في الأوروغواي وجمهورية مصر العربية.

## 10. المسائل المتعلقة بعضوية الاتحاد البرلماني الدولي وصفة المراقب

(أ) حالة عضوية الاتحاد البرلماني الدولي

(ب) النظر في الطلبات الخاصة بعضوية الاتحاد البرلماني الدولي وصفة المراقب

(ج) حالة برلمانات معينة

سيحصل المجلس الحاكم على تحديث عن حالة بعض البرلمانات.

## 11. فريق العمل المعني بالحل السلمي للحرب في أوكرانيا

سيتم إطلاع المجلس الحاكم على أنشطة فريق العمل.

## 12. سياسة الاتحاد البرلماني الدولي بشأن التحرش

سيتم إطلاع المجلس الحاكم على نتيجة المشاورات مع مجموعة الشراكة بين الرجال والنساء (الجنديرية) في ما يتعلق بإعداد سياسة لمكافحة التحرش لاجتماعات الاتحاد البرلماني الدولي، وفعالياته.

## 13. الاجتماعات البرلمانية الدولية المقبلة

سيُدعى المجلس الحاكم إلى الموافقة على قائمة الاجتماعات البرلمانية الدولية المقبلة، على النحو الذي أوصت به اللجنة التنفيذية.

## 14. تقديم تقارير من الأعضاء عن الأنشطة المتعلقة بالاتحاد البرلماني الدولي

سيستمع المجلس الحاكم إلى تقرير بناء على الردود التي وردت من الأعضاء حول متابعة قرارات الاتحاد البرلماني الدولي، والمقررات الأخرى.

## 15. أنشطة اللجان والهيئات الأخرى

سيستعرض المجلس الحاكم في تقارير الهيئات واللجان التالية وسيجري انتخابات لملء أي مناصب شاغرة:

(أ) منتدى النساء البرلمانيات

(ب) منتدى البرلمانين الشباب للاتحاد البرلماني الدولي

(ج) لجنة حقوق الإنسان للبرلمانيين

(د) لجنة شؤون الشرق الأوسط

(هـ) لجنة تعزيز احترام القانون الدولي الإنساني



(و) مجموعة الشراكة بين الرجال والنساء (الجنديرية)

(ز) الفريق الاستشاري المعني بالصحة

(ح) الفريق الاستشاري رفيع المستوى المعني بمكافحة الإرهاب والتطرف العنيف

(ط) مجموعة العمل حول العلم والتكنولوجيا

## 16. تعيين اثنين من المدققين الداخليين للعام 2024

(راجع القاعدة 41 من قواعد المجلس الحاكم)

## 17. انتخاب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي

(المادة 19 من النظام الأساسي، والقواعد 6، 7، و8 من قواعد المجلس الحاكم)

سيُنتخب المجلس الحاكم رئيساً جديداً ليحل محل معالي السيد دوارتي باتشيكو (البرتغال)، الذي تنتهي فترة ولايته في الدورة 212.

## 18. انتخابات اللجنة التنفيذية

(راجع المادة 21 (ي) من النظام الأساسي، والقواعد 37 و38 و39 من قواعد المجلس الحاكم)

سيُنتخب المجلس الحاكم سبعة أعضاء من اللجنة التنفيذية ليحلوا محل السيدة ب. كرايريكش (تاييلاند)، والسيد أ. سيدوف (أوزبكستان)، والسيد ي. فلوريس غارسيا (تشيلي)، والسيد ر. رباني (باكستان)، والسيدة و. أنياكون (أوغندا)، والسيد ج. ف. ن. مودندا (زيمبابوي)، والسيدة ج. ألم إريكسون (السويد) الذين تنتهي ولايتهم في الدورة 212 للمجلس الحاكم.

## 19. جائزة كريم-باسي

سيتم تقديم جائزة كريم-باسي للعام 2023.

## 20. تقارير عن الاجتماعات المتخصصة الأخيرة للاتحاد البرلماني الدولي

## 21. ما يستجد من أعمال





# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

23-27 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

C-I/147/A.1

19 حزيران/يونيو 2023

اللجنة الدائمة

للسلم والأمن الدوليين

## مشروع جدول الأعمال

### 1. إقرار جدول الأعمال

2. الموافقة على المحاضر الموجزة للدورة التي عقدتها اللجنة خلال الجمعية العامة الـ146 للاتحاد البرلماني الدولي في المنامة (آذار/مارس 2023)

3. جلسة استماع للخبراء حول موضوع مواجهة الآثار الاجتماعية والإنسانية لأنظمة الأسلحة الذاتية التشغيل والذكاء الاصطناعي

منذ مطلع الألفية، سمحت القفزات التكنولوجية بنشر العديد من التقنيات الجديدة في ساحة المعركة - بعد أكثر من 20 عاماً، تشمل الذكاء الاصطناعي وأنظمة الأسلحة الفتاكة الذاتية التشغيل، التي تزيد تدريجياً عملية صنع القرار البشري من خط المواجهة ووضع قرارات الحياة والموت في أيدي خوارزميات مبهمه. يؤدي الحد من العمل البشري في النزاعات إلى إنشاء منطقة رمادية للأخلاق يمكن من خلالها الطعن في السلام الدولي وحقوق الإنسان والاتفاقيات الراسخة من خلال اتخاذ قرارات مؤتمتة خارج نطاق السيطرة البشرية. استعداداً لقرار حول الموضوع الذي ستم مناقشته واعتماده في الجمعية العامة الـ148 للاتحاد البرلماني الدولي، ستعقد اللجنة جلسة استماع للخبراء لإبلاغ الأعضاء بالآثار الأخلاقية والقانونية والاجتماعية لأنظمة الأسلحة الفتاكة الذاتية التشغيل، فضلاً عن دور البرلمان في تنظيمها وتشكيل تطورها ونشرها. سيستند المقررون المشاركون إلى جلسة الاستماع والمناقشة اللاحقة أثناء إعداد المسودة الأولى للقرار.

4. حلقة نقاش حول موضوع قائمة بالأدوات للأعضاء البرلمانيين للمشاركة في الحوار، والتشريع، والرقابة، والمنع في السعي لتحقيق السلام

كلف قرار إعادة النظر في النهج المتبع في عمليات السلام وإعادة صياغته من أجل تعزيز السلام الدائم، الذي تم اعتماده في آذار/مارس 2022، الاتحاد البرلماني الدولي بوضع قائمة بالأدوات للبرلمانات والأعضاء البرلمانيين للمشاركة في الحوار والتشريع والرقابة والمنع في السعي لتحقيق السلام. سيتضمن بند جدول الأعمال هذا عرضاً للمسودة الأولية لهذه القائمة بالأدوات، وستقوم حلقة النقاش التي تلي ذلك بإبلاغ



عملية الصياغة النهائية للمبادئ التوجيهية مباشرةً، مما يمنح الأعضاء البرلمانين منصة لتبادل الأفكار حول تطبيق المفاهيم الجديدة ومناقشتها، وكيف يمكن للاتحاد البرلماني الدولي والبرلمانات الأعضاء الاستمرار في تعزيز مشاركة الأعضاء البرلمانين في منع النزاعات، وعمليات السلام.

#### 5. حلقة نقاش حول موضوع دور البرلمانات في تعزيز ثقافة الشفافية، ومكافحة الفساد، ومشاركة المواطن لإعادة الثقة في المؤسسات الوطنية والدولية، وتعزيز السلام

أدى تراكم الأزمات العالمية إلى تدهور الثقة في المؤسسات الوطنية والدولية. يهدف هذا النقاش إلى استكشاف التحديات والفرص لتعزيز الشفافية، بما في ذلك الإنفاق العام، وعواقب الأولويات غير المتوازنة، وسبل تعزيز المؤسسات الديمقراطية من أجل السلام والاستقرار. كما سيتناول استراتيجيات تعزيز الرقابة البرلمانية وآليات المساءلة بحيث تتم تلبية احتياجات المواطنين بشكل فعال.

#### 6. انتخابات مكتب اللجنة الدائمة

ستقوم اللجنة بملء الشواغر الحالية في المكتب استناداً إلى المقترحات الواردة من المجموعات الجيوسياسية. كما ستنتخب اللجنة رئيساً ونائب رئيس جديدين من بين أعضاء المكتب.

#### 7. ما يستجد من أعمال





# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

27-23 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

C-II/147/A.1

19 حزيران/يونيو 2023

اللجنة الدائمة

للتنمية المستدامة

## مشروع جدول الأعمال

### 1. إقرار جدول الأعمال

2. الموافقة على المحاضر الموجزة للدورة التي عقدتها اللجنة خلال الجمعية العامة الـ146 للاتحاد البرلماني الدولي في المنامة (آذار/مارس 2023)

3. مناقشة حول موضوع القرار القادم بعنوان *الشراكات من أجل العمل المناخي: تعزيز الوصول إلى طاقة صديقة للبيئة بتكلفة ميسورة، وضمان الابتكار، والمسؤولية، والإنصاف*. سيتم تنظيم هذه المناقشة حول موضوع القرار القادم للجنة، الذي سيتم اعتماده في الجمعية العامة الـ148 في آذار/مارس 2024. ستزود المناقشة المقررين المشاركين بمعلومات أولية حول كيفية تعامل نهج البرلمان الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي مع هذه المسألة ورأي الخبراء حول موضوع القرار.

4. الأعمال التحضيرية للاجتماع البرلماني في مؤتمر الأمم المتحدة المعني بتغير المناخ (الدورة الـ28 لمؤتمر الأطراف) في دولة الإمارات العربية المتحدة

سيعقد اجتماع برلماني، يشارك في تنظيمه الاتحاد البرلماني الدولي والمجلس الوطني الاتحادي في دولة الإمارات العربية المتحدة، بالتزامن مع الدورة الـ28 لمؤتمر الأطراف. وسيتم إطلاع اللجنة على الترتيبات العملية للاجتماع. ثم سيتبادل أعضاء اللجنة الآراء بشأن مشروع الوثيقة الختامية.

### 5. جلسة استماع للخبراء حول موضوع ضمان الأمن الغذائي العالمي

إن حجم أزمة الجوع وسوء التغذية العالمية الحالية هائل، حيث يواجه أكثر من 345 مليون شخص مستويات عالية من انعدام الأمن الغذائي في العام 2023 - أي أكثر من ضعف العدد في العام 2020. يشكل النزاع والظواهر المناخية المتطرفة والصدمات الاقتصادية، إلى جانب ارتفاع تكلفة الأطعمة المغذية وتزايد عدم المساواة، الدوافع الرئيسية وراء هذه الاتجاهات. ستناقش جلسة الاستماع للخبراء السبل التي يمكن للبرلمانات



من خلالها المساهمة في تحويل أنظمة الأغذية الزراعية لجعلها أكثر استدامة ومرونة، ولتتمكينها من تقديم أطعمة مغذية منخفضة التكلفة وأنظمة غذائية صحية ميسورة التكلفة للجميع.

#### 6. انتخابات مكتب اللجنة الدائمة

ستقوم اللجنة بملء الشواغر الحالية في المكتب استناداً إلى المقترحات الواردة من المجموعات الجيوسياسية. كما ستنتخب اللجنة رئيساً ونائب رئيس جديدين من بين أعضاء المكتب.

#### 7. ما يستجد من أعمال





# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

27-23 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

C-III/147/A.1

19 حزيران/يونيو 2023

اللجنة الدائمة

للمدقراطية وحقوق الإنسان

## مشروع جدول الأعمال

1. إقرار جدول الأعمال

2. الموافقة على المحاضر الموجزة للدورة التي عقدتها اللجنة خلال الجمعية العامة الـ146 للاتحاد البرلماني الدولي في المنامة (آذار/مارس 2023)

3. الإعداد لقرار بعنوان الاتجار بالأيتام: دور البرلمانات في الحد من الأضرار

(أ) عرض مشروع القرار والمذكرة التفسيرية التي أعدها المقرون المشاركون

(ب) مناقشة حول مشروع القرار

(ج) صياغة مشروع القرار واعتماده في الجلسة العامة

(د) تعيين مقرر للجمعية العامة الـ147

4. الأعمال التحضيرية للجمعيات العامة المقبلة

(أ) موضوع القرار المقبل الذي ستعده اللجنة

(ب) بنود أخرى على جدول أعمال اللجنة في الجمعية العامة الـ148 للاتحاد البرلماني الدولي

5. انتخابات مكتب اللجنة الدائمة

ستقوم اللجنة بملاء الشواغر الحالية في المكتب استناداً إلى المقترحات الواردة من المجموعات الجيوسياسية.

كما ستنتخب اللجنة رئيساً ونائب رئيس جديدين من بين أعضاء المكتب.

6. ما يستجد من أعمال





# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

27-23 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

C-IV/147/A.1

19 حزيران/يونيو 2023

اللجنة الدائمة

لشؤون الأمم المتحدة

## جدول الأعمال المؤقت

الجلسة الأولى: الأربعاء، 25 تشرين الأول/أكتوبر 2023، 11:00 – 13:00

1. إقرار جدول الأعمال

2. الموافقة على المحاضر الموجزة للدورة التي عقدتها اللجنة خلال الجمعية العامة الـ146 للاتحاد البرلماني الدولي في المنامة (آذار/مارس 2023)

3. الحضور الميداني للأمم المتحدة في دعم التنمية الوطنية: حالة أنغولا

تتواجد منظومة الأمم المتحدة في معظم البلدان النامية، مع فريق قطري للأمم المتحدة من ممثلي الوكالات يرأسه منسق مقيم. يدعم فريق الأمم المتحدة القطري خطط التنمية الوطنية من خلال مجموعة من المشاريع والأنشطة الاستشارية التي يتم الاتفاق عليها مع الحكومة ويتم تمويلها من خلال مزيج من موارد الموازنة والموارد الخارجة عن الموازنة.

فعلى مر السنين، دعا الاتحاد البرلماني الدولي إلى علاقة أوثق بين فريق الأمم المتحدة القطري وبرلمان البلد المضيف كطريقة لبناء مساءلة أقوى وتأييد العمل الإنمائي للأمم المتحدة. ستتضمن هذه الجلسة نقاشاً حول دور المنسق المقيم وفريق الأمم المتحدة القطري تجاه حكومة أنغولا، وبرلمانها.

4. تحقيق المساواة بين الرجال والنساء (الجنديرية) في الجمعية العامة للأمم المتحدة

كما تمت مناقشته في جلسة المنامة للجنة، وفي جلسة إحاطة متابعة للأعضاء البرلمانيين في 3 أيار/مايو 2023، يحتاج المجتمع البرلماني إلى الدعوة بنشاط للمساواة بين الرجال والنساء (الجنديرية) في الجمعية العامة للأمم المتحدة. وحالياً، ترد امرأة واحدة فحسب من بين كل أربعة سفراء (ممثلين دائمين) في الجمعية العامة. يعطي عدم التوازن بين الرجال والنساء (الجنديرية) في أعلى هيئة لصنع القرار في الأمم المتحدة الانطباع بأن



الأمم المتحدة لا تمارس ما تدعو إليه عندما يتعلق الأمر بالمساواة بين الرجال والنساء (الجندرية). إن جعل الجمعية العامة وغيرها من هيئات الأمم المتحدة الرئيسية على قدم المساواة بين الرجال والنساء (الجندرية) سيعزز بشكل كبير النظام متعدد الأطراف وقدرته على تقديم الخدمات للناس.

وسيدور هذا البند حول مشروع مقترح يحدد إجراءات محددة للبرلمانات للنهوض بهذه المسألة. وسيقدم مكتب اللجنة مشروع المقترح، وسيطرح للتصويت.

**الجلسة الثانية: الخميس، 26 تشرين الأول/أكتوبر 2023، 11:30 – 13:00**

### **5. إصلاح مجلس الأمن لنظام متعدد الأطراف أقوى**

تم تصميم مجلس الأمن لاتخاذ "إجراءات فورية وفعالة" للحفاظ على السلام أو استعادته، وهو إلى حد بعيد أقوى جهاز في الأمم المتحدة. تحمل قراراته قوة القانون الدولي ويمكن فرضها من خلال العقوبات الاقتصادية، وفي نهاية المطاف، العمل العسكري.

ومع ذلك، فإن تشكيل مجلس الأمن لم يعد يمثل الحقائق الجيوسياسية للعالم. إن عدم التوازن المتأصل في الأصوات والتمثيل في المجلس، فضلاً عن الاستخدام العشوائي لحق النقض من قبل بعض الأعضاء الدائمين، يفسر الكثير من عدم قدرة المجلس على التصرف بشكل فعال ومتسق استجابة للنزاعات والتهديدات الأمنية الأخرى في جميع أنحاء العالم. بعد سنوات من المفاوضات الفاشلة، تتعرض الأمم المتحدة لضغوط متزايدة لإصلاح مجلس الأمن. وعلى وجه الخصوص، دعا تقرير نيسان/أبريل 2023 لمجلس استشاري رفيع المستوى حول تعددية الأطراف الفعالة قمة المستقبل للعام 2024 إلى الموافقة على مؤتمر استعراض الميثاق الذي يركز على إصلاح مجلس الأمن.

وسيعمل هذا البند على إطلاع البرلمانات على بعض مقترحات الإصلاح الرئيسية لمجلس الأمن وإتاحة الفرصة للتفكير في الإجراءات البرلمانية المحتملة في هذا الصدد.

### **6. انتخابات مكتب اللجنة الدائمة**

ستقوم اللجنة بملاء الشواغر الحالية في المكتب استناداً إلى المقترحات الواردة من المجموعات الجيوسياسية. كما ستنتخب اللجنة رئيساً ونائب رئيس جديدين من بين أعضاء المكتب.

### **7. ما يستجد من أعمال**





# الجمعية العامة الـ 147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

23-27 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

FEM/36/A.1

19 حزيران/يونيو 2023

## الدورة السادسة والثلاثون لمنتدى النساء البرلمانيات

### جدول الأعمال المؤقت

دورات منتدى النساء البرلمانيات مفتوحة أمام البرلمانيات والبرلمانيين

السبت 23 تشرين الأول/أكتوبر 2023، من الساعة 10:30 إلى الساعة 13:00، ومن الساعة 14:30 إلى الساعة 17:30

1. انتخاب رئيسة الدورة السادسة والثلاثين لمنتدى النساء البرلمانيات

2. إقرار جدول الأعمال

3. الأنشطة للنهوض بالمساواة بين الرجال والنساء (الجنديرية)

سيتم إطلاع المشاركين على ما يلي:

(أ) أعمال مكتب النساء البرلمانيات ومداولاته في الدورتين المعقودتين في المنامة، في 11 آذار/مارس

2023، وفي لواندا، في 23 تشرين الأول/أكتوبر 2023.

(ب) عمل مجموعة الشراكة بين الرجال والنساء (الجنديرية) وتوصياتها

(ج) الأنشطة التي اضطلع بها الاتحاد البرلماني الدولي لتعزيز المساواة بين الرجال والنساء (الجنديرية)

4. المساهمة في أعمال الجمعية العامة الـ 147 من منظور جندي

بناء على توصية المكتب، سيدعو المنتدى إلى مناقشة مشروع القرار المدرج في جدول أعمال الجمعية العامة الـ

147، بعنوان الاتجار بالأيتام: دور البرلمانات في الحد من الضرر (اللجنة الدائمة للديموقراطية وحقوق

الإنسان). وسيناقش المشاركون مشروع القرار من منظور جندي وسيصدرون توصيات بشأن التعديلات



المتصلة بالجندر التي سيقدمها منتدى النساء البرلمانيات إلى اللجنة الدائمة. ولهذا الغرض، سيعمل المشاركون في الجلسات العامة.

وبناء على توصية المكتب، سيعين المنتدى رئيسة، ومقررة للنقاش. وستقدم المقررة توصيات من النقاش إلى منتدى النساء البرلمانيات في جلسته بعد الظهر.

وسيعقد النقاش من الساعة 11:30 إلى الساعة 13:00.

وسيستأنف المنتدى أعماله عند الساعة 14:30.

## 5. حلقة نقاش بشأن النساء في السياسة: البقاء أو الرحيل؟

في عالم سياسي مليء بالتحديات يسوده التمييز القائم على الجندر، والعنف ضد النساء عبر الإنترنت وخارجه في السياسة، وزيادة مستويات قلة الأدب، كيف يمكن للنساء، بكل تنوعهن، وعلى قدم المساواة مع الرجال، المشاركة في السياسة، والسعي إلى حياة سياسية، ومهنة؟

وبالرغم من الانتشار الكبير للتحيز، والتحرش، والعنف ضد النساء في السياسة في جميع أنحاء العالم، تواصل السياسيات النساء إظهار المرونة والتصميم. أكدت أكثر من 90% من النساء البرلمانيات اللواتي شملهن الاستطلاع في أبحاث الاتحاد البرلماني الدولي واللواتي تعرضن للعنف القائم على الجندر في السياسة عزمهن على مواصلة عملهن البرلماني. ومع ذلك، في مرحلة ما، لم تعد النساء على أعلى مستويات القيادة قادرات على تحمل الخطر والإرهاق والضغط، وتقرن ترك السياسة. إن مستقبل مشاركة النساء وقيادتهن في صنع القرار السياسي على المحك.

فما هي التحديات التي تواجهها النساء لدى دخولها إلى القيادة السياسية، والبقاء فيها؟ هل يتحسن الوضع؟ كيف يمكننا أن نضمن أنه يمكن للنساء أن يعشن حياة سياسية وحياة مهنية خالية من الخطر والضغط الساحق والإرهاق؟ إلى أي مدى وصلنا إلى جعل عدم التسامح مطلقاً مع العنف ضد النساء في السياسة حقيقة واقعة؟

وسيقوم المنتدى، مسترشداً بفريق من النساء القياديات، بما في ذلك بعض اللواتي تركزن السياسة، بدراسة هذه المسائل الهامة، واستخلاص الاستنتاجات والدروس من تجارب أعضاء حلقة النقاش، ومناقشة السبل الممكنة لتحسين دعم النساء واستدامتهن في المناصب السياسية.

وستعقد حلقة النقاش من الساعة 14:30 إلى الساعة 16:00.



6. الاستماع إلى المرشحين لمنصب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي  
ستتاح للمشاركين فرصة الاستماع إلى المرشحين لمنصب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي.  
وستعقد جلسة الاستماع من الساعة 16:00 إلى 17:15.

7. انتخابات مكتب النساء البرلمانيات  
سيدعى المنتدى إلى ملء المقاعد الشاغرة في مكتب النساء البرلمانيات. وستجرى الانتخابات على أساس  
الترشيحات التي تقدمها المجموعات الجيوسياسية.

8. تقرير عن مناقشة مشروع قرار في جدول أعمال الجمعية العامة الـ147  
ستقدم مقرر فريق النقاش تقريرها. وسيطلب المنتدى بعد ذلك من المقررة أن تتشاور مع رئيسة مكتب  
النساء البرلمانيات وأن تعد أي تعديلات تقدم أثناء مناقشات اللجنة الدائمة للديموقراطية وحقوق الإنسان.

9. مكان وموعد انعقاد الدورة السابعة والثلاثين لمنتدى النساء البرلمانيات



## تشكيل مكتب النساء البرلمانيات وأعضاء مكتبه

(اعتباراً من 27 آذار/مارس 2023)

الرئاسة (آذار/مارس 2023 – آذار/مارس 2025)

الرئيسة: السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)

النائب الأول للرئيسة: سعادة السيدة فريدة إليمي (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية)

النائب الثاني للرئيسة: سعادة الدكتورة عايدة نصيف أيوب عوض الله (جمهورية مصر العربية)

### انتهاء فترة الولاية

### الممثلات الإقليميات

#### المجموعة الإفريقية

السيدة ن. بوجيلا (إسواتيني) السيدة ج. أ. أ. طبان (جنوب السودان) آذار/مارس 2025

سعادة السيدة فريدة إليمي (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية) السيدة ج. كافيرا مايبيرا (جمهورية الكونغو الديمقراطية) آذار/مارس 2027

#### المجموعة العربية

سعادة السيدة سهام موسى حمود الموسوي (جمهورية مصر العربية) شاعر سعادة الدكتورة عايدة نصيف أيوب عوض الله آذار/مارس 2025

شاعر (جمهورية العراق) شاعر آذار/مارس 2027

#### مجموعة آسيا والمحيط الهادئ

السيدة ب. أ. كومارودين (إندونيسيا) السيدة و. أزد (الجمهورية الإسلامية الإيرانية) آذار/مارس 2025

السيدة س. سيريفيجشابون (تايلاند) السيدة ل. راينولدز (أستراليا) آذار/مارس 2027

#### مجموعة أوراسيا

السيدة ج. كاريلوفا (روسيا الاتحادية) السيدة م. فازيليفيتش (بيلاروسيا) آذار/مارس 2025

شاعر شاعر آذار/مارس 2027

#### مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي

السيدة و. ب. أندرايه مونيوز (الإكوادور) السيدة أ. ف. ساغاسي (الأرجنتين) آذار/مارس 2025

السيدة ف. بيرسود (غيانا) السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك) آذار/مارس 2027

#### مجموعة +12

السيدة ف. ريبوتون (فرنسا) السيدة س. بونوفيتش (صربيا) آذار/مارس 2025

السيدة م. ريمبيل غارنر (كندا) السيدة د. بيرغاميني (إيطاليا) آذار/مارس 2027



أعضاء اللجنة التنفيذية:

(بحكم مناصبهن، طوال مدة عضويتهم في اللجنة التنفيذية)

آذار/مارس 2027	السيدة إ. ك. ناصروا سابانجو (جمهورية الكونغو الديمقراطية)
تشرين الأول/أكتوبر 2026	السيدة أ. سارانغي (الهند)
تشرين الأول/أكتوبر 2025	السيدة و. كيفاوجياني (اليونان)
تشرين الأول/أكتوبر 2024	السيدة ب. أرغيمون (الأوروغواي)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيدة و. أنياكون (أوغندا)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيدة ب. كرايريكش (تايلاند)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيدة ج. ألم أريكسون (السويد)

انتهاء فترة الولاية

رئيسات دورات منتدى النساء البرلمانيات:

(بحكم مناصبهن لمدة سنتين)

آذار/مارس 2025	سعادة السيدة هالة رمزي فايز (مملكة البحرين)
تشرين الأول/أكتوبر 2024	السيدة و. نييراسفاري (رواندا)
آذار/مارس 2024	السيدة ي. يوسيانان روبا بوتري (إندونيسيا)
تشرين الأول/أكتوبر 2023	السيدة م. باتيت (إسبانيا)





# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

23-27 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

FYP/147/A.1

19 حزيران/يونيو 2023

## منتدى البرلمانيين الشباب

### جدول الأعمال المؤقت

الثلاثاء، 24 تشرين الأول/أكتوبر 2023، من الساعة 14:00 إلى الساعة 17:30

1. إقرار جدول الأعمال

2. الكلمات الافتتاحية

3. انتخابات مجلس إدارة منتدى البرلمانيين الشباب

سيجري المنتدى انتخابات لملء الشواغر في مجلس إدارة منتدى البرلمانيين الشباب.

4. التحديثات بشأن مشاركة الشباب

سيقيم المنتدى التطورات الأخيرة في مشاركة الشباب العالمية والوطنية في البرلمان. سينظر البرلمانيون الشباب في النجاحات، والتحديات الحالية، ويتوصلون إلى نتائج، ويقدمون توصيات. وسيتم إبلاغهم بأنشطة الاتحاد البرلماني الدولي الأخيرة والمقبلة دعماً لمشاركة الشباب.

5. المساهمة في عمل الجمعية العامة الـ147

تماشياً مع هدف المنتدى المتمثل في تسليط الضوء على منظور الشباب في عمل الجمعية العامة وقراراتها، سيتبادل أعضاء المنتدى وجهات النظر من منظور الشباب حول:

• موضوع المناقشة العامة للجمعية العامة الـ147، بعنوان العمل البرلماني من أجل السلام والعدالة والمؤسسات القوية؛

• مشروع القرار الذي سيجري النظر فيه في الجمعية العامة الـ147، بعنوان الاتجار بالأيتام: دور البرلمانات في الحد من الضرر، الذي ستنظر فيه اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان.



## 6. جلسة استماع مع المرشحين لرئاسة الاتحاد البرلماني الدولي

ستتاح لأعضاء المنتدى فرصة الاستماع إلى المرشحين لمنصب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي.

## 7. وضع حملة أنا أقول نعم للشباب في البرلمان! قيد التنفيذ

سيواصل المنتدى سلسلة دوراته لرصد تنفيذ الحملة، وتبادل الممارسات الجيدة، والتوصل إلى حلول للتحديات التي تواجه تنفيذ تعهدات الحملة.

## 8. الأعمال التحضيرية للجمعية العامة الـ 148 (آذار/مارس 2024)

وفقاً للممارسة المعتادة، سيعقد المنتدى للجمعية العامة الـ 148 بمناقشة القرارات المقبلة المدرجة في جداول أعمال اللجان الدائمة للاتحاد البرلماني الدولي من منظور الشباب: مواجهة الآثار الاجتماعية والإنسانية لأنظمة الأسلحة الذاتية التشغيل والذكاء الاصطناعي، التي ستنتظر فيه اللجنة الدائمة للسلم والأمن الدوليين؛ والشركات من أجل العمل المناخي: تعزيز الوصول إلى طاقة صديقة للبيئة بتكلفة ميسورة، وضمان الابتكار، والمسؤولية، والإنصاف، التي ستنتظر فيه اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة. وسيُدعى أعضاء المنتدى إلى الموافقة على تعيين مقرر يرشحه مجلس إدارة منتدى البرلمانيين الشباب لتقديم تقرير استعراضي للشباب عن كل موضوع من هذه المواضيع إلى اللجنة الدائمة المعنية.

## 9. ما يستجد من أعمال





# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

27-23 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

A/147/C.1

ملحق رقم 3

## مذكرة بشأن تقديم الترشيحات لرئاسة الاتحاد البرلماني الدولي

تتضمن هذه المذكرة معلومات، بما في ذلك المعلومات الواردة في النظام الأساسي للاتحاد البرلماني الدولي وقواعده، عن طبيعة وعملية انتخاب الرئيس.

يعتبر رئيس الاتحاد البرلماني الدولي هو الرئيس السياسي للمنظمة. ويرأس الرئيس المجلس الحاكم واللجنة التنفيذية، اللذين يقومان بدورهما بتوجيه جميع جوانب عمل الاتحاد البرلماني الدولي، ورصدها. ويرأس الرئيس الاجتماعات النظامية للاتحاد البرلماني الدولي ويمثل المنظمة في المناسبات العالمية.

وينتخب المجلس الحاكم رئيس الاتحاد البرلماني الدولي لفترة ثلاث سنوات في الجمعية العامة الثانية من العام. ووفقاً للنظام الأساسي للاتحاد البرلماني الدولي وقواعده، "لا يجوز إعادة انتخاب الرئيس، الذي انتهت ولايته في الرئاسة، قبل مضي ثلاث سنوات أخرى، ويتعين أن يحل محله شخص ينتمي إلى برلمان آخر، ويراعى ضمان التناوب المنتظم بين مختلف المجموعات الجيوسياسية".

وترد الأحكام المتعلقة بالرئيس في المادة 19 من النظام الأساسي للاتحاد البرلماني الدولي والقواعد 6 إلى 11 من قواعد المجلس الحاكم. وهي مكتملة بالممارسة كما تطورت على مر السنين. يجب أن يكون رئيس الاتحاد البرلماني الدولي عضواً في البرلمان طوال فترة ولايته/ها.

ويراعى عموماً مبدأ التناوب الإقليمي. على مدى السنوات العشرين الماضية، تولى رئاسة الاتحاد البرلماني الدولي برلمانيون بارزون من جمهورية مصر العربية (المجموعة العربية، 1994-1997)، وإسبانيا (مجموعة +12، 1997-1999)، والهند (مجموعة آسيا والمحيط الهادئ، 1999-2002)، وتشيلي (مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، 2002-2005)، وإيطاليا (مجموعة +12، 2005-2008)، وناميبيا (المجموعة الإفريقية، 2008-2011)، والمملكة المغربية (المجموعة العربية، 2011-2014)،



وبنغلاديش (مجموعة آسيا والمحيط الهادئ، 2014-2017)، والمكسيك (مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، 2017-2020)، والبرتغال (مجموعة +12، 2020-2023)<sup>1</sup>.

ولا ترد متطلبات رسمية لمرشحي رئيس الاتحاد البرلماني الدولي، بخلاف كونه/ا عضواً في البرلمان يتوقع أن يبقى/تبقى برلمانياً/برلمانية طوال فترة رئاسة الاتحاد البرلماني الدولي (في هذه الحالة، من العام 2023 الى العام 2026). ومن الناحية التاريخية، كان رؤساء الاتحاد البرلماني الدولي قادة سياسيين بارزين، يحظون باحترام كبير على الصعيدين الوطني والدولي، وملتزمين التزاماً راسخاً بالقيم والمبادئ الأساسية للاتحاد البرلماني الدولي - ولا سيما تعزيز الديمقراطية وحقوق الإنسان والحوار من أجل السلام وسيادة القانون - وقادرين على استثمار قدر كبير من الوقت والطاقة في الاضطلاع بفعالية بالمنصب الرفيع لرئيس الاتحاد البرلماني الدولي.

وبما أن الاتحاد البرلماني الدولي يضطلع بدور متزايد الأهمية في الحوار والتفاهم السياسيين داخل الدول وفي ما بينها، فمن المتوقع أن يكون رئيس الاتحاد البرلماني الدولي وسيطاً ومنشئاً للجسور، ويمارس اللباقة والمصادقية واحترام عضوية الاتحاد البرلماني الدولي بكل تنوعه. وهو/هي مدعو(ة) إلى التفاعل بانتظام مع رؤساء الدول والحكومات ورؤساء البرلمانات والأمين العام للأمم المتحدة وغيرهم من المسؤولين الرفيحي المستوى. وينبغي من الناحية المثالية أن يكون لديه/ا إتقان جيد لإحدى اللغات الرسمية للاتحاد البرلماني الدولي على الأقل: الإنجليزية أو الفرنسية. والاتحاد البرلماني الدولي، بوصفه منظمة تراعي الفوارق بين الرجال والنساء، يولي أيضاً أهمية كبيرة على المساواة بين الرجال والنساء (الجنسانية) والتمكين السياسي للنساء على جميع المستويات.

ويُعلن رسمياً عن انتخاب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي في الدعوة إلى جلسة المجلس الحاكم التي ستجري فيها الانتخابات. ويبلغ به قبل افتتاح الدورة العادية للمجلس بأربعة أشهر على الأقل (في هذه الحالة، في منتصف حزيران/يونيو 2023).

ومن المتوقع أن يعرب المرشحون عن اهتمامهم بالترشح لمنصب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي من خلال رسالة رسمية موجهة إلى الأمين العام للاتحاد البرلماني الدولي. وينبغي أن تؤكد الرسالة المهارات والكفاءات الرئيسية للمرشح ورؤيته لتعزيز الخطة الاستراتيجية للاتحاد البرلماني الدولي، وينبغي أن تكون مصحوبة بسيرة

<sup>1</sup> يمكن الاطلاع على القائمة الكاملة لرؤساء الاتحاد البرلماني الدولي على الرابط الإلكتروني التالي: <https://www.ipu.org/about-ipu/structure-and-governance/president>



ذاتية موجزة. ويجوز تقديم الترشيحات من قبل المرشح مباشرة، أو من قبل برلمان عضو أو مجموعة من البرلمانات، أو من قبل واحدة أو أكثر من المجموعات الجيوسياسية. ولا يرد موعد نهائي رسمي لتقديم الترشيحات، وإن كان من المهم عملياً أن تقدم هذه الترشيحات في الوقت المناسب، للتمكن من ترجمتها وتوزيعها.

ومن المعتاد أن ينشر الاتحاد البرلماني الدولي الطلبات الرسمية للترشيحات على موقعه الإلكتروني وأن يعمم المعلومات على كامل أعضاء الاتحاد البرلماني الدولي. أثناء الحملات الانتخابية، لا يُسمح للمرشحين باستخدام شعار الاتحاد البرلماني الدولي والعلامة الخاصة به. بدلاً من ذلك، قد يرغبون في استخدام علامة برلمانهم أو إنشاء علامتهم الخاصة بهم.

ومن المتوقع عملياً أن يعتمد المرشحون لمنصب الرئيس على الدعم المالي والمادي من برلمانهم في ممارسة رئاسة الاتحاد البرلماني الدولي.

وسيقدم المرشحون أنفسهم إلى عضوية الاتحاد البرلماني الدولي بمناسبة انعقاد الجمعية العامة الـ 147 للاتحاد البرلماني الدولي في لواندا، أنغولا، في الفترة من 23 إلى 27 تشرين الأول/أكتوبر 2023. وك ممارسة معتادة، ستتم دعوتهم من المجموعات الجيوسياسية ومنتدى النساء البرلمانيات ومنتدى البرلمانين الشباب التابع للاتحاد البرلماني الدولي إلى عقد جلسات استماع.

ويجري انتخاب الرئيس في الجلسة الأخيرة للمجلس. يجري التصويت بالاقتراع السري. ويمكن لثلاثة مندوبين من كل برلمان عضو أن يدلوا بأصواتهم، شريطة تمثيل كلا الجنسين بينهم؛ وإذا لم يكن الأمر كذلك، يمكن لمندوب واحد فقط أن يصوت. وسيجري التصويت هذا العام في 27 تشرين الأول/أكتوبر.

وينتخب الرئيس المرشح الذي يحصل على الأغلبية المطلقة من الأصوات المدلى بها. إذا لم يحصل أي مرشح على هذه الأغلبية خلال الجولة الأولى من التصويت، فسيتم استبعاد المرشح الذي حصل على أقل عدد من الأصوات، وستتم جولات إضافية حتى يحصل أحد المرشحين على الأغلبية المطلقة.





# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

27-23 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

A/147/C.1

ملحق رقم 4

## مجالات التركيز للجان الدائمة في ما يتعلق باستراتيجية الاتحاد البرلماني الدولي للفترة 2022-2026

لمحة عامة عن هذه الوثيقة

اعتمد المجلس الحاكم استراتيجية الاتحاد البرلماني الدولي للفترة 2022-2026 في تشرين الثاني/نوفمبر 2021. وتحدد خمسة أهداف استراتيجية للمنظمة وأربعة مجالات للسياسات سيعمل فيها الاتحاد البرلماني الدولي خلال هذه الفترة.

وتجتمع اللجان الدائمة مرتين في السنة في الجمعيتين العامتين للاتحاد البرلماني الدولي. وتتمثل أنشطتها الرئيسية في تنظيم مناقشات بشأن المسائل التي تدخل في نطاق ولايتها، واعتماد قرارات تعبر عن الموقف الجماعي للاتحاد البرلماني الدولي وتحدد إجراءات للمتابعة من جانب البرلمانات الأعضاء.

وبغية زيادة مساهمتها في تنفيذ الاستراتيجية، قررت اللجان الدائمة تركيز عملها من الآن وحتى العام 2026 على عدد صغير من "مجالات التركيز". وتستخدم مجالات التركيز كتوجيه عند وضع جدول الأعمال وخطة العمل للجان الدائمة.

وتحدد هذه الوثيقة مجالات التركيز، وتوجز ما يعنيه ذلك بالنسبة لأعضاء الاتحاد البرلماني الدولي، وتشير إلى عملية وضع جدول أعمال اللجان الدائمة.



## مجالات التركيز

إن مجال التركيز هو موضوع عام تنوي اللجنة الدائمة التحقيق فيه، من خلال سلسلة من القرارات أو المناقشات. ومن خلال تحديد مجالات التركيز، تهدف اللجان الدائمة إلى ما يلي:

- وضع برنامج عمل متسق على مدى فترة زمنية طويلة.
- تطوير الخبرة في مجال السياسات داخل اللجان الدائمة.
- إقامة اتصالات مع اللجان ذات الصلة في البرلمانات الوطنية ومع المجتمع الأوسع لخبراء السياسات.
- تعزيز أثر عمل اللجان الدائمة في البرلمانات الوطنية.

ومجالات التركيز التي تم الاتفاق عليها داخل اللجان الدائمة هي التالية:

اللجنة الدائمة	نزع السلاح وعدم انتشاره والرقابة على الأسلحة
للسلم والأمن الدوليين	منع نشوب النزاعات عن طريق العنف والاستجابة للأزمات والسلام المستدام
اللجنة الدائمة	تحسين الإدارة المتعددة الأطراف لتحديات السلم والأمن
للتنمية المستدامة	تغير المناخ
اللجنة الدائمة	التنمية المستدامة
للديمقراطية وحقوق الإنسان	تحسين أداء البرلمانات
	الديمقراطية وحقوق الإنسان في العصر الرقمي
	عالم أكثر شمولاً وإنصافاً

وتضع اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة جدول أعمالها من خلال عملية مختلفة. بالإضافة إلى عملها المنتظم الذي يركز على الأمم المتحدة، ستعتمد من الآن فصاعداً اقتراحات قصيرة وتشارك في حملات مثل حملتها الحالية من أجل جمعية عامة للأمم المتحدة أكثر مساواةً بين الرجال والنساء (جندرية).

### ماذا يعني ذلك بالنسبة للبرلمانات الأعضاء

تشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على اقتراح مواضيع لجدول أعمال كل لجنة دائمة (أي للقرارات أو المناقشات) تدرج ضمن مجالات تركيز كل لجنة دائمة.





### عملية وضع جدول أعمال اللجان الدائمة

لا تزال عملية صنع القرار المبينة في قواعد اللجان الدائمة من دون تغيير.



ولمزيد من المعلومات عن مجالات التركيز وعمل اللجان الدائمة، يرجى التواصل عبر البريد الإلكتروني التالي:

[postbox@ipu.org](mailto:postbox@ipu.org)





# الجمعية العامة الـ147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

27-23 تشرين الأول/أكتوبر 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

A/147/C.1

ملحق رقم 5

## انتخاب رؤساء ونواب رؤساء اللجان الدائمة للاتحاد البرلماني الدولي

وفقاً لصلاحيات الاتحاد البرلماني الدولي الجوهرية للعام 2013، تتغير رئاسة اللجان الدائمة كل سنتين، على أساس التناوب الإقليمي.

وستجري الانتخابات لمناصب رئيس، ونائب رئيس اللجان الدائمة لدى عقد الجمعية العامة الـ147 في تشرين الأول/أكتوبر 2023. سيتولى الرؤساء، ونواب الرؤساء المنتخبون حديثاً أدوارهم عند نهاية الجمعية العامة الـ147 وسيشغلون مناصبهم لفترة 2023-2025.

وخلال الجمعية العامة الـ143 للاتحاد البرلماني الدولي التي انعقدت في تشرين الثاني/نوفمبر 2021، توصل رؤساء المجموعات الجيوسياسية إلى اتفاق بين بعضهم بشأن توزيع رئاسات اللجان الدائمة ونواب رئاساتها بين المجموعات الجيوسياسية.

وعند النظر في توزيع المناصب، تم الأخذ في الاعتبار مبدأين رئيسيين:

- ينبغي تقاسم مناصب الرؤساء ونواب الرؤساء بالتساوي بين النساء، والرجال.
- خلال فترة تمتد على ست دورات لغاية العام 2033، يجب أن تتمتع كل مجموعة جيوسياسية بفرصة ترأس كل لجنة دائمة مرة.
- ومع أخذ هذين المبدأين في الاعتبار، وكذلك، توزيع المناصب في الدورات الأخيرة:
- يتضمن الملحق رقم 1 التوزيع المخصص لمناصب الرؤساء، ونواب الرؤساء للدورة القادمة (الانتخابات في تشرين الأول/أكتوبر 2023، لفترة 2023-2025).
- يعرض الملحق رقم 2 القرار المتخذ في الجمعية العامة الـ143 للاتحاد البرلماني الدولي بشأن تناوب مناصب الرؤساء، ونواب الرؤساء للدورة الحالية، وللدورات الخمس القادمة، حتى العام 2033.



وترد الملاحق التالية أيضاً للرجوع إليها:

● ملحق رقم 3: موجز عن توزيع رئاسات اللجنة الدائمة منذ التعديل الرئيسي الأخير لقواعد اللجان الدائمة في العام 2013.

● ملحق رقم 4: لمحة عامة عن المناصب القيادية في جميع هيئات الاتحاد البرلماني الدولي.

● ملحق رقم 5: قائمة بالبلدان الممثلة في اللجنة التنفيذية. تنص القاعدة 9.3 من قواعد اللجان الدائمة على أنه لا يجوز أن يرد مرشح لمنصب رئيس، أو نائب رئيس إحدى اللجان الدائمة، عضو في الاتحاد البرلماني الدولي، ممثلاً في اللجنة التنفيذية.

● ملحق رقم 6: الأحكام ذات الصلة بقواعد اللجان الدائمة.

وبالتالي، إن المجموعات الجيوسياسية مدعوة إلى التشاور ضمن مجموعاتها لتحديد الشخص، والبلد للترشح للمنصب القيادي. كمرجع، يحتاج رئيس اللجنة الدائمة أن يكون عضواً حالياً من مكتب اللجنة المعنية. تشغل كل مجموعة جيوسياسية ثلاثة مقاعد في كل مكتب.

وستشكل اللمحة عن الرئيس نقطة رئيسية لدى النظر في رئاسات اللجان الدائمة. من أجل فعالية اللجنة، من المهم أن يكون الرئيس برلمانياً متمتعاً بخبرة موثقة، وبالترام عميق في المسائل التي تقع ضمن اختصاص اللجنة المعنية، وبرغبة تخصيص الوقت والجهد لممارسة هذه الوظيفة. كذلك، تشكل المعرفة العملية بإحدى اللغتين الرسميتين للاتحاد البرلماني الدولي (الإنجليزية، والفرنسية)، ومكانة معينة على الصعيدين الوطني، والدولي ميزة هامة. يشكل دعم برلمانه/برلمانها في ممارسة هذه الوظيفة أمراً بالغ الأهمية.



## توزيع رئاسات

### اللجان الدائمة في الدورة القادمة

(الانتخابات في تشرين الأول/أكتوبر، لفترة العام 2023-2025)

#### اللجنة الدائمة للسلم والأمن الدوليين:

الرئيس	نائب الرئيس
مجموعة أوراسيا - امرأة	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ - رجل

#### اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة:

الرئيس	نائب الرئيس
المجموعة الإفريقية - رجل	المجموعة العربية - امرأة

#### اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان:

الرئيس	نائب الرئيس
مجموعة آسيا والمحيط الهادئ - امرأة	مجموعة أوراسيا - رجل

#### اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة:

الرئيس	نائب الرئيس
مجموعة +12 - رجل	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي - امرأة



## تناوب رئاسات اللجان الدائمة للاتحاد البرلماني الدولي لغاية العام 2033

ملحق رقم 2

التاريخ	اللجنة الدائمة	الرئاسة	الجنادر	نيابة الرئاسة	الجنادر
2023-2021	اللجنة الدائمة للسلم والأمن الدوليين	المجموعة العربية	رجل	مجموعة أوراسيا	امراة
	اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة	مجموعة +12	امراة	المجموعة الإفريقية	رجل
	اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	رجل	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ	امراة
	اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة	المجموعة الإفريقية	امراة	مجموعة +12	رجل
2025-2023	اللجنة الدائمة للسلم والأمن الدوليين	مجموعة أوراسيا	امراة	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ	رجل
	اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة	المجموعة الإفريقية	رجل	المجموعة العربية	امراة
	اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ	امراة	مجموعة أوراسيا	رجل
	اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة	مجموعة +12	رجل	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	امراة
2027-2025	اللجنة الدائمة للسلم والأمن الدوليين	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ	رجل	مجموعة +12	امراة
	اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة	المجموعة العربية	امراة	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	رجل
	اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان	مجموعة أوراسيا	رجل	المجموعة الإفريقية	امراة
	اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	امراة	المجموعة العربية	رجل
2029-2027	اللجنة الدائمة للسلم والأمن الدوليين	مجموعة +12	امراة	المجموعة الإفريقية	رجل
	اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	رجل	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ	امراة
	اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان	المجموعة الإفريقية	امراة	مجموعة +12	رجل
	اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة	المجموعة العربية	رجل	مجموعة أوراسيا	امراة



التاريخ	اللجنة الدائمة	الرئاسة	الجنادر	نيابة الرئاسة	الجنادر
2031-2029	اللجنة الدائمة للسلام والأمن الدوليين	المجموعة الإفريقية	رجل	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	امرأة
	اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ	امرأة	مجموعة أوراسيا	رجل
	اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان	مجموعة +12	رجل	المجموعة العربية	امرأة
	اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة	مجموعة أوراسيا	امرأة	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ	رجل
2033-2031	اللجنة الدائمة للسلام والأمن الدوليين	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	امرأة	المجموعة العربية	رجل
	اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة	مجموعة أوراسيا	رجل	مجموعة +12	امرأة
	اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان	المجموعة العربية	امرأة	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	رجل
	اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ	رجل	المجموعة الإفريقية	امرأة



### الرئاسات السابقة للجان الدائمة للاتحاد البرلماني الدولي

باعتبارها معلومات أساسية، وردت رئاسات اللجان التي تم توليها منذ العام 2013، عندما اعتمد آخر تعديل رئيسي على قواعد اللجان الدائمة، على النحو الوارد أدناه. بسبب جائحة كوفيد-19، كان من غير الممكن إجراء انتخابات في العام 2020، وبالتالي، بقيت الرئاسات شاغرة لعام واحد.

اللجنة الدائمة للسلم والأمن الدوليين:

الرئيس	نائب الرئيس	
المجموعة العربية (دولة قطر)	مجموعة أوراسيا (أرمينيا)	2023-2021
مجموعة +12 (إسبانيا)	مجموعة أوراسيا (بيلاروسيا)	2020-2018
مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (المكسيك)	مجموعة +12 (البرتغال)	2018-2016
المجموعة الإفريقية (جنوب إفريقيا)	المجموعة العربية (المملكة المغربية)	2015-2013

ملاحظة: منذ التعديل الذي أجري في العام 2013، لم تستلم أي من مجموعة آسيا والمحيط الهادئ، ومجموعة أوراسيا رئاسة هذه اللجنة.

اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة:

الرئيس	نائب الرئيس	
مجموعة +12 (هولندا)	المجموعة الإفريقية (سيشيل)	2023-2021
المجموعة الإفريقية (زيمبابوي)	المجموعة العربية (المملكة الأردنية الهاشمية)	2020-2018
مجموعة آسيا والمحيط الهادئ (كمبوديا)	المجموعة الإفريقية (مالي)	2018-2016
مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (تشيلي)	مجموعة +12 (الدنمارك)	2015-2013

ملاحظة: منذ التعديل الذي أجري في العام 2013، لم تستلم أي من مجموعة أوراسيا، والمجموعة العربية، رئاسة هذه اللجنة.



الرئيس	نائب الرئيس	
مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (سورينام)	مجموعة آسيا والمحيط الهادئ (منغوليا)	2023-2021
مجموعة آسيا والمحيط الهادئ (الهند)	مجموعة 12+ (هولندا)	2020-2018
المجموعة الإفريقية (بوتسوانا)		2018-2016
مجموعة آسيا والمحيط الهادئ (أفغانستان)		2015-2014
المجموعة الإفريقية (غانا)		2014-2011

ملاحظة: منذ التعديل الذي أجري في العام 2013، لم تستلم أي من المجموعة العربية، ومجموعة أوراسيا، ومجموعة 12+ رئاسة هذه اللجنة.

اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة (تشكلت رسمياً كلجنة دائمة في العام 2014)

الرئيس	نائب الرئيس	
المجموعة الإفريقية (كينيا)	مجموعة 12+ (سويسرا)	2023-2021
مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (الأرجنتين)	المجموعة العربية (دولة الكويت)	2020-2018
مجموعة 12+ (السويد)	المجموعة العربية (جمهورية السودان)	2017-2015

ملاحظة: منذ التعديل الذي أجري في العام 2013، لم تستلم أي من المجموعة العربية، ومجموعة آسيا والمحيط الهادئ، ومجموعة أوراسيا رئاسة هذه اللجنة.



## قيادة هيئات الاتحاد البرلماني الدولي (حتى حزيران/يونيو 2023)

اللجان ومجموعات العمل	الرئيس	البلد	المجموعة الجيوسياسية	نهاية الولاية
اللجنة الدائمة للسلام والأمن الدوليين	سعادة السيد محمد بن مهدي الأحبابي	دولة قطر	المجموعة العربية	تشرين الأول/أكتوبر 2023
اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة	شاعر سابقاً: السيدة أ. مولدر	هولندا	مجموعة +12	شاعر منذ نيسان/أبريل 2023
اللجنة الدائمة للديمقراطية وحقوق الإنسان	السيد أ. غاجاديان	سورينام	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	تشرين الأول/أكتوبر 2023
اللجنة الدائمة لشؤون الأمم المتحدة	شاعر سابقاً: السيدة س. عبد النور	كينيا	المجموعة الإفريقية	شاعر منذ نيسان/أبريل 2023
لجنة حقوق الإنسان للبرلمانيين	السيد س. كوغولاتي	بلجيكا	مجموعة +12	آذار/مارس 2026
لجنة شؤون الشرق الأوسط	السيد ه. جوليان-لافيرير	فرنسا	مجموعة +12	تشرين الأول/أكتوبر 2026
لجنة تعزيز احترام القانون الدولي الإنساني	السيد ج. كيارى	كينيا	المجموعة الإفريقية	آذار/مارس 2025
الفريق الاستشاري المعني بالصحة	السيد ج. إ. إيشانيز	إسبانيا	مجموعة +12	أيلول/سبتمبر 2023
مكتب النساء البرلمانيات	السيدة س. لوبيز كاسترو	المكسيك	مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	آذار/مارس 2025



نهاية الولاية	المجموعة الجيوسياسية	البلد	الرئيس	اللجان ومجموعات العمل
آذار/مارس 2025	مجموعة +12	المملكة المتحدة	السيد د. كاردين	مجلس إدارة منتدى البرلمانين الشباب للاتحاد البرلماني الدولي
تشرين الأول/أكتوبر 2023	مجموعة +12	المجر	شاغر رئيسة مؤقتة: السيدة أ. فاداي	الفريق الاستشاري رفيع المستوى المعني بمكافحة الإرهاب والتطرف العنيف
آذار/مارس 2025	مجموعة +12	إيرلندا	السيد د. نوتن	مجموعة العمل حول العلم والتكنولوجيا



## تشكيل اللجنة التنفيذية<sup>†</sup>

الأعضاء	انتهاء فترة الولاية
عضو بحكم منصبه - الرئيس: نائب رئيس اللجنة التنفيذية: نواب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي: المجموعة الإفريقية: المجموعة العربية:	السيد دوارتي باتشيكو (البرتغال) شاعر معالي الدكتور علي راشد النعيمي (دولة الإمارات العربية المتحدة)
مجموعة آسيا والمحيط الهادئ: مجموعة أوراسيا: مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي: مجموعة +12:	السيدة ب. كراريكش (تايلاند) السيد أ. سيدوف (أوزبكستان) السيدة ب. أرغيمون (الأوروغواي) السيد ج. إيشانيز (إسبانيا)
الأعضاء:	سعادة السيد أحمد خرشي (الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية) السيد ي. فلوريس غارسيا (تشيلي) السيدة ي. ك. ن. سابانغو (جمهورية الكونغو الديمقراطية)
	تشرين الأول/أكتوبر 2023 تشرين الأول/أكتوبر 2023 تشرين الأول/أكتوبر 2024 تشرين الأول/أكتوبر 2025 تشرين الأول/أكتوبر 2025 تشرين الأول/أكتوبر 2023 آذار/مارس 2027

<sup>†</sup> تم تحديث القائمة في آذار/مارس 2023.



تشرين الأول/ أكتوبر 2026	السيد ف. مارشان (فرنسا)
تشرين الأول/ أكتوبر 2025	السيدة و. كبفالوجياني (اليونان)
تشرين الأول/ أكتوبر 2026	السيدة أ. سارانغي (الهند)
تشرين الأول/ أكتوبر 2023	السيد ر. رباني (باكستان)
تشرين الأول/ أكتوبر 2023	السيدة ج. ألم إيريكسون (السويد)
تشرين الأول/ أكتوبر 2023	السيدة إ. إنيكون (أوغندا)
تشرين الأول/ أكتوبر 2023	السيد ج. ف. ن. مودندا (زيمبابوي)

#### أعضاء بحكم منصبهم:

آذار/مارس 2025	السيدة س. لوبيز كاسترو (المكسيك)	رئيسة مكتب النساء البرلمانيات:
آذار/مارس 2025	السيد د. كاردين (المملكة المتحدة)	رئيس مجلس إدارة منتدى البرلمانين الشباب:



## الأحكام ذات الصلة بقواعد

### اللجان الدائمة

7.1 القاعدة القاعدة 7.1 تنتخب كل لجنة دائمة، مكتباً مؤلفاً من ثلاثة ممثلين عن كل مجموعة من المجموعات الجيوسياسية القائمة، والتي ترشح لكل مكتب، ما لا يزيد عن مرشحين اثنين من الجنس نفسه. وتكون رئيسة مكتب النساء البرلمانيات ورئيس مجلس منتدى البرلمانين الشباب عضوين بحكم منصبهما في كل مكتب. ينبغي أن تُبذل الجهود كافة، لإدراج أسماء البرلمانين الشباب، وتشجيع أعضاء الاتحاد البرلماني الدولي الجدد على الترشح، إضافة إلى أعضاء الاتحاد الذين لا يشغلون مناصب أخرى في الاتحاد البرلماني الدولي.

7.2 القاعدة القاعدة 7.2 تقدم المجموعة الجيوسياسية المعنية الترشيحات للمكتب، (راجع النظام الأساسي، المادة 27 الفقرة 2)، ويجب أن يتمتع المرشحون بالخبرة والاختصاص، قدر الإمكان، في مجال عمل اللجنة الدائمة المعنية.

7.3 القاعدة القاعدة 7.3 يتم دعم أعضاء المكتب المنتخبين من قبل برلماناتهم في القيام بواجباتهم كأعضاء في المكتب. ويجب بذل كل جهد لتأمين مشاركتهم، في الجمعيات العامة للاتحاد البرلماني الدولي، طوال فترة ولايتهم في المكتب.

9.1 القاعدة القاعدة 9.1 ضماناً للتوزيع العادل لهذه المناصب بين أعضاء الاتحاد البرلماني الدولي قدر الإمكان، لا يجوز لممثلي الأعضاء أن يشغلوا في الوقت نفسه أكثر من منصب واحد كرئيس أو نائب رئيس للجان الدائمة، (راجع القاعدة 7 الفقرة 5)، أو شغل وظيفة في الهيئة نفسها لأكثر من أربع سنوات متتالية، (راجع القاعدة 8 الفقرة 2).

9.2 القاعدة القاعدة 9.2 لا يجوز لأعضاء اللجنة التنفيذية، أن يشغلوا في الوقت نفسه منصب عضو في اللجان الدائمة، (راجع النظام الأساسي، القاعدة 25 الفقرة 9، ولائحة اللجان الدائمة، القاعدة 11 الفقرة 2).

9.3 القاعدة القاعدة 9.3 لا يجوز لأي برلمانٍ عضوٍ ممثلاً في اللجنة التنفيذية، أن يقترح مرشحاً عنه لمركز رئيس، أو نائب رئيس إحدى اللجان الدائمة.





Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



## Convocation

A/147/C.1  
19 June 2023

Dear Madam President,  
Dear Mr. President,

The 147th Assembly of the Inter-Parliamentary Union and related meetings will be held at the National Assembly of Angola, Luanda, from Monday, 23 to Friday, 27 October 2023.

We are pleased to enclose detailed information on these meetings. We very much hope that your Parliament will be represented at the 147th Assembly and that the delegation, under your leadership, will take an active part in the proceedings.

Yours sincerely,

Duarte Pacheco  
President

Martin Chungong  
Secretary General

E

#IPU147

## INFORMATION ON THE ASSEMBLY

### AGENDA OF THE ASSEMBLY

1. Election of the President of the 147th Assembly
2. Consideration of requests for the inclusion of an emergency item in the Assembly agenda
3. General Debate on the theme *Parliamentary action for peace, justice and strong institutions (SDG 16)*
4. Special accountability segment on the implementation of IPU resolutions and other decisions
5. *Orphanage trafficking: The role of parliaments in reducing harm* (Standing Committee on Democracy and Human Rights)
6. Reports of the Standing Committees
7. Approval of the subject item for the Standing Committee on Democracy and Human Rights at the 149th IPU Assembly and appointment of the Rapporteurs

### TIMETABLE

The Timetable of the Assembly and related meetings is set out in **Annex 1**. The **Inaugural Ceremony** will take place at **19:00 on Monday, 23 October 2023**.

The Governing Council will convene on 24 and 27 October and will consider and take decisions on a host of matters relating to the functioning and activities of the IPU, including the election of a new IPU President. The agenda of the 212th session of the IPU Governing Council, and those of the other statutory bodies meeting during the 147th Assembly, are available in **Annex 2**.

The Assembly will start its General Debate on 24 October with the high-level segment reserved for Speakers of Parliament. A concept note on the overall theme of the General Debate will be posted in due course on the Assembly webpage.

At its sittings on 26 and 27 October, the Assembly will adopt resolutions on the emergency item and on the subject item being considered by the Standing Committee on Democracy and Human Rights. A one-hour accountability segment will take place during the Assembly plenary on 26 October on follow-up actions by Member Parliaments on IPU resolutions and other decisions. The Assembly is expected to conclude with an outcome document on the theme of the General Debate and to complete its business by 18:00 on Friday, 27 October 2023.

### EMERGENCY ITEM

According to Assembly Rule 11.1 and Article 14.2 of the Statutes, any Member of the IPU may request the inclusion of an emergency item in the Assembly agenda. If the Assembly so decides, the emergency item will be debated by the Assembly in the morning of Wednesday, 25 October 2023. Provision has also been made for a drafting committee to meet in the afternoon that same day in order to prepare a draft resolution. The Assembly will then adopt a resolution on Thursday, 26 October 2023.

All requests for inclusion of an emergency item must relate to a recent major situation of international concern, on which urgent action by the international community is required and on which it is appropriate for the IPU to express its opinion and mobilize a parliamentary response. In order to ensure translation and dissemination, all proposals for an emergency item should be submitted to the IPU Secretariat by 17:00 on Monday, 23 October 2023. They should contain a brief explanatory memorandum and a draft resolution, which clearly define the scope of the subject covered by the request.

## GOVERNING COUNCIL

The Governing Council is composed of three members from each parliament represented in the IPU. Each parliament's representation on the Governing Council must include both men and women. Single-gender delegations will be limited to one member (Governing Council Rule 1.2).

In conformity with Governing Council Rule 13, members of the Council may request the inclusion of supplementary items in the agenda. Such items must fall within the mandate of the Council which, according to Article 20 of the Statutes, determines and guides the activities of the IPU and controls their implementation.

Any requests for the inclusion of supplementary items will immediately be transmitted by the Secretariat to all Council members. After hearing the opinion of the Executive Committee, the Council shall decide on such a request by a majority of votes cast if the request is received by the Secretariat at least 15 days before the opening of the session; or otherwise by a two-thirds majority.

On 27 October 2023, the Governing Council will hold an election by secret ballot for a new IPU President. Candidatures, accompanied by a signed covering letter and a brief curriculum vitae, may be submitted to the IPU Secretariat up to Friday, 26 October 2023, at 09:00. A Note on the election of the IPU President is available in [Annex 3](#).

During the Luanda Assembly, the IPU governing bodies will also initiate a general review of the [IPU Statutes and Rules](#). Member Parliaments are invited to share their views or proposals for possible amendments to the Statutes and Rules by 1 September 2023.

## STANDING COMMITTEES

All the four Standing Committees will meet during the Luanda Assembly. The Standing Committees, among other things, organize debates on issues within their mandate, adopt resolutions and motions that express the collective position of the IPU and set out actions for follow-up by Member Parliaments.

In order to maximize their contribution to the implementation of the IPU 2022-2026 Strategy, the Standing Committees have decided to give priority to a specific set of "focus areas" ([Annex 4](#)). The focus areas will serve as guidance when setting the agenda and workplan for the Standing Committees.

The Standing Committee on Democracy and Human Rights will discuss and adopt a resolution on the subject item *Orphanage trafficking: The role of parliaments in reducing harm*.

The other three Standing Committees will hold hearings and panel discussions as approved at the 146th IPU Assembly.

## PARTICIPATION

IPU Member Parliaments may appoint a maximum of eight delegates, or 10 for parliaments of countries with a population of 100 million inhabitants or more (Article 10.2 of the Statutes). The number of additional MPs accompanying delegations as Advisers must not exceed two.

**Member Parliaments are reminded that IPU office-holders should be included in national delegations to the Assembly.** The list of current office-holders is available on the IPU website at [www.ipu.org/about-ipu/structure-and-governance](http://www.ipu.org/about-ipu/structure-and-governance). Confirmation of registration may be delayed for those delegations that fail to include office-holders.

In keeping with Article 10.3 of the Statutes, Member Parliaments "...*may register one additional delegate if **at least** one young parliamentarian (below 45 years of age) is part of the delegation on condition that the delegation is composed of both sexes and the Member is not in arrears in the payment of its assessed contributions*". Needless to say, Member Parliaments are welcome to include more than one young parliamentarian in their delegation.

All Member Parliaments are also encouraged to strive for **gender parity** and **political balance** in the **composition of their delegations**. In accordance with Article 10.4 of the Statutes, any delegation which, for two consecutive sessions of the Assembly, is composed exclusively of parliamentarians of the same sex shall automatically be reduced by one person.

Geopolitical groups are kindly requested to schedule their meetings on 22 October 2023, or at any time on 23 October 2023 which does not conflict with the sittings of the Forum of Women Parliamentarians.

IPU Member Parliaments whose arrears equal or exceed the amount of the contributions due from them for the preceding two full years shall not be represented by more than two delegates at meetings of the IPU (Article 5.2 of the Statutes), nor shall they be entitled to vote.

Associate Members may participate in the Assembly and its Standing Committees with the same rights as Member Parliaments, with the exception of the right to vote and to present candidates for elective office.

International organizations and other bodies invited by the Governing Council to be represented at the Assembly as permanent observers shall be entitled to register a maximum of two delegates.

The Plenary Hall, where the meetings of the Assembly and Governing Council will take place, has limited seating capacity. Depending on the actual attendance at the 147th Assembly, the Secretariat will endeavour to allocate an adequate number of seats for all delegations. At a minimum, each national parliamentary delegation will be allocated a sufficient number of seats to allow a possible vote by the Assembly and Governing Council.

### VACANCIES TO BE FILLED DURING THE 147th ASSEMBLY

A provisional list of vacancies for IPU bodies will be circulated to Members and posted on the IPU website prior to the opening of the Assembly.

Member Parliaments are invited to consider submitting candidatures for the main committees and other bodies of the IPU ([www.ipu.org/about-us/structure/assembly](http://www.ipu.org/about-us/structure/assembly)) bearing in mind the gender balance requirements of the bodies concerned, as provided for in the IPU Statutes and Rules. Candidates should have expertise, as far as possible, in the areas of work of the given bodies, and should be supported by their respective parliament in carrying out their functions as IPU office-holders. New Member Parliaments of the IPU and those Member Parliaments not currently holding IPU offices are particularly encouraged to submit candidatures.

As agreed previously by the geopolitical groups, a rotation of the presidencies and vice-presidencies of the Standing Committees is scheduled to take place on the occasion of the Luanda Assembly – more information can be found in **Annex 5**.

### PREPARATION OF DRAFT RESOLUTIONS AND SELECTION OF AGENDA ITEMS

The deadlines pertaining to the preparation of the resolution for the Standing Committee on Democracy and Human Rights are as follows:

30 June 2023	Deadline for the rapporteurs to submit the draft resolution and explanatory memorandum to the IPU Secretariat.
8 October 2023	Deadline for IPU Members to submit proposals for amendments to the draft resolution.
23-27 October 2023	147th IPU Assembly Finalization and adoption of the resolution

In accordance with the Standing Committees' Rules, proposals for subject items – in line with the IPU Strategy and the focus areas identified by the Standing Committee – can be submitted up to one day prior to the meeting of the respective Standing Committee Bureau. As such, Members wishing to do so should submit to the IPU Secretariat their proposals for the next subject item to be taken up by the Standing Committee on Democracy and Human Rights by 25 October 2023 at the latest.

These will serve as the basis for consultations by the respective Standing Committee Bureau before a final decision is taken by the Standing Committee.

## GENERAL DEBATE (Item 3 of the agenda)

The theme of the General Debate at the 147th Assembly will be ***Parliamentary action for peace, justice and strong institutions (SDG 16)***.

In keeping with the Assembly Rules, two representatives of each national parliamentary delegation may speak during the General Debate, and they shall share the speaking time as they deem fit. An additional MP from each delegation may address the General Debate, provided he/she is a young parliamentarian.

As per usual practice, in order to take the floor in the General Debate, Member Parliaments may register on the spot at the speakers' registration desk outside the Plenary Hall of the National Assembly. Member Parliaments may also register their speaker(s) in advance through the [online registration system](#), which will open on 22 August 2023.

Speaking time will be determined based on the number of registered speakers and the following general guidelines:

List A	High-level segment (Presiding Officers)	7 minutes
List B	First speakers from delegations	6 minutes
List C	Second speakers from delegations	Time remaining (up to a total of 7 minutes for two speakers)
List D	Young parliamentarians	2 minutes
List E	Permanent observers	3 minutes

The order of speakers will be determined by a public drawing of lots at 17:00 on Monday, 23 October 2023.

## VICE-PRESIDENTS OF THE ASSEMBLY

According to Assembly Rule 7.3, all delegations from Member Parliaments are entitled to designate one of their members as a Vice-President of the Assembly. Some of the Vice-Presidents may be called upon to replace the President of the Assembly during a sitting or part of a sitting.

Upon arrival at the IPU Registration Desk, delegations are invited to indicate the name of the parliamentarian nominated as a Vice-President of the Assembly. Alternatively, names may be communicated to the IPU Secretariat by 12:00 noon on Tuesday, 24 October 2023.

## ALLOCATION OF VOTES

A provisional table showing the votes allocated to delegations to the 147th Assembly will be made available on the Assembly webpage.

Member Parliaments are kindly requested to check the figures against their country name and, if necessary, inform the IPU Secretariat in writing of any modifications required, preferably ahead of the Assembly. The final table showing the allocation of votes at the Assembly will be distributed at the opening of the session.

## LANGUAGES, SPEECHES AND DOCUMENTATION

The IPU Secretariat will provide simultaneous interpretation in the IPU Assembly's working languages (Arabic, English, French and Spanish) at the meetings of all statutory bodies.

Four other interpretation channels have been reserved for Chinese, Japanese, Portuguese and Russian at sittings of the Assembly and the Governing Council. The number of additional booths available in the Plenary Hall is limited. The related costs incurred must be borne by the requesting party. All such requests will be handled on a first-come, first-served basis.

For the meetings of the Standing Committees, and the Forums of Women MPs and Young Parliamentarians, interpretation will be provided remotely either via Zoom or Interpretfy. Therefore, parliaments wishing to have a channel in the main Standing Committee room (Sala Nobre) should ensure that their interpreters are fully trained on both cloud-based platforms.

The IPU conference services team ([conf-services@ipu.org](mailto:conf-services@ipu.org)) will be pleased to provide more information, where needed.

Official statements delivered in the General Debate are published on the Assembly webpage and are part of the official records of the Assembly. All delegations are therefore encouraged to send their statements to [speeches@ipu.org](mailto:speeches@ipu.org). Due to technical limitations, only speeches in English, French and Spanish will be posted.

In keeping with the decision by the IPU Governing Council to reduce the carbon footprint of the Organization and continue to curb paper waste, only a very limited number of documentation sets will be printed for the various sittings of the Assembly.

### ASSEMBLY APP

The 147th Assembly App will be available for download free of charge in early October 2023. The App is intended to allow the online consultation of official IPU documents as part of the IPU's paper smart policy and to facilitate delegates' participation in IPU Assemblies.

### RESULTS OF THE ASSEMBLY

The Results of the 147th Assembly will be circulated to all Members and published on the IPU website within a month after the close of the Assembly, when a complete electronic version can be downloaded in PDF format. All delegations will also receive one printed copy of the Results brochure by post.

### REGISTRATION

The IPU online registration system will be operational as of 10 July 2023. An information note on how to use the registration system will be made available on the Assembly webpage. **All delegations are requested to respect the registration deadline of 2 October 2023.**

The Registration and Information Service will be open at the National Assembly as of Saturday, 21 October 2023 from 09:00 to 18:00 and from Sunday, 22 to Thursday, 26 October 2023 from 08:00 to 18:30, as well as on Friday, 27 October 2023 from 08:00 to 18:00.

### DELEGATES' STAY IN LUANDA

For all logistical matters relating to delegates' stay in Luanda, delegations are invited to refer to the website set up by the National Assembly of Angola for the 147th Assembly, at <https://ipu147.ao>.

The General Information document, to be sent with the official Invitation from the Angolan National Assembly, contains details on delegates' stay in Luanda. Requests for hotel reservations should be made as soon as possible. Delegations are reminded that, in keeping with IPU practice, the costs of international travel and hotel accommodation are to be borne by their respective institutions.

**All delegates should also have international health insurance when travelling abroad.**

Additional information and assistance can be readily obtained from the 147th Assembly Secretariat of the National Assembly of Angola at:

Telephone	:	+244 923120140
E-mail	:	<a href="mailto:147ipu@parlamento.ao">147ipu@parlamento.ao</a>
Website	:	<a href="https://ipu147.ao">https://ipu147.ao</a>

# General timetable of the 147th Assembly and related meetings

*Luanda, 23 to 27 October 2023*

## Saturday, 21 October 2023

	09:00 – 18:00	Beginning of Registration
	10:00 – 13:00	<b>Executive Committee*</b>
	15:00 – 18:00	<b>Executive Committee*</b>

## Sunday, 22 October 2023

	09:00 – 10:00	Gender Partnership Group*
	09:30 – 13:00	Committee on the Human Rights of Parliamentarians*
	10:00 – 13:00	<b>Executive Committee*</b>
	14:30 – 18:00	Committee on the Human Rights of Parliamentarians*

## Monday, 23 October 2023

	09:00 – 10:00	Bureau of Women Parliamentarians*
	09:30 – 10:30	Meeting of Advisers and Secretaries to delegations (English / French)
	10:30 – 13:00	<b>Forum of Women Parliamentarians</b>
	11:00 – 13:00	Joint Meeting with the Chairpersons of the Geopolitical Groups and the Presidents of the Standing Committees*
	14:00 – 17:00	Committee on Middle East Questions*
	14:30 – 17:30	<b>Forum of Women Parliamentarians</b>
	14:30 – 18:00	Committee on the Human Rights of Parliamentarians*
	19:00 – 20:00	<b>Inaugural Ceremony</b>

\* *closed session*

## Tuesday, 24 October 2023

	08:00 – 09:00	Assembly Steering Committee*
	09:00 – 10:30	Board of the Forum of Young Parliamentarians*
	09:00 – 11:00	<b>Governing Council</b>
	09:00 – 11:30	High-Level Advisory Group on Countering Terrorism and Violent Extremism*
	09:00 – 13:00	<b>Standing Committee on Democracy and Human Rights</b> Debate on the draft resolution, <i>Orphanage trafficking: The role of parliaments in reducing harm</i>
	09:00 – 13:00	<b>Standing Committee on Peace and International Security</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Panel discussion on the theme <i>Inventory of tools for MPs to engage in dialogue, legislation, oversight and prevention in the pursuit of peace</i></li> <li>- Panel discussion on the theme <i>The role of parliaments in promoting a culture of transparency, anti-corruption and citizen engagement to restore trust in national and international institutions and strengthen peace</i></li> <li>- Elections</li> </ul>
<b>ASGP</b>	11:00 – 12:30	ASGP Meeting
	11:00 – 13:00	<b>Assembly:</b> Start of the General Debate on the theme <i>Parliamentary action for peace, justice and strong institutions (SDG 16)</i>
	11:00 – 13:00	Committee to Promote Respect for International Humanitarian Law*
	12:00 – 13:30	Workshop on the Rights of the Child
	14:30 – 16:30	Working Group on Science and Technology*
	14:30 – 17:00	<b>Assembly:</b> General Debate
	14:30 – 17:30	Advisory Group on Health* (English only)
<b>ASGP</b>	14:30 – 17:30	ASGP Meeting
	14:30 – 17:30	<b>Forum of Young Parliamentarians of the IPU</b>

\* closed session

 14:30 – 18:00 Committee on the Human Rights of Parliamentarians\*

 15:00 – 18:00 **Standing Committee on Democracy and Human Rights**  
Drafting in plenary of the draft resolution

 17:00 – 18:30 **Assembly**  
Decision on the emergency item

## Wednesday, 25 October 2023

 09:00 – 10:30 Bureau of the Standing Committee on Sustainable Development\*

 09:00 – 10:30 Parity debate

 09:00 – 13:00 **Assembly**  
09:00 – 10:00 - Debate on the emergency item  
10:00 – 13:00 - Continuation of the General Debate

 09:30 - 12:30 **Standing Committee on Democracy and Human Rights**  
Completion of drafting in plenary of the draft resolution

 09:30 – 13:00 Committee on the Human Rights of Parliamentarians\*

**ASGP** 10:00 – 12:30 ASGP Meeting

 11:00 – 12:30 Bureau of the Standing Committee on Peace and International Security\*

 11:00 – 13:00 **Standing Committee on United Nations Affairs**

 14:30 – 16:00 Workshop organized jointly by IPU and ASGP  
*The digital transformation of parliaments*

 14:00 – 18:30 Second Global Parliamentary Summit on Counter-Terrorism  
*The Global Response to the Call of the Sahel*

 14:30 – 17:30 Task Force on the peaceful resolution of the war in Ukraine\*

	14:30 – 18:30	<b>Standing Committee on Sustainable Development</b> - Debate on the theme of the next resolution, <i>Partnerships for climate action: Promoting access to affordable green energy, and ensuring innovation, responsibility and equity</i> - Preparations for the <i>Parliamentary Meeting at the United Nations Climate Change Conference (COP28) in the United Arab Emirates</i>
	14:30 – 18:30	<b>Assembly</b> Continuation of the General Debate
	14:30 – 18:30	Possible drafting committee on the emergency item*
<b>ASGP</b>	16:00 – 17:30	ASGP Meeting

## Thursday, 26 October 2023

	09:00 – 10:00	Gender Partnership Group*
	09:00 – 10:30	Bureau of the Standing Committee on United Nations Affairs*
	09:00 – 11:00	<b>Standing Committee on Sustainable Development</b> - Expert hearing on the theme <i>Ensuring global food security</i> - Elections
	09:00 – 13:00	<b>Assembly:</b> Continuation of the General Debate
<b>ASGP</b>	10:00 – 12:30	ASGP Meeting
	10:00 – 13:00	<b>Executive Committee*</b>
	11:00 – 13:00	Bureau of the Standing Committee on Democracy and Human Rights*
	11:30 – 13:00	<b>Open session</b> of the Committee to Promote Respect for International Humanitarian Law
	11:30 – 13:00	<b>Standing Committee on United Nations Affairs</b>
	14:30 – 16:30	Working Group on Science and Technology*
	14:30 – 16:30	<b>Standing Committee on Peace and International Security</b>
<b>ASGP</b>	14:30 – 17:30	ASGP Meeting

\* *closed session*



14:30 – 18:00

Committee on the Human Rights of Parliamentarians\*



14:30 – 18:30

**Assembly**

- Adoption of the resolution on the emergency item,
- Special accountability segment on implementation of IPU resolutions and other decisions
- Conclusion of the General Debate



17:00 – 18:30

Committee on Middle East Questions\*



17:00 – 18:30

**Standing Committee on Democracy and Human Rights**  
Adoption of the draft resolution



17:00 – 18:30

**Hearing with candidates for IPU President**

**Friday, 27 October 2023**



09:00 – 13:00

**Governing Council**

- Election of the IPU President
- Decisions on the human rights of MPs, and
- Reports of specialized meetings



11:00 – 13:00

Bureau of Women Parliamentarians\*



14:30 -

**Governing Council**



At the end of the  
Governing  
Council

**Assembly**

- Adoption of resolutions
- Reports of the Standing Committees
- Outcome document of the General Debate, and
- Closing sitting

**Legend:**

Assembly /  
Governing Council



Committees /  
Panel discussions



Other Assembly events,  
including *in camera* sessions



\* *closed session*



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



## Annex 2

Assembly

A/147/A.1  
19 June 2023

## Agenda of the 147th Assembly

1. Election of the President of the 147th Assembly
2. Consideration of requests for the inclusion of an emergency item in the Assembly agenda
3. General Debate on the theme *Parliamentary action for peace, justice and strong institutions (SDG 16)*
4. Special accountability segment on the implementation of IPU resolutions and other decisions
5. *Orphanage trafficking: The role of parliaments in reducing harm* (Standing Committee on Democracy and Human Rights)
6. Reports of the Standing Committees
7. Approval of the subject item for the Standing Committee on Democracy and Human Rights at the 149th IPU Assembly and appointment of the Rapporteurs

E

#IPU147



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



Governing Council  
Item 1

CL/212/A.1  
19 June 2023

## Provisional agenda of the 212th session of the Governing Council

Luanda, Angola, 24 and 27 October 2023

1. **Adoption of the agenda**
2. **Approval of the summary records of the 211th session of the Governing Council**
3. **Election of the President of the 147th Assembly**
4. **Report of the President**
  - (a) On his activities since the 211th session of the Governing Council
  - (b) On the activities of the Executive Committee
5. **Interim report by the Secretary General on the activities of the IPU since the 211th session of the Governing Council**

*The Secretary General will brief the Council on IPU activities since its previous session and provide an overview of progress with the implementation of the IPU Strategy for 2022-2026.*
6. **Financial results for 2022**

*The Governing Council will be informed of the audited financial results for 2022 and invited to approve the accounts as well as the Secretary General's financial administration, as deferred from the 211th session of the Governing Council.*
7. **Financial situation of the IPU**
8. **Consolidated budget for 2024**

*The Governing Council will be invited to adopt the consolidated budget for 2024.*
9. **IPU regional offices**

*The Governing Council will receive an update on the latest developments with the establishment of regional offices in Uruguay and Egypt.*
10. **Questions relating to IPU membership and observer status**
  - (a) Situation of IPU membership
  - (b) Consideration of requests relating to IPU membership and observer status
  - (c) Situation of certain parliaments

*The Governing Council will receive an update on the situation of certain parliaments.*
11. **IPU Task Force on the peaceful resolution of the war in Ukraine**

*The Governing Council will be informed of the activities of the Task Force.*

E

#IPU147

**12. IPU policy on harassment**

*The Governing Council will be appraised of the outcome of consultations with the Gender Partnership Group related to the development of an anti-harassment policy for IPU meetings and events.*

**13. Future inter-parliamentary meetings**

*The Governing Council will be called upon to approve the list of future inter-parliamentary meetings, as recommended by the Executive Committee.*

**14. Reporting by Members on IPU-related activities**

*The Governing Council will hear a report based on responses received from Members on follow-up to IPU resolutions and other decisions.*

**15. Activities of committees and other bodies**

*The Governing Council will examine the reports of the following bodies and committees and will hold elections to fill any vacant seats:*

- (a) Forum of Women Parliamentarians
- (b) Forum of Young Parliamentarians of the IPU
- (c) Committee on the Human Rights of Parliamentarians
- (d) Committee on Middle East Questions
- (e) Committee to Promote Respect for International Humanitarian Law
- (f) Gender Partnership Group
- (g) Advisory Group on Health
- (h) High-Level Advisory Group on Countering Terrorism and Violent Extremism (HLAG)
- (i) Working Group on Science and Technology

**16. Appointment of two internal auditors for 2024**

*(cf. Rule 41 of the Governing Council)*

**17. Election of the President of the Inter-Parliamentary Union**

*(Article 19 of the Statutes and Rules 6, 7 and 8 of the Rules of the Governing Council)*

*The Governing Council will elect a new President to replace Mr. Duarte Pacheco (Portugal), whose term of office expires at the 212th session.*

**18. Elections to the Executive Committee**

*(cf. Article 21(k) of the Statutes and Rules 37, 38 and 39 of the Governing Council)*

*The Governing Council will elect seven members of the Executive Committee to replace Ms. P. Krairiksh (Thailand), Mr. A. Saidov (Uzbekistan), Mr. I. Flores Garcia (Chile), Mr. R. Rabbani (Pakistan), Ms. E. Anyakun (Uganda), Mr. J.F.N. Mudenda (Zimbabwe), and Ms. J. Alm Ericson (Sweden) whose terms end at the 212th session of the Governing Council.*

**19. IPU Cremer-Passy Prize**

*The 2023 Cremer-Passy Prize will be presented.*

**20. Reports on recent IPU specialized meetings**

**21. Other business**



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



Standing Committee on  
Peace and International Security

C-I/147/A.1  
19 June 2023

## Draft agenda

1. **Adoption of the agenda**
2. **Approval of the summary records of the Committee's session held at the 146th IPU Assembly in Manama (March 2023)**
3. **Expert hearing on the theme *Addressing the social and humanitarian impact of autonomous weapon systems and artificial intelligence***

Since the early 2000s, technological leaps have allowed for the deployment of many new technologies on the battlefield – over 20 years later, these include artificial intelligence and Lethal Autonomous Weapon Systems (LAWS), which are progressively removing human decision-making from the frontline and putting life and death decisions in the hands of opaque algorithms. Reducing human action in conflicts is creating an ethical grey zone within which international peace, human rights and established conventions could be challenged by automated decision-making outside of human control. In preparation for a resolution on the topic to be discussed and adopted at the 148th IPU Assembly, the Committee will hold an expert hearing to inform members about the ethical, legal and societal implications of LAWS, as well as the role of parliaments in regulating and shaping their development and deployment. The co-Rapporteurs will draw on the hearing and the subsequent debate as they write the first draft of the resolution.

4. **Panel discussion on the theme *Inventory of tools for MPs to engage in dialogue, legislation, oversight and prevention in the pursuit of peace***

The resolution [Rethinking and reframing the approach to peace processes with a view to fostering lasting peace](#), adopted in March 2022, tasked the IPU with developing an inventory of tools for parliaments and parliamentarians to engage in dialogue, legislation, oversight and prevention in the pursuit of peace. This agenda item will include a presentation of the initial draft of this inventory of tools and the ensuing panel discussion will directly inform the final drafting process of the guidelines, giving MPs a platform to share insights into the application of the new concepts, and to discuss how the IPU and Member Parliaments can continue to promote further involvement of MPs in conflict prevention and peace processes.

5. **Panel discussion on the theme *The role of parliaments in promoting a culture of transparency, anti-corruption and citizen engagement to restore trust in national and international institutions and strengthen peace***

A cumulation of global crises has resulted in the degradation of trust in national and international institutions. This discussion intends to explore the challenges and opportunities for promoting transparency, including in public spending, the consequences of misaligned priorities, and ways to reinforce democratic institutions for peace and stability. It will also address strategies to strengthen parliamentary oversight and accountability mechanisms so that the needs of citizens are effectively met.

6. **Elections to the Bureau of the Standing Committee**

The Committee will fill the vacancies on the Bureau based on proposals received from the geopolitical groups. The Committee will also elect a new President and Vice-President from among the Bureau members.

7. **Any other business**

E

#IPU147



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



Standing Committee on  
Sustainable Development

C-II/147/A.1  
19 June 2023

## Draft agenda

- 1. Adoption of the agenda**
- 2. Approval of the summary record of the Committee's session held at the 146th IPU Assembly in Manama (March 2023)**
- 3. Debate on the theme of the next resolution entitled *Partnerships for climate action: Promoting access to affordable green energy, and ensuring innovation, responsibility and equity***

This debate will be organized around the theme of the Committee's next resolution, to be adopted at the 148th Assembly in March 2024. The debate will provide the co-Rapporteurs with initial information about how IPU Member Parliaments approach this issue and expert opinion on the resolution's subject matter.
- 4. Preparations for the Parliamentary Meeting at the United Nations Climate Change Conference (COP28) in the United Arab Emirates**

A Parliamentary Meeting, co-organized by the IPU and the Federal National Council of the United Arab Emirates, will take place in conjunction with COP28. The Committee will be briefed on practical arrangements for the meeting. Committee members will then exchange views on a draft outcome document.
- 5. Expert hearing on the theme *Ensuring global food security***

The scale of the current global hunger and malnutrition crisis is enormous, with more than 345 million people facing high levels of food insecurity in 2023 – more than double the number in 2020. Conflict, climate extremes and economic shocks, combined with the high cost of nutritious foods and growing inequalities, are the major drivers behind these trends. The expert hearing will discuss ways in which parliaments can contribute to the transformation of agrifood systems to make them sustainable and more resilient, and to enable them to deliver lower cost nutritious foods and affordable healthy diets for all.
- 6. Elections to the Bureau of the Standing Committee**

The Committee will fill the vacancies on the Bureau based on proposals from the geopolitical groups. The Committee will also elect a new President and Vice-President from among the Bureau members.
- 7. Any other business**

E

#IPU147



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



Standing Committee on  
Democracy and Human Rights

C-III/147/A.1  
19 June 2023

## Draft agenda

1. **Adoption of the agenda**
2. **Approval of the summary record of the Committee's session held during the 146th IPU Assembly in Manama (March 2023)**
3. **Preparation of a resolution entitled *Orphanage trafficking: The role of parliaments in reducing harm***
  - (a) Presentation of the draft resolution and explanatory memorandum by the co-Rapporteurs
  - (b) Debate on the draft resolution
  - (c) Drafting and adoption of the draft resolution in plenary
  - (d) Appointment of a rapporteur to the 147th IPU Assembly
4. **Preparations for future Assemblies**
  - (a) Subject of the next resolution to be prepared by the Committee
  - (b) Other items for the Committee's agenda at the 148th IPU Assembly
5. **Elections to the Bureau of the Standing Committee**

The Committee will fill the vacancies on the Bureau based on proposals received from the geopolitical groups. The Committee will also elect a new President and Vice-President from among the Bureau members.
6. **Any other business**

E

#IPU147



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



Standing Committee on  
United Nations Affairs

C-IV/147/A.1  
19 June 2023

## Provisional agenda

**First sitting: Wednesday, 25 October 2023, 11:00 – 13:00**

- 1. Adoption of the agenda**
- 2. Approval of the summary record of the Committee's session held during the 146th IPU Assembly in Manama (March 2023)**
- 3. The UN field presence in support of national development: The case of Angola**

The United Nations system is present in most developing countries, with a UN Country Team (UNCT) of agency representatives headed by a Resident Coordinator (RC). The UNCT supports national development plans through a portfolio of projects and advisory activities that is agreed with the Government and funded through a combination of budgetary and extra-budgetary resources.

Over the years, the IPU has advocated for a closer relationship between the UNCT and the host country's Parliament as a way of building stronger accountability and buy-in for the UN's development work. This session will feature a discussion on the role of the RC and the UNCT vis-à-vis the Government and Parliament of Angola.

- 4. Bringing gender equality to the UN General Assembly**

As discussed at the Manama session of the Committee and at a follow-up briefing for MPs on 3 May 2023, the parliamentary community needs to advocate actively for gender equality in the UN General Assembly. Currently, only one in four top ambassadors (Permanent Representatives) in the General Assembly is a woman. This gender imbalance in the UN's top decision-making body gives the impression that the UN does not practice what it preaches when it comes to gender equality. Making the General Assembly and other key UN bodies gender-equal will greatly strengthen the multilateral system and its ability to deliver to the people.

This item will revolve around a draft Motion outlining specific actions for parliaments to advance this issue. The draft Motion will be introduced by the Bureau of the Committee and be put to a vote.

E

#IPU147

**Second sitting: Thursday, 26 October 2023, 11:30-13:00**

**5. Reforming the Security Council for a stronger multilateral regime**

Designed to take “prompt and effective action” to preserve or restore the peace, the Security Council is by far the most powerful organ of the United Nations. Its resolutions carry the force of international law and can be enforced through punishing economic sanctions and, ultimately, military action.

This said, the composition of the Security Council no longer represents the geopolitical realities of the world. The inherent imbalance of voices and representation on the Council, as well as the indiscriminate use of the veto power by some Permanent Members, accounts for much of the Council’s inability to act effectively and consistently in response to conflicts and other security threats around the world. After years of failed negotiations, the UN is increasingly under pressure to reform the Security Council. Most notably, the April 2023 report of a High-Level Advisory Board on Effective Multilateralism called on the 2024 Summit of the Future to agree to a Charter Review Conference focused on Security Council reform.

This item will bring parliaments up to date on some of the leading reform proposals for the Security Council and provide an opportunity for reflection on possible parliamentary action in this regard.

**6. Elections to the Bureau of the Standing Committee**

The Committee will fill the current vacancies on the Bureau based on proposals received from the geopolitical groups. The Committee will also elect a new President and Vice-President from among the Bureau members.

**7. Any other business**



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



FEM/36/A.1  
19 June 2023

## 36th Session of the Forum of Women Parliamentarians

### Provisional agenda

Sessions of the Forum of Women Parliamentarians are open to women and men parliamentarians

Saturday, 23 October 2023, from 10:30 to 13:00 and from 14:30 to 17:30

- 1. Election of the President of the 36th session of the Forum of Women Parliamentarians**
- 2. Adoption of the agenda**
- 3. Activities to advance gender equality**

Participants will be briefed about:

- (a) the work of the Bureau of Women Parliamentarians and its deliberations at the sessions held in Manama on 11 March 2023 and in Luanda on 23 October 2023;
- (b) the work and recommendations of the Gender Partnership Group;
- (c) IPU activities for the promotion of gender equality

- 4. Contribution to the work of the 147th Assembly from a gender perspective**

On the recommendation of its Bureau, the Forum will be invited to discuss the draft resolution that is on the agenda of the 147th Assembly, entitled *Orphanage trafficking: The role of parliamentarians in reducing harm* (Standing Committee on Democracy and Human Rights). Participants will discuss the draft resolution from a gender perspective and issue recommendations on gender-related amendments to be submitted by the Forum of Women Parliamentarians to the Standing Committee. For this purpose, participants will work in plenary.

On the recommendation of its Bureau, the Forum will designate a chairperson and a rapporteur for the discussion. The rapporteur will present recommendations from the discussion to the Forum of Women Parliamentarians at its afternoon sitting.

*The discussion will take place from 11:30 to 13:00.*

*The Forum will resume its work at 14:30.*

E

#IPU147

**5. Panel discussion on *Women in politics: To stay or not to stay?***

In a challenging political world marked by gender-based discrimination, online and offline violence against women in politics, and increased levels of incivility, how can women, in all their diversity and in parity with men, engage in politics and pursue a political life and career?

Despite the high prevalence of sexism, harassment and violence against women in politics in all corners of the world, women politicians continue to display resilience and determination. More than 90% of women MPs surveyed in IPU research who had experienced gender-based violence in politics confirmed their determination to continue their parliamentary work. However, at some point, women at the highest levels of leadership can no longer take the danger, exhaustion and pressure, and decide to quit politics. The future of women's participation and leadership in political decision-making is at stake.

What challenges do women face for entering and remaining in political leadership? Is the situation improving? How can we ensure that women can lead a political life and career free from danger, overwhelming pressure and exhaustion? How far have we come in making zero tolerance to violence against women in politics a reality?

Guided by a panel of women leaders, including some who have left politics, the Forum will examine these important questions, draw conclusions and lessons from the panellists' experiences and discuss possible ways to better support and sustain women in political office.

*The panel discussion will take place from 14:30 to 16:00*

**6. Hearing of the candidates for the post of IPU President**

The participants will have an opportunity to hear the candidates for the post of IPU President.

*The hearing will take place from 16:00 to 17:15*

**7. Elections to the Bureau of Women Parliamentarians**

The Forum will be called upon to fill vacant seats on the Bureau of Women Parliamentarians. Elections will be held on the basis of candidatures submitted by the geopolitical groups.

**8. Report on the discussion on a draft resolution on the agenda of the 147th Assembly**

The discussion rapporteur will present her report. The Forum will then ask her to consult with the President of the Bureau of Women Parliamentarians and prepare amendments to be presented during the debates of the Standing Committee on Democracy and Human Rights.

**9. Venue and date of the 37th session of the Forum of Women Parliamentarians**

**COMPOSITION AND OFFICERS OF THE BUREAU  
OF WOMEN PARLIAMENTARIANS  
(as at 27 March 2023)**

**PRESIDING OFFICERS (March 2023–2025)**

President: Ms. C. López Castro (Mexico)  
 First Vice-President: Ms. F. Ilimi Haddouche (Algeria)  
 Second Vice-President: Ms. A. Nassif Ayyoub (Egypt)

---

**REGIONAL REPRESENTATIVES**

**Expiry of term**

**African Group:**

Ms. N. Bujela (Eswatini)	Ms. J.A.A. Taban (South Sudan)	March 2025
Ms. F. Ilimi Haddouche (Algeria)	Ms. J. Kavira Mapera (Dem. Rep. of Congo)	March 2027

**Arab Group:**

Vacancy	Ms. A. Nassif Ayyoub (Egypt)	March 2025
Ms. S. Mosa Hammood (Iraq)	Vacancy	March 2027

**Asia-Pacific Group:**

Ms. P.A. Komarudin (Indonesia)	Ms. E. Azad (Islamic Rep. of Iran)	March 2025
Ms. S. Sirivejchapun (Thailand)	Ms. L. Reynolds (Australia)	March 2027

**Eurasia Group:**

Ms. G. Karelova (Russian Federation)	Ms. M. Vasilevich (Belarus)	March 2025
Vacancy	Vacancy	March 2027

**Group of Latin American and the Caribbean:**

Ms. W.P. Andrade Muñoz (Ecuador)	Ms. A.F. Sagasti (Argentina)	March 2025
Ms. V. Persaud (Guyana)	Ms. C. López Castro (Mexico)	March 2027

**Twelve Plus Group:**

Ms. V. Riotton (France)	Ms. S. Paunovic (Serbia)	March 2025
Ms. M. Rempel Garner (Canada)	Ms. D. Bergamini (Italy)	March 2027

---

**MEMBERS OF THE EXECUTIVE COMMITTEE**

*(ex officio, for the duration of their term on the Executive Committee)*

**Expiry of term**

Ms. I. Kamonji Nasserwa Sabangu (Dem. Rep. of Congo)	March 2027
Ms. A. Sarangi (India)	October 2026
Ms. O. Kefalogianni (Greece)	October 2025
Ms. B. Argimón (Uruguay)	October 2024
Ms. E. Anyakun (Uganda)	October 2023
Ms. P. Krairiksh (Thailand)	October 2023
Ms. J. Alm Ericson (Sweden)	October 2023

---

**PRESIDENTS OF THE FORUM OF WOMEN PARLIAMENTARIANS  
(ex officio for two years)**

**Expiry of term**

Ms. H. Ramzy Fayez (Bahrain)	March 2025
Ms. E. Nyirasafari (Rwanda)	October 2024
Ms. I. Yusiana Roba Putri (Indonesia)	March 2024
Ms. M. Batet (Spain)	October 2023



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



FYP/147/A.1  
19 June 2023

## Forum of Young Parliamentarians

### Provisional agenda

Tuesday, 24 October 2023, 14:00 – 17:30

**1. Adoption of the agenda**

**2. Opening remarks**

**3. Elections to the Board of the Forum of Young Parliamentarians**

The Forum will hold elections to fill vacancies on the Board of the Forum of Young Parliamentarians.

**4. Updates on youth participation**

The Forum will take stock of recent developments in global and national youth participation in parliament. The young parliamentarians will reflect on successes and current challenges, draw conclusions and make recommendations. They will be informed of recent and upcoming IPU activities in support of youth participation.

**5. Contribution to the work of the 147th Assembly**

In line with the objective of the Forum to mainstream youth perspectives in the work and decisions of the Assembly, members of the Forum will exchange views from a youth perspective on:

- the theme of the General Debate of the 147th Assembly, *Parliamentary action for peace, justice and strong institutions*;
- the draft resolution under consideration at the 147th Assembly, entitled *Orphanage trafficking: The role of parliamentarians in reducing harm*, to be considered by the Standing Committee on Democracy and Human Rights.

**6. Hearing with candidates for IPU President**

The members of the Forum will have an opportunity to hear the candidates for the post of IPU President.

**7. Putting the *I Say Yes to Youth in Parliament!* campaign into action**

The Forum will continue its series of sessions to monitor implementation of the campaign, share good practices and find solutions to challenges encountered in realizing the campaign's pledges.

E

#IPU147

**8. Preparations for the 148th Assembly (March 2024)**

As per usual practice, the Forum will prepare for the 148th Assembly by discussing from a youth perspective the forthcoming resolutions on the agendas of the IPU Standing Committees: *Addressing the social and humanitarian impact of autonomous weapon systems and artificial intelligence*, to be considered by the Standing Committee on Peace and International Security; and *Partnerships for climate action: Promoting access to affordable green energy, and ensuring innovation, responsibility and equity*, to be considered by the Standing Committee on Sustainable Development. The members of the Forum will be invited to approve the appointment of a rapporteur nominated by the Board of the Forum of Young Parliamentarians to provide a youth overview report on each of these subjects to the respective Standing Committee.

**9. Any other business**



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



A/147/C.1  
Annex 3

## Note on the submission of candidatures for the IPU Presidency

This note sets out information, including as contained in the Statutes and Rules of the IPU, on the nature and process for the election of the President.

The President of the Inter-Parliamentary Union is the political head of the organization. The President chairs the Governing Council and the Executive Committee, which in turn guide and monitor all aspects of IPU work. The President chairs IPU statutory meetings and represents the organization at global events.

The Council elects the IPU President for a term of three years at the second Assembly of the year. According to the IPU Statutes and Rules, *“the retiring President shall not be eligible for re-election for three years and shall be replaced by a person belonging to another Parliament. An endeavour will be made to ensure a regular rotation between the different geopolitical groups”*.

The provisions relating to the President are contained in Article 19 of the IPU Statutes and Rules 6 to 11 of the Governing Council Rules. They are supplemented by practice as it has evolved over the years. The IPU President must be a sitting member of parliament for the duration of his or her term in office.

The principle of regional rotation is generally observed. Over the past twenty years, the Presidency of the IPU has been exercised by prominent MPs from Egypt (Arab Group, 1994–1997), Spain (Twelve Plus Group, 1997–1999), India (Asia-Pacific Group, 1999–2002), Chile (Group of Latin America and the Caribbean, 2002–2005), Italy (Twelve Plus Group, 2005–2008), Namibia (African Group, 2008–2011), Morocco (Arab Group, 2011–2014), Bangladesh (Asia-Pacific Group, 2014–2017), Mexico (Group of Latin America and the Caribbean, 2017–2020), and Portugal (Twelve Plus Group, 2020–2023).<sup>1</sup>

There are no formal requirements for candidates for the IPU President, other than the fact that he/she is a sitting member of parliament (MP) expecting to remain an MP for the duration of the term of IPU President (in this case, 2023–2026). Historically, IPU Presidents have been outstanding political leaders, well respected nationally and internationally, firmly committed to the core IPU values and principles – in particular the promotion of democracy, human rights, dialogue for peace and the rule of law – and able to invest significant time and energy in effectively carrying out the high office of IPU President.

As the IPU is playing an increasingly important role in political dialogue and understanding within and among nations, the IPU President is expected to be a mediator and bridge-builder, exercising tact, credibility and respect for the IPU membership in all its diversity. He/she is called upon to regularly interact with Heads of State and Government, Speakers of parliament, the UN Secretary-General and other high-level officials. He/she should ideally have a good command of at least one of the official languages of the IPU: English or French. As a gender-sensitive organization, the IPU also attaches great importance to gender equality and the political empowerment of women at all levels.

The election of the IPU President is announced formally in the convocation of the Council session at which the election will take place. It shall be communicated at least four months before the opening of the regular session of the Council (in this case, in mid-June 2023).

<sup>1</sup> The full list of IPU Presidents can be found at <https://www.ipu.org/about-ipu/structure-and-governance/president>.

Candidates are expected to express their interest in running for the position of IPU President through a formal letter addressed to the IPU Secretary General. The letter should underscore the key skills and competencies of the candidate and their vision for promoting the strategic plan of the IPU, and it should be accompanied by a brief CV. Candidatures may be submitted by the candidate directly, by a Member Parliament or group of parliaments, or by one or more geopolitical groups. There is no formal deadline for the submission of candidatures, although in practice it is important that these are submitted in good time, so as to allow for translation and distribution.

It is usual practice for the IPU to post the official submissions of candidatures on its website and to circulate the information to the full IPU membership. While campaigning, candidates are not allowed to use the IPU logo and branding. Instead, they may wish to use the branding of their respective Parliament or to create their own.

In practice, it is expected that the candidates for the post of President can count upon the financial and material support of their respective Parliament in the exercise of the IPU Presidency.

The candidates will present themselves to the IPU membership on the occasion of the 147th IPU Assembly, to be held in Luanda, Angola, from 23 to 27 October 2023. As per usual practice, they will be invited for hearings by the Geopolitical Groups, the Forum of Women Parliamentarians and the Forum of Young Parliamentarians of the IPU.

The election of the President shall take place at the last sitting of the Council. Voting shall be conducted by secret ballot. Three delegates from each Member Parliament can cast a vote, provided that both genders are represented among them; if not, only one delegate can vote. This year, the vote will take place on 27 October.

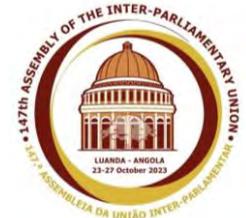
The candidate who obtains an absolute majority of the votes cast shall be elected President. If no candidate obtains this majority during the first round of voting, the candidate who has received the least number of votes will be eliminated, and additional rounds will take place until one of the candidates obtains an absolute majority.



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



A/147/C.1  
Annex 4

## Focus areas for the Standing Committees in relation to the IPU 2022-2026 Strategy

### About this document

The [IPU 2022-2026 Strategy](#) was adopted by the Governing Council in November 2021. It sets out five strategic objectives for the Organization and four policy areas in which the IPU will work during this period.

The Standing Committees meet twice a year, at IPU Assemblies. Their principal activities are to organize debates on issues within their mandate and to adopt resolutions that express the collective position of the IPU and set out actions for follow-up by Member Parliaments.

In order to maximize their contribution to the implementation of the Strategy, the Standing Committees have decided to focus their work between now and 2026 on a small number of “focus areas”. The focus areas serve as guidance when setting the agenda and workplan for the Standing Committees.

This document outlines the focus areas, summarizes what this means for IPU Members and recalls the process for setting the agenda of the Standing Committees.

### The focus areas

A focus area is a broad topic that the Standing Committee intends to investigate through a series of resolutions or debates. By defining focus areas, the Standing Committees aim to:

- Establish a coherent programme of work over an extended period of time.
- Develop policy expertise within the Standing Committees.
- Build contacts with the relevant committees in national parliaments and with the wider community of policy experts.
- Enhance the impact of the work of the Standing Committees in national parliaments.

The focus areas that have been agreed within the Standing Committees are:

<b>Standing Committee on Peace and International Security</b>	Disarmament, non-proliferation and arms control
	Violent conflict prevention, crisis response and sustainable peace
	Improving multilateral management of peace and security challenges
<b>Standing Committee on Sustainable Development</b>	Climate change
	Sustainable development
<b>Standing Committee on Democracy and Human Rights</b>	Improvements to the functioning of parliaments
	Democracy and human rights in the digital era
	A more inclusive, fairer world

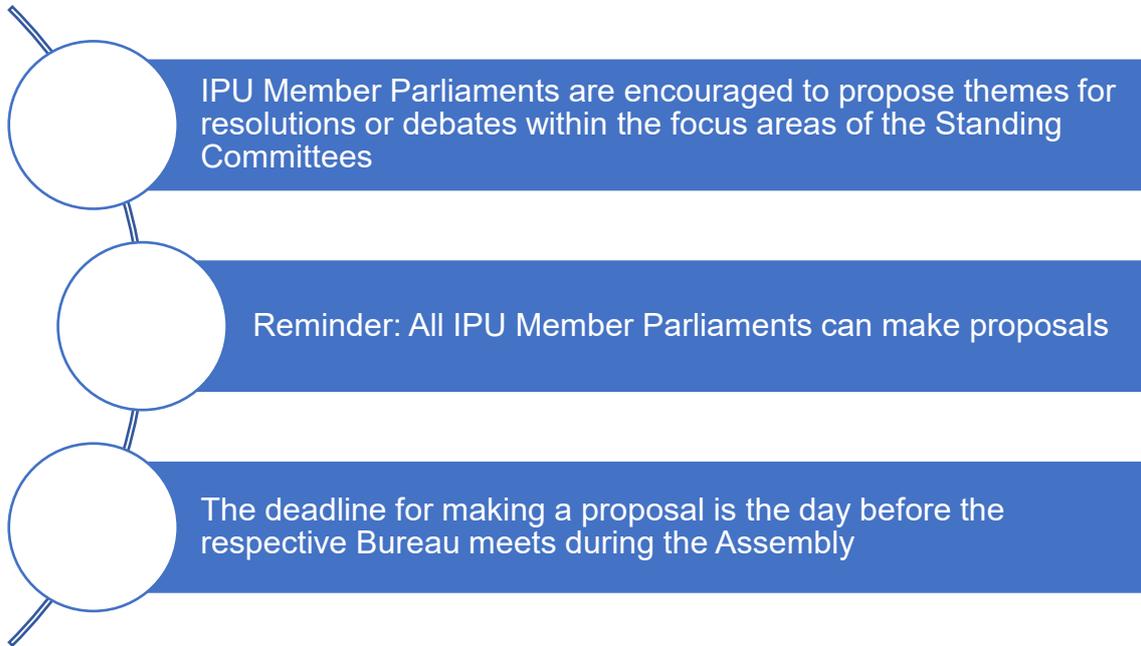
The Standing Committee on United Nations Affairs sets its agenda through a different process. In addition to its regular work focused on the United Nations, it will henceforth adopt short motions and engage in campaigns like its current one for a more gender-equal UN General Assembly.

E

#IPU147

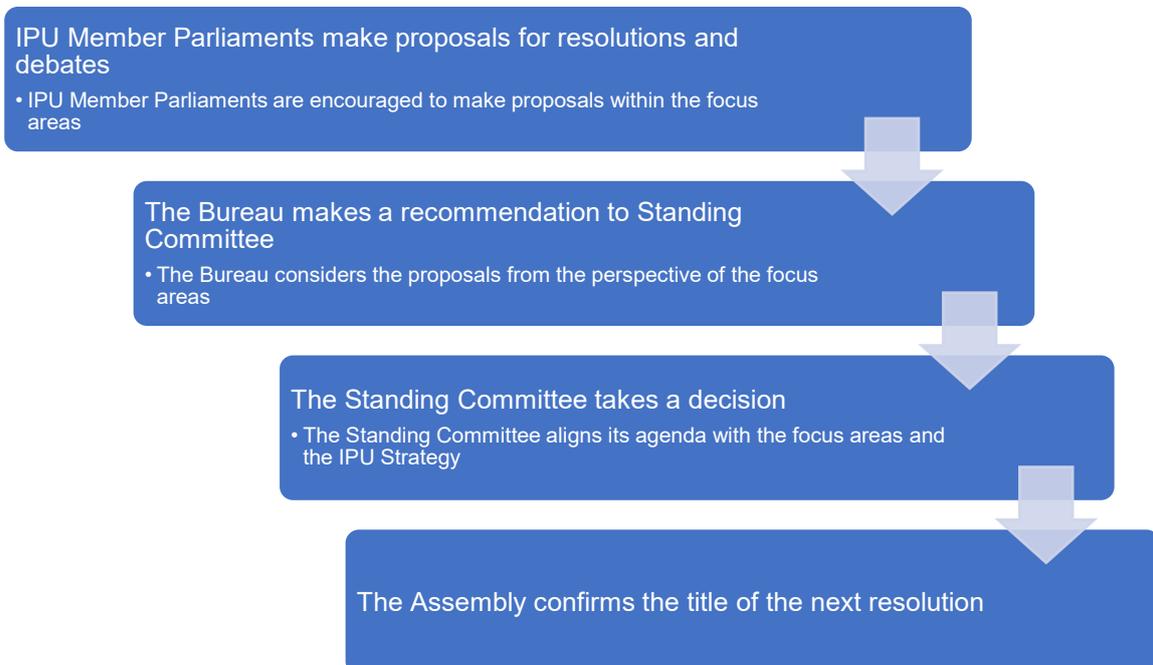
## What this means for Member Parliaments

IPU Member Parliaments are encouraged to propose themes for the agenda of each Standing Committee (i.e. for resolutions or debates) that come within the focus areas of each Standing Committee.



## The process for setting the agenda of the Standing Committees

The decision-making process set out in the Rules of the Standing Committees remains unchanged.



For more information about the focus areas and the work of the Standing Committees, please contact [postbox@ipu.org](mailto:postbox@ipu.org)



Inter-Parliamentary Union  
For democracy. For everyone.

# 147th IPU Assembly

Luanda, Angola  
23–27 October 2023



A/147/C.1  
Annex 5

## Election of Presidents and Vice-Presidents of the IPU Standing Committees

In keeping with the substantive IPU reforms of 2013, the presidency of all the Standing Committees changes every two years on the basis of regional rotation.

Elections for the positions of President and Vice-President of the Standing Committees will be held during the 147th Assembly in October 2023. Newly-elected Presidents and Vice-Presidents will assume their respective roles at the end of the 147th Assembly and will hold these positions for the period 2023-2025.

During the 143rd IPU Assembly in November 2021, the Chairs of the geopolitical groups reached agreement among themselves on the distribution of the presidencies and vice-presidencies of the Standing Committees among the geopolitical groups.

When considering the distribution of positions, two key principles were taken into account:

- The positions of President and Vice-President should be shared equally between women and men.
- Over a period of six cycles until 2033, every geopolitical group should have the opportunity to chair each of the Standing Committees once.

Taking these principles into account, as well as the distribution of the positions in recent cycles:

- [Annex 1](#) contains the intended distribution of the positions of President and Vice-President for the next cycle (elections in October 2023, for the period 2023-2025).
- [Annex 2](#) outlines the decision taken at the 143rd Assembly for the rotation of the positions of President and Vice-President for the current and next five cycles, until 2033.

For reference, the following annexes are also included:

- [Annex 3](#): A summary of the distribution of the Standing Committee presidencies since the last major reform of the Rules of the Standing Committees in 2013.
- [Annex 4](#): An overview of leadership positions across all IPU bodies.
- [Annex 5](#): A list of countries represented on the Executive Committee. Rule 9.3 of the Rules of the Standing Committees stipulates that there shall be no candidates for the post of President or Vice-President of a Standing Committee from a Member of the IPU represented on the Executive Committee.
- [Annex 6](#): The relevant provisions of the Rules of the Standing Committees.

E

#IPU147

The geopolitical groups are therefore invited to consult within their groups to identify the person and country to be nominated for the leadership position. For reference, the President of a Standing Committee needs to be a current member of that Committee's Bureau. Each Geopolitical Group holds three seats on each Bureau.

**A key point in considering the presidencies of the Standing Committees will be the profile of the President.** It is critical to the effectiveness of the Committee for the President to be a parliamentarian with attested experience, a deep commitment to the issues falling within the purview of the respective Committee, and the willingness to devote time and energy to the exercise of this function. A working knowledge of one of the official languages of the IPU (English and French) and a certain prominence at the national and international level would also be an important asset. The support of his/her Parliament in the exercise of the function is crucial.

## Distribution of presidencies of the Standing Committees in the next cycle

(elections in October 2023, for the period 2023-2025)

### Standing Committee on Peace and International Security:

<b>President</b>	<b>Vice-President</b>
Eurasia Group – Female	Asia-Pacific Group – Male

### Standing Committee on Sustainable Development

<b>President</b>	<b>Vice-President</b>
African Group – Male	Arab Group – Female

### Standing Committee on Democracy and Human Rights

<b>President</b>	<b>Vice-President</b>
Asia-Pacific Group – Female	Eurasia – Male

### Standing Committee on United Nations Affairs

<b>President</b>	<b>Vice-President</b>
Twelve Plus Group – Male	GRULAC – Female

## Rotation of the presidencies of the IPU Standing Committees until 2033

<b>Date</b>	<b>Standing Committee</b>	<b>Presidency</b>	<b>Sex</b>	<b>Vice-presidency</b>	<b>Sex</b>
2021-2023	Standing Committee on Peace and International Security	Arab Group	Male	Eurasia Group	Female
	Standing Committee on Sustainable Development	Twelve Plus Group	Female	African Group	Male
	Standing Committee on Democracy and Human Rights	GRULAC	Male	Asia-Pacific Group	Female
	Standing Committee on United Nations Affairs	African Group	Female	Twelve Plus Group	Male
2023-2025	Standing Committee on Peace and International Security	Eurasia Group	Female	Asia-Pacific Group	Male
	Standing Committee on Sustainable Development	African Group	Male	Arab Group	Female
	Standing Committee on Democracy and Human Rights	Asia-Pacific Group	Female	Eurasia	Male
	Standing Committee on United Nations Affairs	Twelve Plus Group	Male	GRULAC	Female
2025-2027	Standing Committee on Peace and International Security	Asia-Pacific Group	Male	Twelve Plus Group	Female
	Standing Committee on Sustainable Development	Arab Group	Female	GRULAC	Male
	Standing Committee on Democracy and Human Rights	Eurasia Group	Male	African Group	Female
	Standing Committee on United Nations Affairs	GRULAC	Female	Arab Group	Male
2027-2029	Standing Committee on Peace and International Security	Twelve Plus Group	Female	African Group	Male
	Standing Committee on Sustainable Development	GRULAC	Male	Asia-Pacific Group	Female
	Standing Committee on Democracy and Human Rights	African Group	Female	Twelve Plus Group	Male
	Standing Committee on United Nations Affairs	Arab Group	Male	Eurasia Group	Female
2029-2031	Standing Committee on Peace and International Security	African Group	Male	GRULAC	Female
	Standing Committee on Sustainable Development	Asia-Pacific Group	Female	Eurasia Group	Male
	Standing Committee on Democracy and Human Rights	Twelve Plus Group	Male	Arab Group	Female
	Standing Committee on United Nations Affairs	Eurasia Group	Female	Asia-Pacific Group	Male
2031-2033	Standing Committee on Peace and International Security	GRULAC	Female	Arab Group	Male
	Standing Committee on Sustainable Development	Eurasia Group	Male	Twelve Plus Group	Female
	Standing Committee on Democracy and Human Rights	Arab Group	Female	GRULAC	Male
	Standing Committee on United Nations Affairs	Asia-Pacific Group	Male	African Group	Female

## Previous presidencies of the IPU Standing Committees

As background, the presidencies of the Committees since 2013, when the last major reform of the Rules of the Standing Committees was adopted, are listed below. Due to the COVID-19 pandemic, it was impossible to hold elections in 2020 so the presidencies remained vacant for one year.

### Standing Committee on Peace and International Security:

	<b>President</b>	<b>Vice-President</b>
2021-2023	Arab Group (Qatar)	Eurasia Group (Armenia)
2018-2020	Twelve Plus Group (Spain)	Eurasia Group (Belarus)
2016-2018	GRULAC (Mexico)	Twelve Plus Group (Portugal)
2013-2015	African Group (South Africa)	Arab Group (Morocco)

NOTE: Since the 2013 reform, the Asia-Pacific and Eurasia Groups have not held the presidency of this Committee.

### Standing Committee on Sustainable Development

	<b>President</b>	<b>Vice-President</b>
2021-2023	Twelve Plus Group (Netherlands)	African Group (Seychelles)
2018-2020	African Group (Zimbabwe)	Arab Group (Jordan)
2016-2018	Asia-Pacific Group (Cambodia)	African Group (Mali)
2013-2015	GRULAC (Chile)	Twelve Plus Group (Denmark)

NOTE: Since the 2013 reform, the Eurasia and Arab Groups have not held the presidency of this Committee.

### Standing Committee on Democracy and Human Rights

	<b>President</b>	<b>Vice-President</b>
2021-2023	GRULAC (Suriname)	Asia-Pacific Group (Mongolia)
2018-2020	Asia-Pacific Group (India)	Twelve Plus Group (Netherlands)
2016-2018	African Group (Botswana)	
2014-2015	Asia-Pacific Group (Afghanistan)	
2011-2014	African Group (Ghana)	

NOTE: Since the 2013 reform, the Arab, Eurasia and Twelve Plus Groups have not held the presidency of this Committee.

### Standing Committee on United Nations Affairs (formally established as a Standing Committee in 2014)

	<b>President</b>	<b>Vice-President</b>
2021-2023	African Group (Kenya)	Twelve Plus Group (Switzerland)
2018-2020	GRULAC (Argentina)	Arab Group (Kuwait)
2015-2017	Twelve Plus Group (Sweden)	Arab Group (Sudan)

NOTE: Since the 2013 reform, the Arab, Asia-Pacific and Eurasia Groups have not held the presidency of this Committee.

## Leadership of IPU bodies (as of June 2023)

Committees and Working Groups	Chair	Country	Geopolitical Group	Expiry of term
Standing Committee on Peace and International Security	Mr. M.B.M. Al-Ahbab	Qatar	Arab Group	October 2023
Standing Committee on Sustainable Development	<i>Vacancy</i> Formerly: Ms. A. Mulder	Netherlands	Twelve Plus Group	<i>Vacancy arose April 2023</i>
Standing Committee on Democracy and Human Rights	Mr. A. Gajadien	Suriname	GRULAC	October 2023
Standing Committee on United Nations Affairs	<i>Vacancy</i> Formerly: Ms. S. Abdi Noor	Kenya	African Group	<i>Vacancy arose April 2023</i>
Committee on the Human Rights of Parliamentarians	Mr. S. Cogolati	Belgium	Twelve Plus Group	March 2026
Committee on Middle East Questions	Mr. H. Julien-Laferrière	France	Twelve Plus Group	October 2026
Committee to Promote Respect for International Humanitarian Law	Mr. J. Kiarie	Kenya	African Group	March 2025
Advisory Group on Health	Mr. J.I. Echániz	Spain	Twelve Plus Group	September 2023
Bureau of Women Parliamentarians	Ms. C. López Castro	Mexico	GRULAC	March 2025
Board of the Forum of Young Parliamentarians of the IPU	Mr. D. Carden	United Kingdom	Twelve Plus Group	March 2025
High-Level Advisory Group on Countering Terrorism and Violent Extremism	<i>Vacancy</i> Interim Chair: Ms. A. Vadai	<i>Hungary</i>	<i>Twelve Plus Group</i>	<i>October 2023</i>
Working Group on Science and Technology	Mr. D. Naughten	Ireland	Twelve Plus Group	March 2025

## Composition of the Executive Committee\*

	<i>Members</i>	<i>Expiry of term</i>
<i>Ex-officio President:</i>	Mr. D. Pacheco (Portugal)	October 2023
<i>Vice-President of the Executive Committee:</i>		
<i>IPU Vice-Presidents:</i>		
<i>African Group</i>	<i>Vacancy</i>	
<i>Arab Group</i>	Dr. A.R. Al Nuaimi (United Arab Emirates)	March 2025
<i>Asia-Pacific Group</i>	Ms. P. Krairiksh (Thailand)	October 2023
<i>Eurasia Group</i>	Mr. A. Saidov (Uzbekistan)	October 2023
<i>Group of Latin America and the Caribbean</i>	Ms. B. Argimón (Uruguay)	October 2024
<i>Twelve Plus Group</i>	Mr. J.I. Echániz (Spain)	October 2025
<i>Members:</i>	Mr. A. Kharchi (Algeria)	October 2025
	Mr. I. Flores García (Chile)	October 2023
	Ms. I.K.N. Sabangu (Democratic Republic of the Congo)	March 2027
	Mr. F. Marchand (France)	October 2026
	Ms. O. Kefalogianni (Greece)	October 2025
	Ms. A. Sarangi (India)	October 2026
	Mr. R. Rabbani (Pakistan)	October 2023
	Ms. J.Alm Ericson (Sweden)	October 2023
	Ms. E. Anyakun (Uganda)	October 2023
	Mr. J.F.N. Mudenda (Zimbabwe)	October 2023
<i>Ex-officio members:</i>		
President of the Bureau of Women MPs	Ms. C. Lopez Castro (Mexico)	March 2025
President of the Board of the Forum of Young MPs	Mr. D. Carden (United Kingdom)	March 2025

---

\* This list was updated in March 2023

## Relevant provisions of the Rules of the Standing Committees

Rule 7.1. Each Standing Committee shall elect a Bureau composed of three representatives of each of the existing geopolitical groups, which shall designate to each Bureau not more than two candidates of the same sex. The President of the Bureau of Women Parliamentarians and the President of the Board of the Forum of Young Parliamentarians shall be ex officio members of each Bureau. Every effort shall be made to include young parliamentarians and encourage candidatures from new Members of the IPU as well as Members that do not hold other offices in the IPU.

Rule 7.2. Candidatures for a Bureau shall be submitted by the respective geopolitical group (cf. Statutes, Art. 27.2) and should have expertise and specialization as far as possible in the area of work of the given Standing Committee.

Rule 7.3 Elected members of the Bureau shall be supported by their respective Parliament in carrying out their function as members of the Bureau. Every effort shall be made to ensure their participation in IPU Assemblies for the duration of their mandate as members of the Bureau.

Rule 9.1 In order to ensure as far as possible a fair distribution of these posts among the Members of the IPU, representatives of a Member shall not simultaneously hold more than one post as President or Vice-President of Standing Committees (cf. Rule 7.5) or hold a post in the same body for more than four consecutive years (cf. Rule 8.2).

Rule 9.2 Members of the Executive Committee shall not simultaneously hold office as Bureau members of Standing Committees (cf. Statutes, Art. 25.9 and Standing Committees, Rule 11.2).

Rule 9.3 There shall be no candidates for the post of President or Vice-President of a Standing Committee from a Member of the IPU represented on the Executive Committee.